



ANDHRA SACHITRA VĀRA PATRIKA

30-N-60

25 నయ్యావసలు

ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక



నవంబర్ 26 విడుదల



కృష్ణా పిక్చర్స్ వారి

# దేవంగిరరాజు

## కథ.....



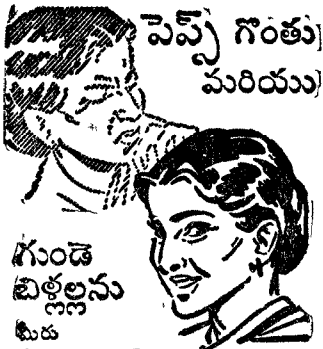
సింగీతం మోటలు దొటలు  
పామర్ల కీర్తి

శ్రీ హిల్స్ రిలీజ్

REKHA

# సినిమానటులు

మీ గ సిని కౌగులుగాచేరి, నెలకు మంచి ఆదాయం పొందవలెన్నచో నేజే మాకు వ్రాయండి. ఈ తర ప్రత్యుత్తరాలు ఇంగ్లీషు లేక హిందీలో వ్రాయవలెను.  
BOMBAY FILM SERVICE  
(A.M.W.) PHAGWARA (N.R.)



పెప్స్ గెంతు మరియు  
గుండె బుట్టలను మీరు  
మీ వినివెయడం  
మీ దగ్గు త్వరితంగా పోవును!



మంచి వ్యాపారం ద్వారా వర్తకం చేయవలెను  
ని ఇ ఫుల్ ఫార్మ్ (ఇండియా) ప్రైవేట్ లి.

8 పోల్ విజంటు : దాదా ఓ కంపెనీ,  
8, నై నప్ప నాయక్ వీధి, మద్రాసు-1

# ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక

## తెలుగు వెలుగులు

మీ పత్రికయందలి తెలుగు వెలుగులు, తెలుగు ప్రజలను పులికితుల చేయుచున్నవి. 16-11-60 తేదీన పత్రికలో శ్రీ కాశీ కృష్ణ చార్యులు గారి గూర్చి చక్కగా వ్రాసిరి. ఎట్టి విమర్శలకు తావీయక, నిష్కల్మష హృదయముతో, రచించుచున్న, ఆరచయితగారికి నాధన్యవాదములు. శ్రీ కృష్ణ చార్యులు గారి గూర్చి వ్రాస్తూ "ఆయన జీవితం గతానికి ఆగతానికి వెలుగువలె" అన్న నాకృత్యము ఒక మణితీరాస. ఇట్లే మిగిలిన మహాత్ములను గూడ, పరిచయము చేయుగురని ఆశిస్తున్నాను.

కె. ఆర్. సలాది (విజయవాడ)

16-11-60 బుధవారం విడుదలైన మీ సచిత్ర వారపత్రికలో "తెలుగు వెలుగులు" శీర్షిక క్రింద ప్రచురించబడిన శ్రీ కాశీ కృష్ణ చార్యులవారి సంగ్రహ జీవితచరిత్ర అత్యంత శ్రామసియము; అది ప్రచురించిన మీ సంస్థకు నా అభినందనలు. కాని యట్టి మహాపురుషుని ఛాయా చిత్రం ప్రకటించుటకు బదులు మరదో చేసిపతిలకు అసంతృప్తిని కల్పించిరి. తెలుగు నిండు వెలుగునకది ప్రధానం కాక పోయినా పతిలకు మాత్రం అపచారం చేశారు. కారణం "తెలుగు వెలుగులు" మొదట చదివే పరితలో ఒకటి అవడం.

సరోజ సందాన్ (విశాఖపట్నం)

'ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక'లో 'తెలుగు వెలుగులు' శీర్షికలో సదాశివ బ్రహ్మంగారి సృష్టి గూర్చి ముచ్చటిస్తూ చంద్రకరణ ప్రసరితమైన సునిశిత హాస్యం పాఠకులకు అందజేసినందుకు మీకు కృతజ్ఞతలు.

రచయితకు నా ధన్యవాదములు.

తాడేపల్లి వెంకటరత్నం (కలకత్తా-26)

9-11-60 పత్రికలో 'కథాశివ బ్రహ్మంసు' అంటే సినిమా రంగంలో అత్యుత్తమ కథకుడైన సదాశివ బ్రహ్మంగారిని తెలుగు వెలుగులో పరిచయం చేసినందుకు నా ధన్యవాదములు.

యస్. సుచేత (కడప)

దక్షిణ పూర్తి చేసుకొన్న తర్వాత "తెలుగు వెలుగులు" శీర్షికను ఆపివేయగలరని ఆశించు

చున్నాము. లేని యెడల ఇంకా కొద్ది వారములలో మా పేరు కూడా ప్రచురించెదరామోయని సంకేపము కలుగుచున్నది.

"మిత్రద్వయం" (విజయవాడ)

కార్తూసులు

మీ పత్రికలో వేసే కార్తూసులు కొన్ని చాలా అసభ్యముగా ఆడవారిని కించపరచేవిగా ఉంటున్నవి. ఎక్కువగా కార్తూసులు పంచేవాగు మొగవాగు అయివుండాలి. అందుకనే ఈ మధ్య ఇలాంటి వెక్కిరిచుకావేస్తున్నారు.

జె. హైమవతీరావు (విజయవాడ)

2-11-60 పత్రికలో పడిన 'ఉరి సులువుగా తీయబడును' అను కార్తూసును సుగరింసిన విమర్శ 16-11-60 పత్రికలో చదివి ఆశ్చర్యపోయాను. శ్రీ రంగయ్యగారు కార్తూసుల పోటీ నిబంధనలు చదివినట్లు తోచును. ఈ కార్తూసులో మాటలనుబట్టి చిత్రమునకు గొప్పదనము వచ్చినది. అసలు ఇది ప్రచురించుటయే సరిగాదేమో!

కృష్ణ (హైదరాబాదు)

నిజంగా 16-11-60 పత్రికలోని "ఎప్పుడూ ఇంతే" చూసేదీనిని చిత్రీకరించు "శంకర్" వనితాలోకం పోలిటి భయంకర! అనిపించింది.

గొమ్మతమరి విరల్ రామ్ (మంచీర్యాల)

కార్తూన్ పోటీలు క్రింద మీరు ప్రచురించే కన్న మామూలుగా ఇతర పేజీలలో ప్రచురింపబడేవి చాలా బాగుంటున్నాయి. వీటికి బహుమతి ఇవ్వకుండా ఏనో మీకు తోచే వాటికి బహుమతి ఇవ్వడం పూర్తిగా పక్షపాతమని చెప్పక తప్పదు.

ఎన్. వి. దాసు (కటకం)

కథలు

16-11-60 తేదీ ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రికలోని 'సుజాత' కథలో సుజాత-శివా ప్రారంభస్థితిని కాశీ జిలో అడుగుపెట్టే సరికి వారిలో మార్పులు వచ్చినను పరోక్షముగా వారిలోని పరస్పర ప్రేమను రచయిత గారు కొన్ని ఘట్టాలలో బాగుగా చిత్రించారు. ఈ సందర్భములో లైలా మజ్నుల కథ జ్ఞప్తికి వచ్చినది.

రాజా (ఆరణి)

9-11-60 తేదీ సంచికలోని మధురాంతకం రాజారాంగారి "ప్రాణదాత" కథ చాలా చక్కగా ఉంది. అంతచక్కని కథను రచించిన రాజారాంగారికి మీ పత్రిక ద్వారా నా హృదయపూర్వక అభినందనలు సందచేయ ప్రార్థన.

ఎం. సుబ్బారావు (హైదరాబాదు).

9-11-60 వ తేదీ ఆంధ్ర న.చి.త్ర వార పత్రికలో శ్రీ కమల వరలక్ష్మమ్మగారు వ్రాసిన కన్యాశ్రమం-పూరిగా చదివేసరికి నాకండ్లలో రెండు నీటిబింగువులు చేరాయి.

పి. మాణిక్యం. (హైదరాబాదు).

\* \* \*

“ఉపాకన్యకథ” మాకు బాగా నచ్చింది. రచయితకు మాధవ్యవాదాలు. కథ ఇంకా పొడిగించినా బాగుండును. ఇటువంటి కథలే ప్రచురిస్తారని నే ఆశించుచున్నాను.

యస్. వి. సుబ్బారెడ్డి. (కదిరి).

\* \* \*

16-11-60 తేదీ పత్రికలో ప్రచురించిన గోరాకుంభార్ కథ చాలా బాగున్నది. ఇటువంటి రసవత్తైన కథల్ని ప్రతివారం ప్రచురిస్తూ ఉండగలరని ఆశిస్తున్నాను. రచయితగారికి నామనఃపూర్వక అభినందనములు.

ఆరవలీ సుదర్శనాచార్యులు. (బాహ్యణగూడెం).

\* \* \*

ఈవారం (28-11-60) “మన” వార పత్రికలో “దాశరథి” గారు రచించిన ‘వీణ నవ్వు’ కథలోని పొరబాటు ఎవరికైనా నిజంగానే నవ్వు తెప్పిస్తుంది.

రామం బొడ్డుమలై చెట్టుక్రింద కూచుని, శివాలయం ద్వజస్తంభం పై పు చూస్తున్నాడు...

శివాలయాలో ద్వజస్తంభాలుండవు. నందీ శ్వేతదుంటాడు. ద్వజస్తంభాలుండేది విష్ణులయాలోనే.

ఈలాంటి తప్పులేనా ఇకముందు సవరిస్తూ ఉంటారని ఆశిస్తున్నాను.

మక్కోపి. (విశాఖపట్నం-2).

ఒకసారి ‘శివాలయం’ దర్శించండి. సవరణ స్పందిస్తుంది.

\* \* \*

### డి ల్రి లే ఖ

16-11-60 తేదీ ఆంధ్ర వారపత్రికలో న్యూజిల్లీ లేఖను చదివినాను. శ్రీ కృష్ణగారి వ్రాత అసమంజసంగానూ, అసహజంగానూ ఉన్నది. రాష్ట్రపతి హిందీభాషావాదుల అగ్రనాయకుడు కావచ్చును. అది తప్పేమీ కాదు. నిజానికి హిందీని జాతీయభాషగా కొంగ్రసుపార్టీ ఏనాడో అంగీకరించింది. ఆంగ్లవాద హంలూ కొట్టుకుంటున్న వారికి దేశీయభాషావాగులు దురభిమానులుగానే కనిపిస్తారు. ఇంగ్లీషువలనే భారతదేశం అఖండంగా ఉండగలిగిందన్న వాదం కూడా నిజం కాదు. అశోకుడు, అక్బరు, చంద్రగుప్తులు విశాల సామ్రాజ్యాన్ని పాలించినప్పుడు ఇంగ్లీషు మనదేశానికి తెలియనేలేదు. రష్యా, చైనాలు స్వభావాలతోనే విశాల భూఖండంలో ఏక ప్రభుత్వాన్ని నడుపుకుంటున్నాయే? మన పౌరుసున్న పాకిస్తాన్ మాతేమిటి?

హిందీవాదులవల దేశం ముక్క తాకుందనటం సహేతుకం కాదు. ఆంగ్ల మానసపుత్రులు వైదొలగితే భారతం అఖండంగా తప్పక నిలువ గలుగుతుంది. “బ్రాహ్మణ మత పునరుద్ధరణకు కాయశక్తులూ రాష్ట్రపతి పాటుపడార”ని సందర్భం లేకున్నా మరొక మాట వ్రాశారు. సేవ్యుల రోగవర్మ మెంటుచేత బుగుని “2500 వర్సలక్రొత్తవాలు దేశ మంతటా జరుపబడటం శ్రీ కృష్ణగారికి తెలియదా? మతకలహాలలో ఎన్నో సార్లు ముసిలంపట్ల అనుచితమైన ఔదార్యం చూపి హిందువులకు అన్యాయం చేయలేదా? కేరళలో ముసిలీంలతో పాటు కలుపుకోవటం పెన్సిల్వేనియా? బ్రాహ్మణ మతాభిమానం చూపించటంమాత్రం మహాపరాధముకదూ! శ్రీ కృష్ణగారు ఇతర విషయాలలో వలె భాష, మతముల విషయాలలో కూడా నిష్పక్షపాతముగా ఇకముందైన వ్రాయుదురని ఆశిస్తున్నాను.

కె. ఎ. సింగరాచార్యులు (హైదరాబాదు)

\* \* \*

“హిందీ పరీక్షలు ప్యాసయినవాళ్లు చేతులెత్తండి అనగానే వేలకొద్దీ చేతులేతారు.”

“అలాగే ఇంగ్లీషు పరీక్షలు ప్యాసయిన వాళ్లు ని చేతులెత్తమంటే చాల కొద్ది చేతులు మాత్రం పైకి లేస్తాయి. కాని తిలాచేసి మిమ్మల్ని ఇబ్బందిపెట్టటం నాకిష్టంలేదు. దీన్ని బట్టి దేశంలో హిందీ ఎంత బాగా వృద్ధి చెందినదో తెలుసుకోవచ్చు.”

స్వాతంత్ర్య దినోత్సవంనాడు ‘రాష్ట్రపతి’ మద్రాసులో ఈ మాటలన్నాడు. కాని నిజం అయినకూ తెలుసు దక్షిణభారత హిందీ ప్రచారసభలాగ, ఇంగ్లీషుకి కూడా ఒక ప్రచారసభ ఏర్పాటుచేసి, ప్రభుత్వం సహాయంచేసే దక్షిణ భారతంలో రికావాట్లు కూలివాట్లు కూడా ఇంగ్లీషులో ప్రాథమిక పరీక్షలు ప్యాసపుతారు.

దీపావళి సంచికలో శ్రీ కృష్ణగారు నిజం చెప్పినందుకుగాను వరంగల్లు గోపిరెడ్డిగారు దాన్ని ఖండించారు. శ్రీ కృష్ణగారు అలా వ్రాయటం అత్యంత సమంజసం. అసలు నిష్పక్షపాతంగా ఉండవలసిన రాష్ట్రపతి హిందీవారి పక్షం తీసుకుని ప్రచారం చేయడం బావుందా?

రామకృష్ణ (విశాఖపట్నం)

\* \* \*

### ముఖచిత్రం

2-11-60 తేదీ మి (మా) సచిత్రవార పత్రిక ముఖచిత్రం “హంస సందేశం” చాలా బాగున్నది. సినిమా తారల ముఖాలతో విసుగెత్తించక ఇటువంటివక్కని చిత్రములను ప్రచురిస్తుంటే, చిత్రకళ ఎక్కువగా పోషించబడి చిత్రకారులను అభివృద్ధిలోనికి తీసుకు రాగల అవకాశాలున్నాయి.

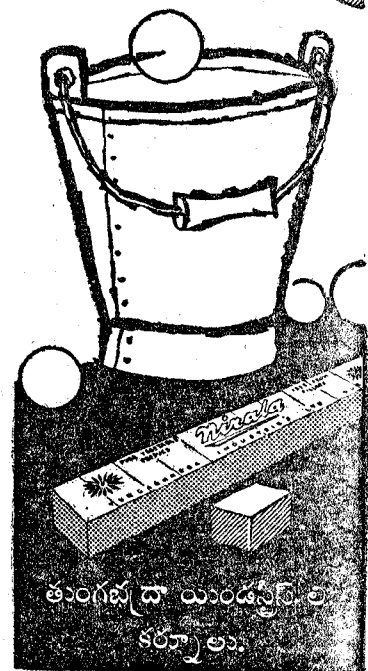
“హంస సందేశం” చిత్రకారుడు కె. రాం



బట్టలను ఎంతో శుభ్రముగా ఉతుకునటకు

## నిరాల

బార్ సబ్బు వాడండి



తంగవద్ద యాండవ్వుల వ  
కర్నూలు

ASPIN 2



బాబుగార్కి మీకు నా హృదయపూర్వక  
ధన్యవాదాలు.

వి. వి. సత్యనారాయణమూర్తి,  
(కామ్రేనిహాడు)

\* \* \*  
కథకానికథ

16-11-60 లేడి వారపత్రికలోని  
కథకానికథలు చాలా బాగున్నాయి.  
కాని వాటిలో "అయ్యా ఒక కానీ" అన్న

## ఉత్తరాలు

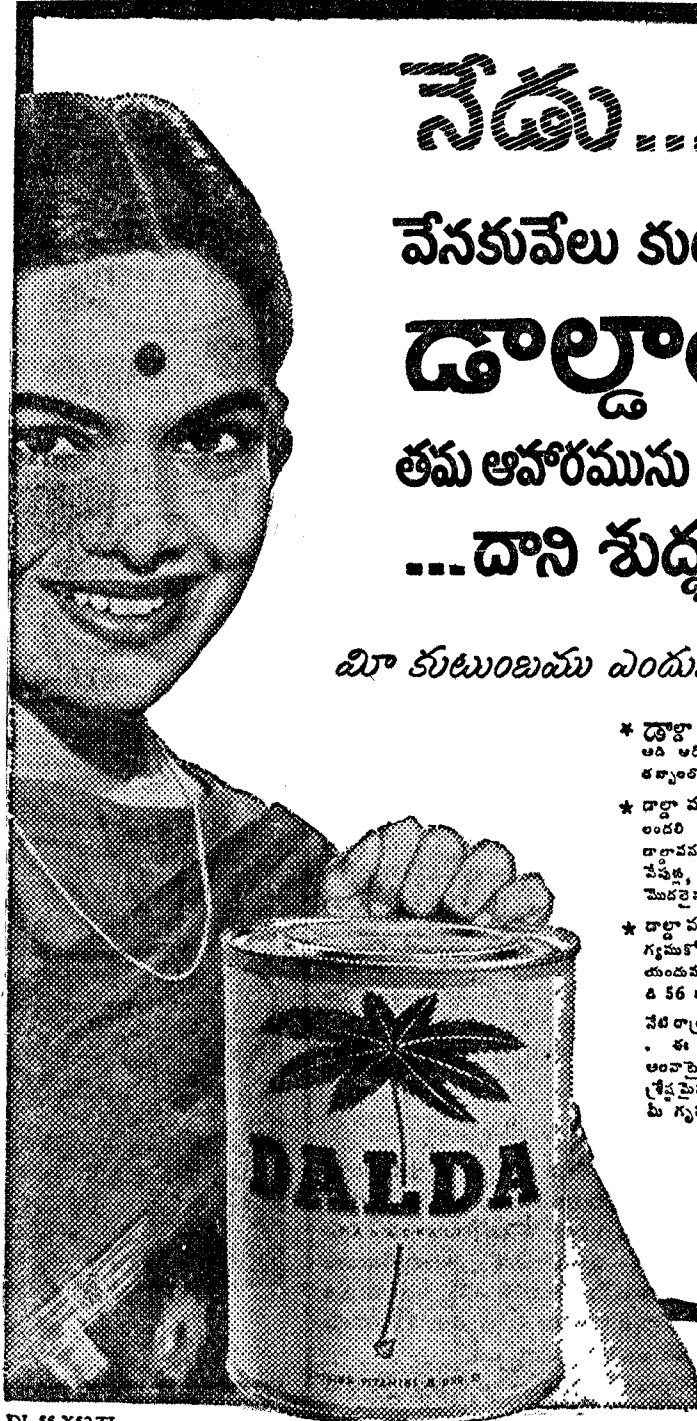
కథలో రచయిత, పాఠులైన ఒక డ్రాయింగు  
నకు వారి కాలేజీలోని డ్రాయింగు లెక్కరర్  
క్రింద 'అయ్యా ఒక కానీ' అని వ్రాసి పాఠి  
బొమ్మకు మొదటి బహుమాన మిచ్చే గని  
వాకాగ. కానీ. ఆ రచయిత 2 హుళిః కాశే

జీలలో డ్రాయింగునకు లెక్కరర్లు ఉండ  
రని ఎరుగలేమో? ఇక నే నుండి అయినా  
అవింగా వ్రాయకుండురని తలుస్తాను.

సి. వి. రామచంద్రమూర్తి,  
(కామరూప్ అగ్రహారం)

మద్రాసు విశ్వవిద్యాలయంలో

వి. ఎ. డిగ్రీకి డ్రాయింగ్ కూడా  
ఒక విచ్ఛిక విషయం. ★



# నేడు...

## వనకువేలు కుటుంబాలు డాల్డాతో

### తమ ఆహారమును వండుకుంటారు ...దాని శుద్ధతనుబట్టి!

మీ కుటుంబము ఎందుకు పెనకబడాలి ?

- \* డాల్డా వనస్పతితో వండండి! అది తుదకు అది అరోగ్య విమాన పాతం మీ చేయబడిన తయారీలో మీ అందించుచున్నది
- \* డాల్డా వనస్పతితో వండండి! అన్ని ఆహారములందరినీ సహజ రుచులు మీకు ప్రతిగావించును డాల్డా వనస్పతిని మీ వంటంట్టిలో వాడండి కూరలు, పేస్తెళ్ళ, తరింపు వన్నెలు, రోష వేసిక వర్షపు మొదలైన వాటికి.
- \* డాల్డా వనస్పతితో వండండి! అధికపిండి, అరోగ్యముకోసం ... ప్రతి బిచ్చ (28 35 గ్రాములు) యందును నిలబున్ ఎ 700 మరియు నిలబున్ 56 మిలీలైన్లలో యూనిట్లు చేర్చబడినవి.

నేటి డాల్డా డాల్డాను వాడే వేసకు వేల గృహిణులకు ఈ వివరములా తెలియక రోషచ్యుతు. డాల్డా అలవాట యుండవచ్చును. తమ గృహములందు శ్రేష్టమైనదే వాడుకొనుట వారికి అలవాటు కాంట్ల మీ గృహముందు అట్ల శ్రేష్టమైనది అక్కర్లేదా?

## డాల్డా వనస్పతి

# ఆంధ్రసచిత్ర వారపత్రిక



Founder  
K. Nageswara Rao

స్థాపితము  
1908



సంపాదకుడు:  
శివలెంత శంభుప్రసాద్



సంపుటము 55  
సంచిక 13

30-11-60  
బుధవారం

కార్వరి మార్గశిర శుద్ధ ద్వాదశి



విడిపతి వెల 25 న. ప్రె.  
సంవత్సర చందా 13-0-0



ఆంధ్రపత్రిక కార్యాలయము  
7, తంబుచెట్టిపేది,  
మదరాసు-1.

# విషయానుక్రమణిక

ముఖచిత్రం :

మంజీరా వారి 'చివరకు మిగిలేది'లో

సావిత్రీ, బాలయ్య.

కార్టూన్	— 6	మనమూ - మనదేహాస్థి	— 37
కథకానికథ	— 7	పనితాలోకం	— 40
నేనూ - నాపాప	— 8	పాకశాల	— 42
న్యూఢిల్లీ లేఖ	— 11	పనితావాణి	— 43
మమత	— 14	మనుషులూ-మనసులూ	— 45
తెలుగువెలుగులు	— 16	నక్కయ్య	— 48
నరీవియోగం	— 17	హరివంశం	— 50
దేవుడైన మానవుడు	— 24	సినిమా	— 56
రాశిఫలాలు	— 29	గళ్ళనుడికట్టు	— 63
లపరాజిత	— 32	పొట్టికథలు	— 64

## కథకానికథ

కథకాని కథల పోటీకి రచనలు పంపేవారు కొంతమంది తమ రచనలు కేవలం చిన్న చీటిముక్కలమీద వ్రాసి పంక్తిలో పంక్తిని ఇరికిస్తున్నారు. ఇలాంటివి పరిశీలించటం కష్టం కాబట్టి రచనలు పంపేవారు రచనకుతగ్గనైనా కాగితంమీద పంక్తికి పంక్తికి మధ్య బాగా ఖాళీపడలుతూ వ్రాయాలని కోరుతున్నాము. కాగితాలకు ఒకవైపునే వ్రాయడం కూడా అవసరం.

—సంపాదకుడు

## వనితలకు వినతి

'పనితాలోకం' శీర్షికకు రచనలు పంప గోలేవారు కథలు పైన స్పష్టంగా 'పనితాలోకం' శీర్షికకు అని వ్రాసుకోవాలి. లేకపోతే అసంఖ్యాకంగా వచ్చే రచనలలో వనితల వ్యాసాలు వింగడించడం కష్టసాధ్యం.

వనితలు పంపే వ్యాసాలు తమ మాత్రపు పరిమితికి - అంటే అచ్చులో రెండుపేజీలకు మించకుండా ఉండాలి.

వ్రాసే రచనగానీ, చేసే నూచనగానీ సమకాలీన సాంఘిక పరిస్థితులకు సంబంధించేదిగా ఉండాలి ప్రయోజనాత్మకమైన వ్యాసాలకు ప్రాధాన్యం లభిస్తుంది. కాగితానికి ఒక వైపున నిరాతో వ్రాసిన రచనలే అంగీకార

పొందికొగలవు. డిజైనులు, పంపేవారు అవి పావుతాపిపై జూడ్రాయింగు పేపరుపైన ఇండియన్ ఇంకుతో వ్రాసి పంపవలెను. రచయిత చిరునామా లేని ఏ రచన ప్రచురణార్హంకాదు.

—సంపాదకుడు.

## గమనిక

కార్టూన్ పోటీలో పాల్గొనగోలేవారు తమమాత్రపు సైజు కాగితంపై ఇండియన్ ఇంకుతో కార్టూన్ వ్రాసి పంపాలి. క్రింద చిరునామా స్పష్టంగా వ్రాయాలి. చాలీచాలని కాగితాలపై పెన్సిల్ తోను, కలంతోను వ్రాసే బొమ్మలు పోటీకి స్వీకరించడం లేదు.



అధిష్టానవర్గానికి చిరాకు

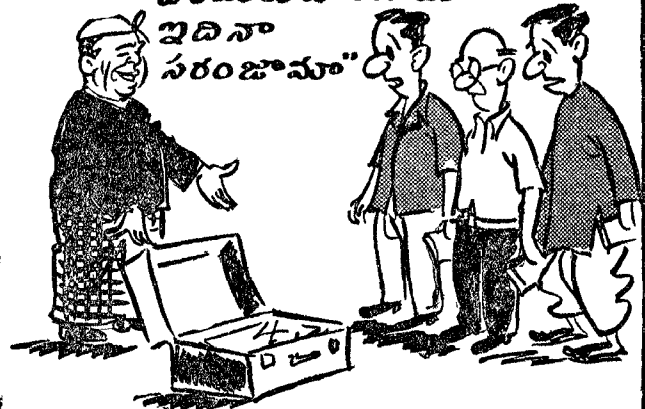
"నిజమే, ఎలాంటి స్వేచ్ఛకొందరుంటే... కాని అవిలేకపోతే కాంట్రీ గతి ఏమి కాను?"



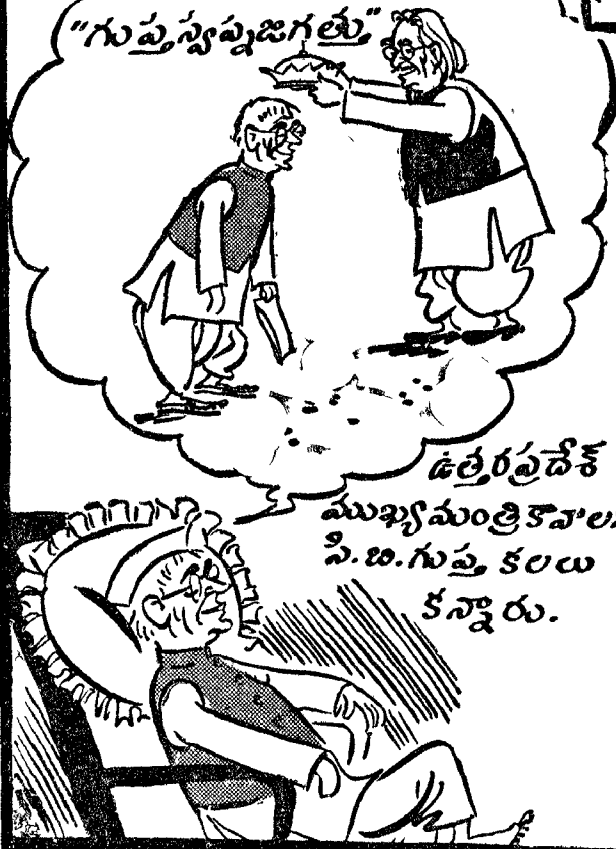
"ఓను పెట్టి లోకంను గుట్టు" పత్రికా విలేఖరుల అడుగ్గా



"ఎందుకు హంగామా ఇది నా సరంజామా"



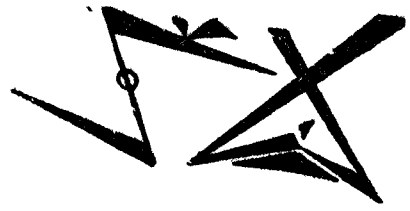
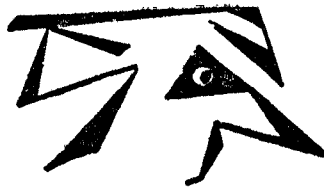
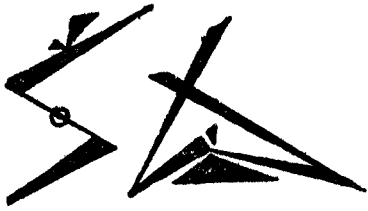
"గుప్తస్వప్నజగత్తు"



ఉత్తరప్రదేశ్ ముఖ్యమంత్రి కౌవాలని పి.బి.గుప్త కలలు కన్నారు.

! పాపం, అవి పగటి కలలై నాయి!





గడ్డం, పి,కు మార్

(మొదటి బహుమతి రు. 10 లు)

మాకు పరీక్షలై స్కూలు తెరచారు. కొన్ని అన్నయ్యల పేపరు కూడ ఇచ్చారు. ఆరోజు లెక్కల పేపరు యిస్తున్నారు. నాకు మా ఫ్రెండుకు బాగానే మార్కు లొచ్చాయి. ఇంతలో మా ఫ్రెండు జి. పి. కుమార్ పేపరు వచ్చింది. లెక్కల టీచర్ వాణ్ని పిలిచి, గడ్డం ముందుకు లాగి, నే తిన ఒక డబ్బు వేసి వాడి పేపరు ఇచ్చాడు. వాడు వాడి చోటుకై పేపరు చూసుకున్నాడు. మార్కులు బాగానే వచ్చాయి. వాడిని టీచర్ ఎందుకు కొట్టాడో అర్థం కాక పేపరున్నీ యిచ్చిన తరువాత టీచర్ ని అడుగగా టీచర్ వాడి పేపర్ చూపెట్టాడు. అందులో 'గడ్డం పి,కు మార్' అని వుంది. మాకేమీ అర్థం కాక టీచర్ వెళ్ళు చూచాము. టీచర్ వాడి పేపరు చూపెట్టాడు. అందులో వాడి పేరు యిలా వుంది. 'గడ్డం, పి,కు, మార్' అని కామలతో వుంది. దానిని టీచర్ వివరించి చెప్పగ మేముంతా ఘోలున నవ్వాము. ఈ సంఘటన జరిగినప్పటినుండి వాడు తన పూర్తి పేరు 'గడ్డం ప్రద్యుమ్న కుమార్' అని వ్రాస్తూ వుంటాడు.

కె. గోపాల్ రెడ్డి (కర్నూల్)

\* \* \*

దశరథుని తండ్రి ఎవరు?

(రెండవ బహుమతి రు. 5 లు)

ఈ సంఘటన నా చిన్ననాడు అంటే మూడవ తరగతి చదువుతున్నప్పుడు జరిగినది. మాకు తెలుగు పాఠములు జరుగుచుండగా 'నా జరు,' వచ్చాడు. పిల్లలందరూ లేచి కూర్చున్నారు. తరువాత పిల్లలని జనరల్ ప్రశ్నలు అడగసాగాడు. కొన్ని సరియైన జవాబులు చెప్పాము. అందు ముఖ్యమైన ప్రశ్న అడిగాడు. అది ఏమనగా క్రైస్తవుల వారికి తండ్రి ఎవరు, అని. ప్రశ్న చాలామందికి తెలుసు కనక 'దశరథుడు' అని జవాబు చెప్పాము.

మరల దశరథుని తండ్రి పేరు ఏమని 'నా జరు' అడిగాడు. అది మహమ్మదీయ పిల్ల నాణ్ణి అడిగాడు. వాడు వెంటనే 'గ్యూరారథుడు సార్' అనేవాడు. క్లాసంతా గొల్లు

మంది. నాజరు కూడా నవ్వావు కోలేక పోయాడు.

వి. గోపాలస్వామి

(పెంటవెల్లి)

\* \* \*

గాలి, శబ్దమూ

(రెండవ బహుమతి రు. 5 లు)

మా బాబ్జీ రెండు సంవత్సరాలుంటాయి. వాడికో అలవాటుంది. ఎంతచలిగా ఉన్నా, బయట ఎంతగాలి వీస్తున్నా ఫ్యాను వేస్తే గాని నిద్రపోడు. చలిగా ఉన్నప్పుడు, గాలి బాగా ఉన్నప్పుడు ఫ్యాను వేసి కరంటువేట్ చేయటం మా వాన్నగార్ని ఇష్టములేదు. కాని ఏంచేసారు? మా బాబ్జీ పొరువడలేక ఫ్యాను వేస్తున్నారు. ఒకరోజు ఫ్యాను వెయ్యటం మానేసి, వీడికి కావలసింది గాలి కదా అని విసరికర్ర తీసుకొని విసరటం. మొదలుపెట్టింది మా అమ్మ. కాని వాడు నిద్రపోలేక? ఆరోజు ఫ్యాను వేస్తే గాని నిద్రపోలేదు. మా బాబ్జీ ఆ ఫ్యానుకుగల సంబంధము ఏమిటా అని మా అందరికీ చాలా ఆశ్చర్యంవేసింది. ఆ మర్నాడు మా అమ్మ దొడ్లో కూర్చుని, తిరగలితో పిండివిసరు తోంది. నేను, మా బాబ్జీని ప్రక్కన పడుకో పెట్టుకొని కూర్చున్నాను. మా బాబ్జీ నిద్ర పోతున్నట్టు తెలిసికొని ఫ్యానులేకుండా నిద్రపోతున్నందుకు చాలా ఆశ్చర్య పోయాము. మా అమ్మ ఏ హా పని మీది విసరటమాని, లోపలకు వెళ్ళింది. ఉన్నటుండి, మావాడు గభాలన లేచి గోల చేయటం మొదలుపెట్టాడు. మాకేమీ అర్థం కా లేదు. మా అమ్మ మామూలుగావచ్చి పిండివిసరటం మొదలుపెట్టింది కాస్తేపటికి మా బాబ్జీ మళ్ళీ నిద్రపోయాడు. అప్పటికి కాని మా కర్తంకాలేదు. అసలుసంగతి ఏమిటంటే.. మా ఫ్యాను చాలాపాటిది. అది తిరుగుతోంటే మిమసులాగ గరగర చప్పుడు అవుతుంది. మా బాబ్జీ ఫ్యానుఇచ్చే గాలికి కాక, దాని గరగరకు నిద్రపోతున్నాడు. ఈరోజు ఫ్యానుచేసే గరగర, తిరగలి చేసేటప్పటికి, ఆ రెండు గరగరలు ఒకలాగా ఉండుటచే నిద్రపోయాడు. ఆరోజునుంచి మా అమ్మ విసరవలసిన పిండివగైరా లేమేనా ఉంటే మాబాబ్జీ నిద్రపోయేముందు విసరటం మొదలుపెట్టేది. ఎప్పుడూ మరకు పంపే

పిండ్లు వగైరాలు ఇంట్లోనే విసరటం వల్ల కొంతఖర్చుతగి ఆఫ్యాను కరంటుఖర్చు కూడ తగింది. దానితో ఇటు మాబాబ్జీ గోలకూడా తగింది.....

యు. వి. రమణారావు

(నర్సారావుపేట)

\* \* \*

'నాతోపాటురా'

(రెండవ బహుమతి రు. 5 లు)

ఒకరోజు నేనూ, నా స్నేహితుడు మాస్టేనువాళ్ళ ఇంట్లో కూర్చుని మాట్లాడుకుంటున్నాము. ఇంతలోనే ఒక ముష్టివాడొచ్చాడు. "అల్లాక్ నావ్ పర్ కున్ దేనా భాయి" అంటూ. (అంటే "భగవంతుని పేరు మీద ఏమైనా ఇమ్మని" అడిగాడు) మాస్టేను మాటల సందడిలో ఉండి "అరే! జా! జా!" అన్నాడు. కాని చిచ్చగాడు కదలేదు. మళ్ళీ కొంచెంసేపాగి "అల్లాక్ నావ్ పర్ కున్ పైసా దేవ్ భాయి" అన్నాడు. మా స్నేహితుడు "అరే! పైసానై, జావ్" అన్నాడు. (డబ్బులేవు; పొమ్మన్నాడు) ముషివాడు వదలేదు "అల్లాక్ నావల్ కున్ కపడా దేవ్ భాయి" అన్నాడు. (బట్ట అయినా ఇమ్మన్నాడు) "అరే! కపడే గిపడే నయి జా! జా!" అన్నాడు మాస్టేను. ఇంకా ఊరుకోలేదు, ముష్టివాడు. "అల్లాక్ నావల్ కున్ ఖానేకు దేవ్ భాయి" అన్నాడు (కొంచెం తిండయినా పెట్టమని అర్థం). మా మాస్టేనుకు చిరాకు ఎక్కువై పోయింది. "ఖానా! గీనా! నై! తూ పహిలే జా నై తో మార్ దూంగా!" అన్నాడు. ("తిండి గిండి ఏమిలేదు నువు ముందు ఇక్కడ్నుంచి పో! లేక పోలే తంతాను" అని.) ముష్టివాడికి కోపం వచ్చింది. వాడూ కొంచెం శ్రుతిచెచ్చించి "అరే! కపడే నయి! పైసానహి ఖానా, నహి, తో తూ ఉధర్ కోయిం టైలా? మేరాసాఫ్ చలోనా" అన్నాడు. ("తిండిలేదు. బట్టలేదు, డబ్బూలేదు కదా అక్కడెందుకు కూర్చున్నావు నాతోకూడా వచ్చేయ్" అని.)

ఎ. డబ్లియు. ఖాద్రీ

(బందరు) ★

ఆంధ్రనచిత్రవారపత్రిక

30-11-60

7



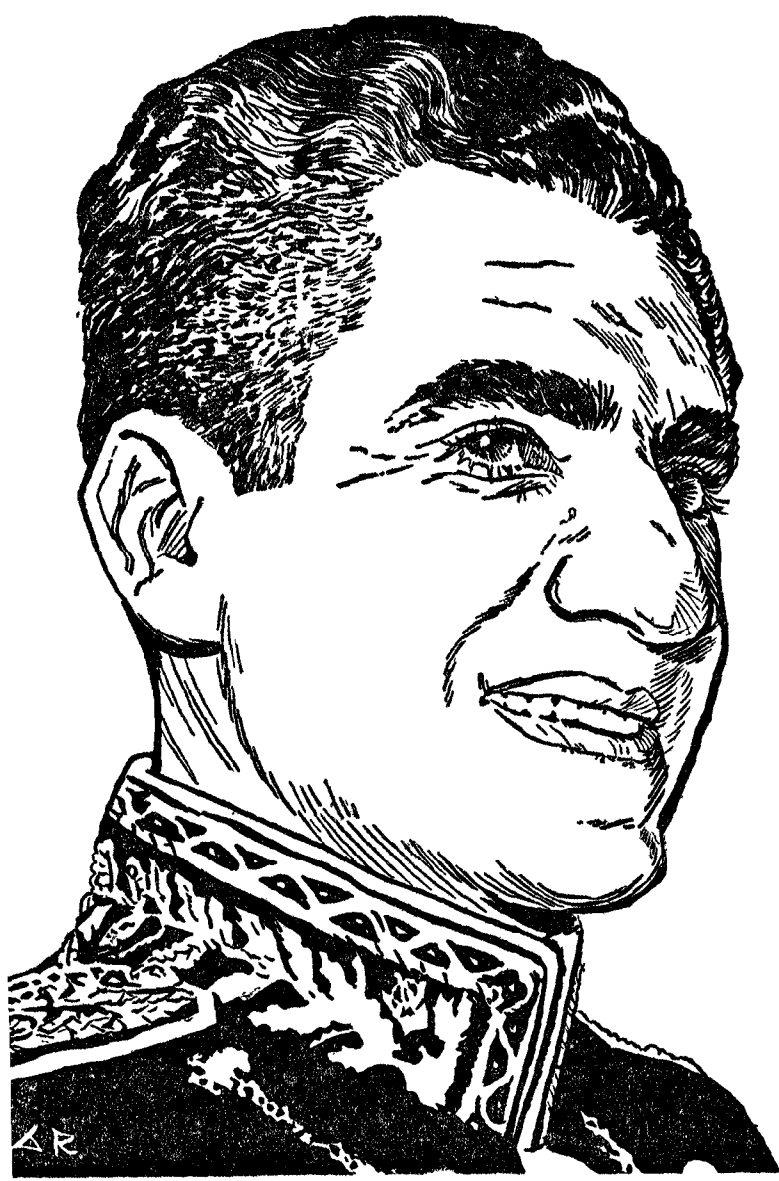
అంధ నాటి వారపత్రికకు ప్రత్యేకం

# నేనూ - నా పాప

## పద్మిని మహారాణి పరాపహ్లాదీ స్వీయకథ

పద్మిని సామ్రాజ్య సింహాసనానికి ఇన్నాళ్ళకు ఒక వారసుడు కలిగాడు. నేనే ఆ వారసుడి కన్నతల్లిని.

నా కలలు నిజమైన ఈ ఆనంద సమయంలో పరవశిస్తున్నాను. ఈ పాపని యొక్క ఒక్కసారి వెనుదిరిగి చూసుకుంటే చూసుకుంటే నాకు కలిగే ఆనందం



పద్మిని మహారాజు మా

అప్పుడు ఇంతకీ కలిగేది మగళువా ఆడ పిల్లకి అనే చింత మా రాజకుటుంబమంతా నిండింది. కాని నాకుగాని, నా భర్త పద్మిని మహారాజు మాకుగాని ఆ చింత కలుగనే లేదు.

కడుపు పండ్ల కలలుపండ్ల కమ్మని మధురానుభూతిగా భగవంతుడు ఎవరి నిచ్చినా నాకు ఆనందమే అనుకున్నాను. మా కూడా అంతే భావించారు. ఈ మహాసింహాసన వారసత్వం వమ్మ కాకుండా ఎవరి ననుగ్రహించినా భగవంతుడికి కృతిజాలమే అనుకున్నాము.

ఈ చింత మా దంపతులకు అందుకే రాలేదు. క్రితం సోమవారం ఇక అసలు ఘడియ చెర వయిన సమయంలో ఒక్కటే నేను చేసిన పని ప్రసూతి చికిత్సలయంలో కాలు పెట్టగానే నాకు కలిగే శిశువు ఆరోగ్య పంతుడే బుద్ధిమంతుడే పరిలాలి అని మాత్రం భగవంతుని ప్రార్థించుకున్నాను.

ఈనాడు నేను సహజంగానే చాలా అద్భుతవంతురాలననీ, తల్లి ననీ గర్విస్తున్నాను. సంతోషపడుతున్నాను. ఒక వేళ అడవిలో పుట్టినా నాయీ అనందానికి లోటు ఉండేది కాదు. ఇంకా ముగ్గురు బిడ్డలనీ కనాలని నా కామితం. అంగుల్లో ఏ ఒక్కరైనా మగ శిశువు కాకపోతారా! అందుకే ఆ చింత నాకు ఉండేది కాదు. నేను ఈ మహారాజు అరాంగిని అయిన పది నెలలకే మా చిరకాల వాంఛ ఫలించింది. నా జన్మ సఫలమైనది. సారకమైనది.

పద్మిని మహారాజును నేను కలుసుకొని సంవత్సరమే అయినా, ఈ సంవత్సరంలోను నాకు కలసివచ్చిన అద్భుతం నాకే ఆశ్చర్యం కలిగి ఉంది. ఒక స్త్రీ జీవితకాలంలోనే అపేక్షించలేని అద్భుతం నాకు కలిగింది.

విధి నాకు అనుకూలించింది. నామీద అమితవాత్సల్యం చూపింది. ఇది బయటకీ నేను చెప్పడానికి వరచే విషయం.

నా యెల నా భర్త ప్రదర్శించే దయ, అనురాగం, గాఢమైన ప్రేమ నాకు మూడు వరాలు. అనేక అసాధారణ పరిస్థితులలో జరిగిన మా వివాహానికి ఈ వరాలే అంశగా నిలిచినాయి.

మరొక స్త్రీని మా వివాహం చేసుకోవలసి వచ్చినప్పుడు కొద్దిపాటి పరిచయమయినా అయిన నన్ను అడుగగానే నా చెవులను



## పర్షియా రాజ్యసింహాసనానికి వారసుడైన నెలబాలుడు

నేనే నమ్మలేకపోయాను. నే నేమిటి? పర్షియాన్ మహారాజ్య సింహాసన మేమిటి?

కేవలం మానవతాద్వంద్వితోనే తాను నన్ను వివాహం చేసుకుంటానన్నాగు. రాజకుటుంబసిద్ధాంతాలకు తావు లేదన్నాగు. అప్పుడు నాకు ఆసలు విషయం తెలిసింది.

చాలా భయభ్రాంతి నయినాను. నాలో నేనే ఆ నేక విషయాలు తర్కించుకున్నాను. నేను సఫలురాల నవుతానో లేదో, విధి నిర్వహణలో నేను సైన్ఫాలో లేదో ఇదే నా భయం.

ఈ భయాలన్నీ విని చక్రవర్తి, నాయందు తమకుగల అనురాగం తొలిసారిగా వెలడించే వరకు, నన్ను నేను సమాధానపరచుకోవలేకపోయాను. ఆయన నన్ను ప్రేమించినసంగతి అంతవరకు నాకు తెలియదు.

తాము కేవలం నన్నే ఎందుకు ప్రేమించాలి? తెలుసుకోమన్నారు. మా అనేక మంది అప్పరసల సరసన మేం మహారాజా నాబాటి వసతిను ప్రేమించడం ఎందుకు అని అలోచించాను. నిజమే నావంటి వసతి ఆయనకు కావాలి. ఆయన అరాంకిగా మేలగాలి. ఆయన గుండెలో ఆశాదీపం వెలగాలి అదే ఆయన వాంఛ.

వాస్తు నిర్మాణశాస్త్రం చదువుతున్న విద్యార్థినిని నేను. నాకు ఈ ఆహ్వానం అపూర్వంగా వినిపించింది ఆ చదువు అంతటితో ముగించాను.

అయితే నేనెలా అంగీకరిస్తానని చక్రవర్తి కూడా గట్టిగా అనుకోలేదు. ఇదివరలో ఆయన రెండువివాహాలు చేసుకుని వారినుకు కలగలేదనే నిరాశతో ఆ వివాహాలు రద్దు చేసిన సంగతి నాకు తెలియదనుకున్నాను. నాకు ఆ విషయం తెలియచేశారు. 'నీసంగతి అంతే అనుకుని బాధపడకు. ఆ వాంఛతో నిన్ను చేసుకుంటా ననుకోవద్దు' అన్నారు.

మా చేసుకుంటున్న వివాహాలు రాజధర్మం ప్రకారం చేసుకుంటున్నవేనని అంతా



వారసుని కన్నతిల్లి, మా మూడవభార్య మహారాణి ఫరా

చెప్పారు. కొన్ని చోట్ల నేనూ చదివాను.

అది నిజం కాదని నాకు తెలుసు. ఆయన నన్ను ప్రేమించారని తెలుసు. రాజ నిబంధనలే మళ్ళీ పెళ్ళి చేసుకోమని బంధిస్తే ఎప్పుడో మళ్ళీ ఆయన చేసుకుని ఉండేవారని నేను తెలుసుకున్నాను.

ఇక పెళ్ళికిముందు ఒక రోజు నాతో రహస్యంగా చక్రవర్తి ఇలా అన్నారు. "అనవసరంగా భయాలేమీ పెట్టుకోవద్దు. శేషటిచింతలు మాను. మన ఈ వివాహం నాకు ఆఖరుది."

ఆ మాటలు ఇంకా నా చెవుల్లో రిండు మంటూనే ఉన్నాయి మళ్ళీ మళ్ళీ ఆయన అంటున్నట్లు అవి నాకు ఆనందం కలిగిస్తున్నాయి.

"నా ప్రజలకి, నా ప్రభుత్వానికి వార సత్వ భయం లేదని అనేకసార్లు చెప్పాను. ఇది ఇంకా సాగుదు. మనం వారసుడు కలగా లని ఆశిస్తున్నాం. భగవత్ప్రార్థన ఒక్కటే మనం చేయగలిగింది. భగవదుద్దేశ్యం అది కాక పోలే రాజ్యం పోతుంది. అంతేకదా. మన మనస్సుల సాక్షిగా ఇదే నా ఆఖరు వివాహం.



నీవు నిశ్చింతగా ఉండు' అన్నాడు.  
చక్రవర్తి.

కళ్యాణ శుభభూడియలకు ముందు ప్రియుని  
ముఖతః ఇంతకన్న మధురమైన మాటలు  
ఎవరైనా విన్నారా?

ఈ మాటలు మా వివాహానికి కొద్ది రోజులు  
ముందు ఆయన అన్నవి. ఆ నాడు రాజధాని  
నగరమంతా ప్రపంచం నలుమూలల నుండి  
వచ్చిన పత్రికారచయితలతో నిండిపోయింది.  
షా ఆప్త మిత్రులు కొందరు, తెలిసినవారు  
మరికొందరు అందులో ఉన్నారు.

ప్రపంచమంతా నా నిర్ణయం తెలియాలి.  
నాకు ఆంతరంగికంగా చెప్పిన మాటలు వారం  
దరికి వెల్లడించాలని చక్రవర్తి నిర్ణయించారు.

నమ్మలేని ఆనందం నాకు కలిగింది.

ఇంకో ముఖ్య విషయం కూడా షా  
ప్రకటించారు. అ నూ చా నం గా వస్తున్న  
సంప్రదాయం ఎలా వున్నా, తన ఇష్ట  
ప్రకారం మరొకరిని వారసుడుగా నియ  
మించే అధికారం తనకు ఉన్నదని ఆ  
ప్రకటన. కాని తనకన్న కొడుకు తనకు  
వారసుడు కావాలనే ఆశ మాత్రం ఉంద  
న్నాడు.

వివాహం అయిన తర్వాత దాంపత్య  
జీవితంలో ఎన్ని స్వర్గ సుఖాలనుభవిస్తున్నా  
ఏందుకో నా మనస్సు పుత్రవాంఛతో అల్లా  
డింది. అల్లా కృప కలిగింది. నా తపస్సు  
ఫలించింది.

నా పాప జన్మించినరోజు నేను తరించిన  
రోజు. ఆనందానికి అవధులంటూఉంటే  
అనాడు నేనందుకున్నవే అనుకుంటాను.  
ప్రనూతి గృహంలో ప్రవేశించిన మూడు  
గంటల్లో నాకల ఫలించింది. నేను కళ్లుతెరచి  
తెరువగానే నామందు నిలచిన డాక్టర్  
సాలీ "అభినందనలు మహారాణీ-మగళికులు"  
అన్నారు. "నేను ఎరుగున్నంతలో చాలా  
సుఖంగా ప్రసవమైన కేసుయిదే" అని కూడా  
ఆయన అన్నారు.

అదొక మధురానుభూతి. అంతకన్న ఏం  
చెప్పనీ?

కాని అక్కడఉన్న దీపాల వెలుగులో  
డాక్టర్ సాలీని నేను సరిగా చూడలేక  
పోయాను. నా చుట్టూ ఇతర నర్సులూ  
బాబూలు వున్నారు. అయినా అది రాజ  
భవనంకాదు.

ఒకసాధారణ ప్రనూతి కేంద్రంలో నేను



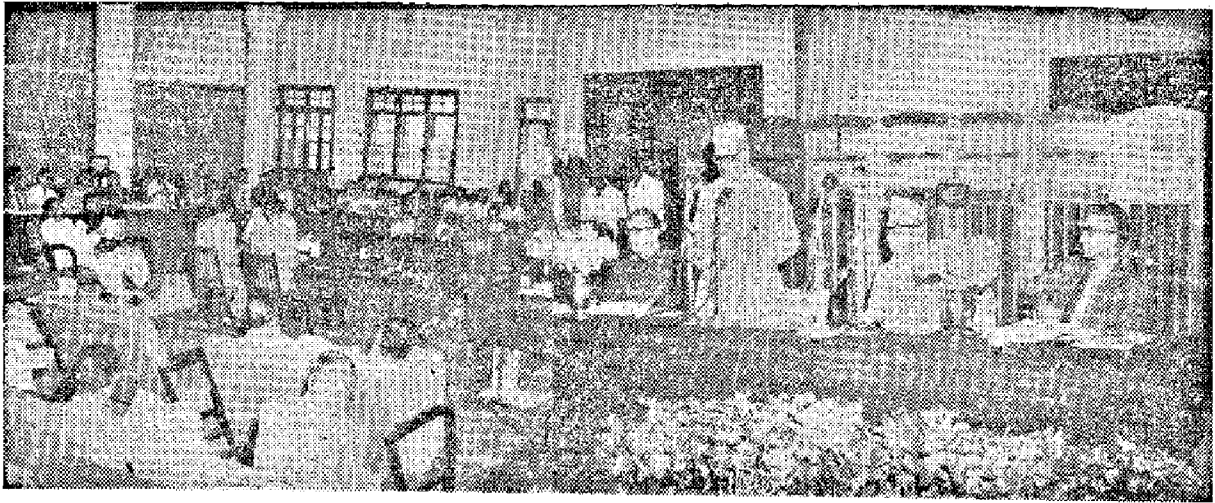
మరి.

సింహాసన వారసత్వం నిలబెట్టలేక విఫలురాలైన సురయా.

కొవాలని కోరిచేరాను. దానికి పోషకు  
రాలను కూడా నేనే. నేను మహారాణిని.  
ఒకసామాన్యస్త్రీని కాదుకదా. అయివుంటే  
ఏ సామాన్య చికిత్సాలయంలో చేరినా  
అదొక విషయంకొంద పరిగణింప బడేది

కాదు. ఆ క్షణంలో నామటుకు నాకు నేను  
సామాన్యరాలనైన వెనుకటి ఫరాడీగ నే  
అనిపించింది. కాని ఆభావం అట్టేనేపు  
నిలవలేదు.

(ఇంకా ఉంది)



కేంద్ర ఆరోగ్యమంత్రి శ్రీ డి పి కర్కార్ ఈ నెం 7 తేదీన బెంగళూరులో ఏర్పాటైన రాష్ట్ర గృహనిర్మాణ మంత్రుల ప్రథమసమావేశంలో ప్రసంగించారు

=====

న్యూ ఢిల్లీ లేఖ

శ్రీ కృష్ణ

## ఎ లి జ బె త్ రా ని భా ర త యా త్రః రాష్ట్రపతితో సమంగా లాంచనాలు

=====

ఢిల్లీలో బాగా సందడిగా ఉండే కాలం ఇప్పుడిప్పుడే ప్రారంభమైనది ఉత్పివా లకు, విదేశీ అధికేతల అగమనానికి ఇదే సమయం పట్టును జర్మనీ మాత్రం ఉపాధ్యక్షుని రాత్రో ఈ విషయం ఆసందడికాలం ప్రారంభమై నది జపాన్ యువరాజు ఈ నెలలో వస్తాడు అని కూడా విడి అంతా జనవరి 21 వ తేదీన గెంపన ఎలిజబెత్ రాణి వచ్చినప్పుడు జగదు మంది

ఇప్పుడు కొంత చరిత్రను సింహావలోక నం చేదాం తూర్పు ఎండయా కంపెనీ నిర్ధారితదేశంతో వాణిజ్యం చేసుకొనడానికి అనుమతిస్తూ, ఒకటవ ఎలిజబెత్ రాణి 1600 డిసెంబరు 8 వ తేదీన అధికార పత్రం జారీచేసింది విక్టోరియా రాణి 1858 నవంబరు 1 వ తేదీన భారత ప్రభుత్వాన్ని తమ అధి పత్యంక్రిందకు తీసుకున్నాడు ఆమె తరు వాది రాజ్యానికివచ్చిన ఆమె జేప్తుకుమారుడు వి న ఎడ్వర్డురాజు కేట్యుయవరాజుగా ఉన్నప్పుడు భారతదేశాన్ని దర్శించాడు ఆమె రెండవ కుమారుడు కన్సాబ్ ప్రభువు, అనేకతనము భారతదేశం రావడమేకాక, బొంబాయిలో నాకొబల ప్రధానాధికారిగా

వ్యవహరించారు కూడాను ఆమె మనుమడు విదన జారి రాజు కేట్యుయవరాజుగా ఉన్న ప్పుడు, ఆ తరువాత 1911 లో భారతదేశ చక్రవర్తిగా పటాభిషేకమొత్పాతం జరు గుకునేందుకు మనదేశం వచ్చాడు అప్పుడే ఆయన భారతరాజధానిని కలకత్తామంచి న్యూఢిల్లీకి తరలించాడు ఆయన శేషకుమారు డైన ఇప్పటి వింస్టర్ ప్రభువు 1921 లో తిబారదేశం దర్శించారు ఈయన అగమనాన్ని వ్యతిరేకిస్తూ జాతీయకాంగ్రెసు ఆ ప్పుడు మహాత్మా గాంధీనాయక్ త్వం బహిష్కర ణోద్యమం నిర్వహించింది ఇప్పటిరాణితండ్రి కూడా యార్ క్కప్రభువుగా ఉన్నప్పుడు మనదేశాన్ని సందర్శించారు ఆమె తండ్రి ఆంజలి రాజు 1947 ఆగస్టు 15 వ తేదీన భారతదేశానికి స్వాతంత్ర్యం లభింప జేసాడు 1950 జనవరి 26 వ తేదీన భారత దేశం రిపబ్లిక్ గా అవతరించినా కామన్వెల్త్ లో సభ్యత్వం వదులుకోలేదు ఎ లి జ బె త్ రాణి కామన్వెల్త్ లు అధిపతి

రాణిగారి రాకను ప్రజలు ఆసక్తితో నిరీక్షిస్తూ ఉంటే వల కాలం లో ఎన్నడూ ర సంతటి జనం ఆమెను చూచే

దుకు ఢిల్లీ వస్తారు ఇతర విదేశీ అధికేతల పర్యటనలకంటే ఎలా ఉన్నా ఆమె పర్యటనలో కొన్ని ప్రమాదాలకు ఆస్కారం కనిపిస్తోంది ఇతర విదేశీ అధి కేతలవలెకాక, ఆమె కామన్వెల్టుకు అధి పతి భారతదేశం కామన్వెల్త్ లో సభ్యత్వం కల రాజ్యం అంటే, ఆమె భారతదేశానికి కూడా సభ్యత్వం ఉన్న ఒక క్షేత్రం అగ్యతూ రాలు అన్నమాట అందువల్ల ఆమెను, కేవలం కొత్తగా పరిచయమైన వ్యక్తిగా గాని, ఒక విదేశీ అధికేతగాగాని చూడే వీలులేదు ఆమెకు విశిష్టమైన మర్యాదలు జరగాలి

ఉన్న ప్రమాద మల్లా ఇక్కడే ఉన్నది. అది కమ్యూనిస్టుల రూపంలో వస్తుంది ఈ సందర్భంలో తాము ఏమి చెయ్యదలచింది వారు (కమ్యూనిస్టులు) దాపరికం లేకుండానే చెప్పారు రాణిగారి ఆగమనానికి వారు సముఖంగా లేరు అందుచేత బహిష్కరణోద్యమం తలపెట్టారు అమెరికా అగ్యతూనకు జపాన్ యులు వివిధ మైన



# రోజుల్లా సర్వ పరిశుభ్రత కోసం

అకర్షణీయమైన మువ్వనన, బహుమేత్తని పొడి-మలే  
ఛాయ్ లెట్ పౌడరులతోమా లేనట్ట-చమట దుర్గంధమును,  
చర్మవ్యాధులను గలిగించు శ్రమలను నిర్మూలించే లోకప్రసిద్ధయిన  
**జి-11**\* పీటిని గలిగియున్న చుట్టి గోదెజ్ సింథాల్ ఛాయ్ లెట్  
పౌడరు ఎక్కువ అరీదేమీ లేదు.

స్నానానంతరముగాని, జీరానంతరముగాని, గోదెజ్ ఛాయ్ లెట్  
పౌడరును చల్లుకుంటే మీరు చాలా ఉత్సాహముగాను, ఎక్కువ  
వెళ్ళినా ఆదరణయింగాను వుంటారు.

బట్టల మీద చర్మాలే చర్మ  
ఉష్ణమును నిరోధింతును.

ఉక్కి-పోతనుండి రింకరైవ శివ్ర  
విముక్తి గలిగించి, తమట వల్ల చర్మము  
లేగుటను పోగొట్టును. ఇది  
తగినదంతట వర్తనపాదము!

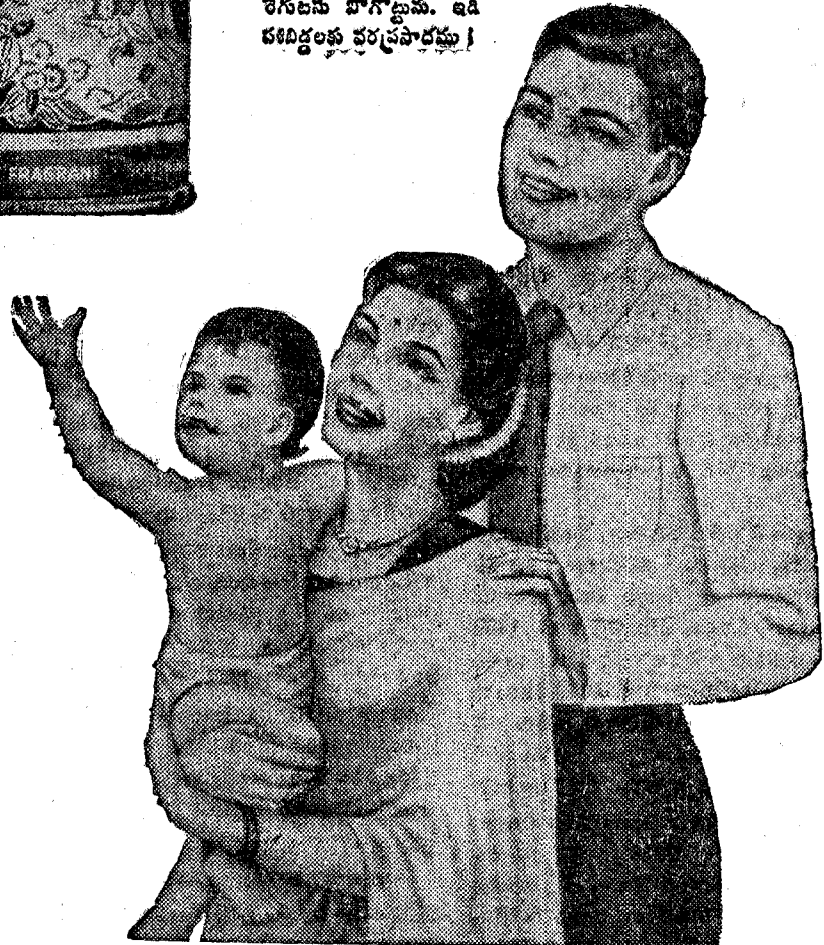
బొంబాయి రక్షణకు సింథాల్  
తో స్నానము చేసిన విధమున,  
వాడండి.

\* జి-11 పీటిని: అనే  
ఉచిత వర్షిత పుస్తకము  
కోసం గోదెజ్, బొంబాయి  
12 కు వ్రాయండి.

గోదెజ్

సింథాల్

ఛాయ్ లెట్ ఫౌడరు.





స్వాగతం ఇచ్చాకో, ఎలిజబెత్ రాణికి మనం అంటి స్వాగతమే ఇవ్వాలని జేసీయ భాషలో వెలువడే ఒక కమ్యూనిస్టు ప్రతిక వ్రాసింది.

ఇక్కడ కొంత వివరణ అవసరమవుతోంది. ఢిల్లీ కార్పొరేషన్ (నగరపాలక సంఘం) ఏర్పాటుైన తరువాత మొదటి రెండు ఏళ్లు కౌంగ్రెస్ తీరవ్యక్తి ఒకరు మేయరుగా (నగరపాలక సంఘాధ్యక్షుడవని) వ్యవహరించారు. ఐనా వ్యవహరించే, కౌంగ్రెస్ తీరవ్యక్తులు, కమ్యూనిస్టులతో తమకు గల సంబంధాలను రద్దు చేసుకున్నారు. ఈ చీలికను ఆసరాగా మాయా కొని, కౌంగ్రెసుపార్టీ, కమ్యూనిస్టుల సహాయ సహకారాలతో కౌంగ్రెసువాది నొకరిని ఢిల్లీ కార్పొరేషన్ మేయరుగా ఎన్నిక చేయించింది. మరోవిధంగా చెప్పాలంటే, కమ్యూనిస్టులు ఐనాకు అనుకూలమైన విధానాన్ని అనుసరిస్తున్నారని ప్రధానమంత్రి ఒకవైపున బల్లగుద్ది చెబుతుంటే, అదేసమయంలో ఢిల్లీ కౌంగ్రెసుపార్టీ మేయరు పదవిని చేజిక్కించుకునేందుకు వారితో (కమ్యూనిస్టులతో) మైత్రి నెరపిన దన్ను మాట.

కార్పొరేషన్ కు సంబంధించిన మరొక ఉదంతం కూడా ఉన్నది. కౌంగ్రెసుపార్టీ లోని మురాతిత్వం మూలంగా అనేకమందికి టక్కులు లభించలేదు అయినా వారు కౌంగ్రెసును ఎదిరించి ఎన్నికలలో పోటీ చేశారు. ఇట్లా పోటీచేసిన వారిలో చాలామంది కౌంగ్రెసు అభ్యర్థులను ఓడించి, గెలుపొందారు. వీరు ప్రత్యేక వర్గంగా విర్వది, జనసంఘంతోను, కమ్యూనిస్టులతోను పొత్తుకలిపి, కౌంగ్రెసుకు పరాజయాలు కలిగిస్తున్నారు. వీరిలో కొందరిని మళ్ళీ కౌంగ్రెసుపార్టీ కూడగట్టుకు వచ్చి నంగువల, దానికి అధిక సంఖ్యాబలం సమకూరింది కౌంగ్రెసు అధ్యక్షుడు శ్రీ ఎన్. సంజీవరెడ్డి ఇటీవల కటక్ లో మాట్లాడుతూ, భారత భూభాగంలోని 12 వేల చదురలు మెళ్ళు వైశాల్యంగల ప్రాంతం ఆక్రమింపబడినప్పటికీ, విదేశీయులెవరు గుర్రాక్రమణ జగపలేదని విశ్వసించేవారినిగూర్చి, ప్రజలకు హెచ్చరిక చేశారు శ్రీ సంజీవరెడ్డి ఈ హెచ్చరికను బుద్ధివంతంగానే చెబుతోంటే, ఢిల్లీ మేయరు వివిధంగా, ఎవరి సహాయంతో ఎన్నికైంది విచారించాలి. గాంధీజీ సిద్ధాంతాల సవరించి దేశంలో ఖాదీ విక్రయాలు సాగుతున్నాయి మద్యనిషేధం అమలు అవుతోంది కేవలం మేయరుపదవిని దక్కించుకునేందుకు, కమ్యూనిస్టులతో రాజీ పడటం కూడా గాంధీజీ సిద్ధాంతానికి అనుగుణమైన పనేనా? పార్టీకి అధిక సంఖ్యాబలం లభిస్తుంది కదా అని, ఒకసారి కౌంగ్రెసు ఆదేశాన్ని తిగిస్తూ రించిన వారిని కూడా మళ్ళీ కౌంగ్రెసులో చేర్చినట్లే క్రమశిక్షణను అమలు

## న్యూఢిల్లీ లేఖ

చేయటం ఎలా సాధ్యమవుతుంది? దీపంకింద నీడ ఉంటుందని నానుడి. శ్రీ సంజీవరెడ్డి ఢిల్లీ లో ఉంటున్నార కాబట్టి, ఢిల్లీ నగర పాలక సంఘంలో ఏమి జరుగుతోందో ఆయన చూడకపోవచ్చు.

అసలు విషయానికి వస్తూ. రాణిగారు ఢిల్లీకి వచ్చినప్పుడు, కార్పొరేషన్ కౌంగ్రెసు పార్టీకి మిత్రులైన కమ్యూనిస్టులు వివిధంగా ప్రవర్తించారు అన్నదే చర్చనీయాంశం. మేయరు ఈ విషయమై తమ కమ్యూనిస్టు మిత్రులతో ప్రస్తావించి మాచారాగే రహస్య ప్రధాన మంత్రికి కౌంగ్రెసువారు, కమ్యూనిస్టులు ఇచ్చినంతటి స్వాగతమైనా రాణిగారికి ఇవ్వడానికి ముందు జాగ్రత్తకొనం తీసుకుంటున్న చర్య లేమిటి? ఆమె రాక సందర్భంలో జాగుర్పాకరమైన సంఘటన లేవైనా సంభవస్తే, మేయరును ఆయన అనుయాయులను సంజాయిషీ అడగాలి.

ప్రజాశిక్తా సంఘం తాలూకు మద్యనిషేధ ఉపసంఘం ఇక్కడ సమావేశమవుతోంది. దేశంలో మద్యం అంటూ లభించకుండా చేసేందుకు, ఈ ఉపసంఘం అధ్యక్షుడు శ్రీ శ్రీమన్నారాయణ కాయకెత్తుల పనిచేస్తున్నారు.

నిజం నిజంగానే ఉంటుంది. నీతినియమాలను శాసన రీత్యా అమలు చేయటం సాధ్యంకాదు. బొంబాయిలో మద్యనిషేధం అమలులో ఉంది. కాని త్రాగదలచుకున్న వారికి ఏ ఇబ్బందిలేదు. బొంబాయిలో మద్యనిషేధం విజయవంతంగా అమలు అవుతోందని భావించటం కేవలం భ్రమమాత్రమే. ఇటీవల ఒక గొప్ప కౌంగ్రెస్ నాయకుడు మాట్లాడుతూ, కమ్యూనిస్టులు అధికారంలోకి వచ్చినా బొంబాయిలో మద్యనిషేధం అమలుచేయడానికి సాహసించలేరని అన్నారు. వారు తెలివి తక్కువగా ఆపని చేసినట్లయితే మద్యనిషేధం వల్ల డబ్బు చేసుకుంటున్న వారి ఓట్లు కోల్పోవలసి వస్తుంది రాజ్యాంగంలోని ఆ దేశికనాతాల మాటలలా ఉన్నా బహిరంగ మద్యపానాన్ని - ముఖ్యంగా కబ్బులు మొదలైనవాటిలో - ద్వితీయ పంచవర్తి ప్రజాశిక్తా క్రింద నిలిపివేయాలని మద్యనిషేధాన్ని బలపరచేవారు, ప్రధానంగా శ్రీ శ్రీమన్నారాయణ వాదించున్నారు.

ఇక్కడ కొన్ని వ్యాఖ్యలు అవసరమవుతున్నాయి మొదటివిషయమేమంటే ప్రజాశిక్తా సంఘం ఈ సందర్భంలో ఒక నూచన

చేసినదేగాని, లక్ష్యాన్ని నిర్దేశించలేదు. ఒక వేళ ఇది లక్ష్యమే సమకున్నా, ప్రజాశిక్తా సంఘం చేసిన మిగతా సిఫార్సులన్నీ యథా తీర్థంగా అమలు అయ్యాయో? అనే ప్రశ్న ఉదయిస్తుంది.

దేశంలోని వివిధ ప్రాంతాలలో ఆహార ధాన్యాలను నిల్వచేసేందుకు గిడ్డంగులు నిర్మించే కార్యక్రమాన్ని చురుకుగా కొనసాగించే నిమిత్తం, ఆహార, వ్యవసాయ, నిర్మాణాల శాఖలతో సమీక్షింప ఒకటి త్వరలో ఏర్పాటు కాబోతోంది.

గిడ్డంగులపథకాలు తయారుచేసి, నిర్మించేందుకు కేంద్ర పబ్లిక్ వర్క్స్ శాఖలో ప్రత్యేకవిభాగం ఒకటి అదనపు షిఫ్ట్ ఇంజనీర్ అధ్వర్యం క్రింద ఏర్పాటుంది. అవాంతర పరిస్థితులను ఎదుర్కోగలిగేందుకు నిల్వచేయదలచిన 50 లక్షల టన్నుల ఆహారధాన్యాల కోసం గిడ్డంగులను నిర్మించే కార్యక్రమాన్ని, ఏ తలసం తలొందరలో పూరిచేసేందుకే ప్రెసిడెంట్ నిశ్చయించారు. ప్రభుత్వానికి చెందిన వైలేనేమి, అడ్లకు తీసుకున్న వైలేనేమి ఇప్పుడున్న గిడ్డంగులలో 2 లక్షల టన్నుల ఆహార ధాన్యాలను నిల్వచేయవచ్చు. మరో 30 లక్షల టన్నుల గింజలను నిల్వచేయడానికి తన గిడ్డంగులను నిర్మించే కార్యక్రమాన్ని ఆహార శాఖ రూపొందించింది.

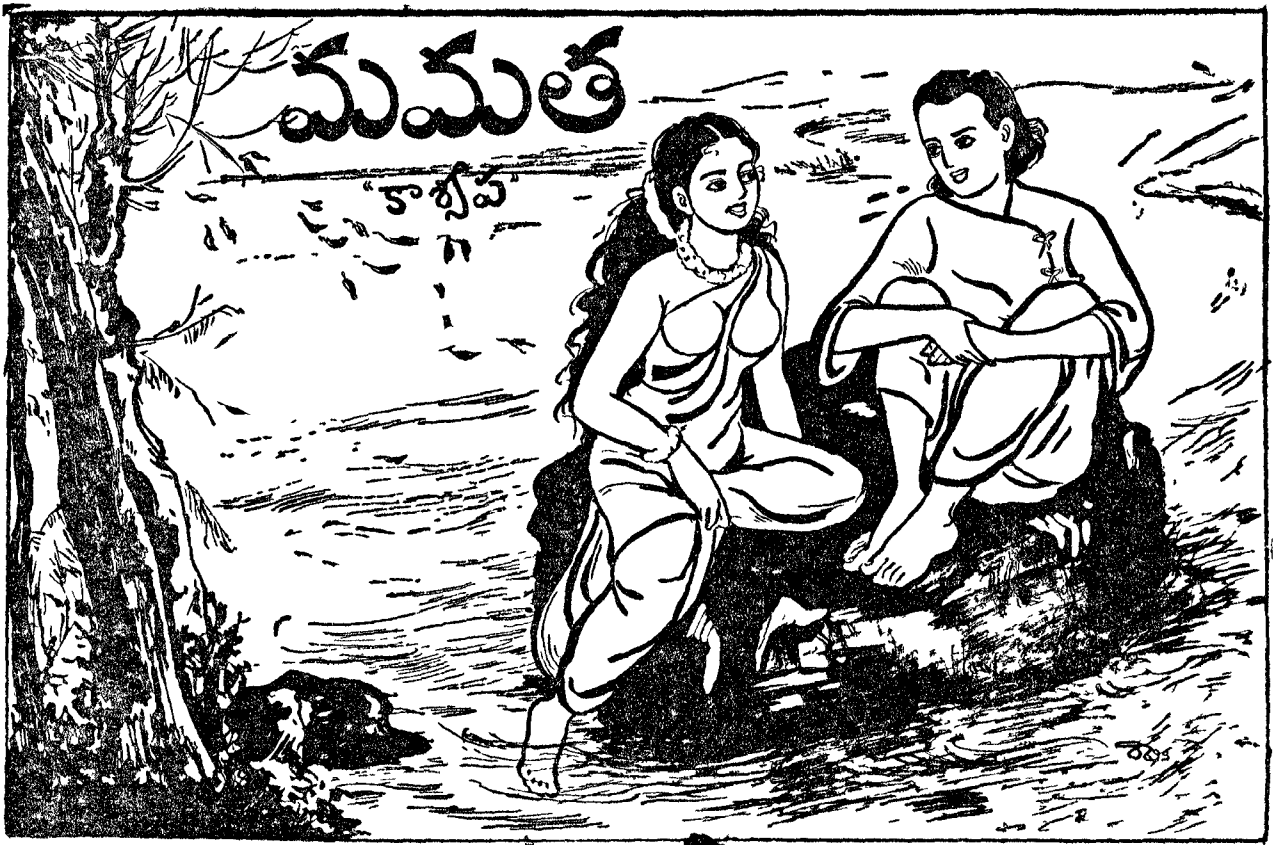
కృత్రిమ సుగంధ ముల కలశే  
తాజా తనము  
మీకు ఇవ్వగలదు



**POMPEIA**  
Perfume

and  
POMPEIA FACE POWDER  
POMPEIA LOTION  
POMPEIA BRILLIANTINE

ఇంటర్నేషనల్ ప్రాంప్రెస్స్ లిమిటెడ్,  
బొంబాయి



“సహనావనతు సహనాభునకు  
సహవీర్యం కరవావహై  
తేజస్వి నా వధీతమస్తు  
మా విద్యిషావహై  
ఓం కాంతి కాంతి కాంతిః”

ఆశ్రమ ముఖద్వారం వద్ద కూర్చున్న శిష్యులు కాంతి పాతాలను పలుకుతున్నారు. ఉపనిషత్తులను వారు వలె వేసున్నారు. పద్మా సనాసీనులైన ఆ విద్యార్థులు కాటలను ధరించి ఉన్నారు. నడుములకు ముప్పేటతో దర్భ త్రాళ్ళు ఉన్నవి. ఆ గుప్పట్లపై దికవాక్కు ప్రకాంత వనఘామిలో చాలదూరం వఱకు వినిపిస్తున్నది.

“ఆనందదేవుల ఆశ్రమమిదేనా” ఒక కంఠం ప్రశ్నించింది. ఆ ఛాత్రుల కంఠస్వనులలో ఆ ప్రశ్న ఎవరికీ వినిపించలేదు. గట్టించిన కంఠస్వంతో ఆ ప్రశ్న వినిపించేసరికి వారి దృష్టు లాధ్వని వచ్చిన వైపు మళ్ళినవి. నిశ్చబ్ద అంతట ఆవరించింది.

“మీది ఏ ఊరు? ఎందుకు ఇక్కడికి వచ్చారు?” ఛాత్రులలో పెద్ద అనుకూలుడు ప్రశ్నించాడు.

“నందపురం నా నివాసం. మీలో ఒకడిగా ఉండి విద్య సభ్యసింప వచ్చాను. అచార్యుడేవులు అనుషాసంలో ఉన్నారా?” ఆ వ్యక్తి ప్రశ్నించాడు.

“ఇలా తాటాకుల చాపమీద కూర్చో.

గురువు గారు ఇప్పుడే బయటకు వస్తారు” అనుకూలు డన్నాడు. మళ్ళీ వేదఘోష మొదలైంది. విద్యార్థులు వలె వేయటంలో మగ్గులే నారు.

ఆశ్రమం చుట్టూ చాలా పరిశుభ్రంగా ఉన్నది. వర్షపు నీరు చొరవంతే దట్టంగా కొన్ని చెయ్యిన్నవి. మృగ్యలో ఒక చెట్టు మొదట చక్కని అరుగు ఉన్నది సమీపాన ఇంకా కొన్ని ఆశ్రమాలున్నవి. శ్రోతద్యయ దూరంలో వింధ్య పర్వతాలున్నంతగా కనిపిస్తున్నవి. ఆ వ్యక్తి ఆ ప్రాంతాలను పరీక్షించాడు. లోపలినించి అచార్యులు రావటం గమనించి విద్యార్థులంతా లేచి వేదిక సమీపానికి వెళ్ళి నిలుచున్నారు. ఆనందదేవులు ఆసనాన్ని అధిష్టించారు. శిష్యులంతా ప్రవరలు పలుకుతూ గురువందనం చేసి తమ అంత సనుసరించి కూర్చున్నారు. నూతనవ్యక్తి ఈ విషయాలను గమనిస్తూ దూరంగా నిలుచున్నాడు.

“అనుకూలా! అత నెవరు?” ఆనంద గురుదేవులు ప్రశ్నించారు.

“అతడు నందపురంనుండి విద్యార్థులసానికి తమనదర్శకు వచ్చాడు” అనుకూలుడు వినయంగా సమాధానం పలికాడు.

“ఇటు రా నాయనా!” ఆ వలువు తన ప్రవర చెప్పి గురువులకు సాష్టాంగ నమస్కారం చేశాడు.

“నీ విదివఱకు ఏం చదువుకున్నావు” అనందులు ప్రశ్నించారు

“కృష్ణ యజుర్వేదం పితృపాదుల సమీపాన అస్థయనం చేశాను. ఉపనిషద్భాగం సరహస్యంగా మీవద్ద అభ్యసించవలసిందని జనకుల ఆదేశం అందువలన తమ శుక్రూష కై వచ్చాను భగవన్!” అతడు చేతులు జోడించి మనవి చేశాడు.

“మీ పితరులు మాకు మాస్థులు. నీవు దీక్షగా నిర్మల చిత్తంతో విద్య సభ్యసిందు. ఏదీ ఒక పవన చెప్ప వంటాను” అనందుల పరీక్ష చాత్రులకు కుతూహల జనకమైంది.

సుస్పృహ మైన, శ్రావ్యమైన ఆతని కంఠస్వని గురువులకు ఆదరాన్ని సతీగులకు అభిమానాన్ని కలిగించినవి. తరువాత కొంతసేపు అనంగులు ప్రవచనం చేశారు. మాధ్యాహ్నికానుషాసం కొఱకు గురువు గారు లేవటంతో శిష్యులు గూడ లేచారు.

“అనుకూలా” ప్రియ వతుని మధ్యాహ్న భోజనానికి ఆశ్రమానికి తీసుకురా” అనందులు ఆజ్ఞాపించి వెళ్ళినారు.

ప్రియవతుని జ్ఞాపకశక్తి, ఏకాగ్రత, గురుభోధమీద ఉండే ఛేతస్వము, అచార్యుల శాసనదపఱచినవి. జపసమయంలోని ఆతని నైశ్చల్యము శిష్యులకు మార్గదర్శకమైంది. ఉపనిషద్విద్యలో ఆతనికున్న ఆసక్తి ఆయనకు చాల తృప్తిని కలిగించింది.

“ఆర్యా! మోక్షపథ గాములకు ఈ ఆశ్ర

మా అభ్యంతరకములు అవుతవనుకుంటాను. బహుకాలం అయిన తరువాత గాని సర్వసంగవర్జనం జరుగదు గదా!” ఒకనాడు గురుజేవుల పాద సంవాహనం చేస్తూ ప్రియ వ్రతుడు ప్రశ్నించాడు.

“అవును నాయనా! కాలం ఎక్కువే పడుతుంది. కొని పూర్వము మోక్షప్రయాణాన్ని రెండు విధాలుగా విభజించారు. మొదటిది పీఠీకాగమనము. ఇది సులభము, సామాన్యంగా అందరికీ యోగ్యము. రెండవది విహంగమ గమనము. ఇది కష్టసాధ్యము. ఇది మహాత్ములకు యోగ్యము ఈ మార్గమున వెళ్ళు వారు పక్షభిక్షువులగులయు కలుగును. ఒకసారి సర్వసంగ సన్యాసంకల్పం, కాబట్టి దానిని ప్రమాంకా సాధించటం యోగ్యం. కాబట్టి “అచార్యాయ ప్రియంధన మాప్యత్యి ప్రజాతస్తుం పద వ్యవత్సేత్సిః” అని వేదపురుషుని ఆజ్ఞ. “పద్య పత్ర మివాంధసా” అన్నట్లు ప్రపంచంలో కష్ట సుఖాలనుభవము సుఖదుఃఖాలయందు సమభావం కలిగి ఉండటం ప్రధానం” అచార్యులు అతని ప్రశ్నలకు సమాధానా లిచ్చారు.

సమారంభగా వింధ్య పర్వతాలలో పుట్టి కుళింసీ నది క్రమంగా విస్తరించింది. మోక్షోపలమునే స్థానంలో పుట్టింది కాబట్టి దాని పావిత్ర్యం విశిష్టమైనది ఆ నది ఆశ్రమానికి రెండు వందల హస్తాల దూరంలో వేగంగా ప్రవహిస్తుంటుంది. ఆశ్రమ వాసులంతా అక్కడే స్నానాదికం చేసుకొని వస్తుంటారు. ఆశ్రమానికి రెండువేపులా సలభ హస్తాల దూరంలో చిన్న వాగులు రెండు ప్రవహిస్తుంటవి. అవి వేసవికాలంలో గూడ ఆశ్రమవృక్షాలకు ఆధారమవుతుంటవి.

ప్రియవ్రతుడు అక్కడి విశేషాల నన్నిటిని చూస్తూ సమాపంలో ఉన్న ఒక చిన్న కొండవద్దకు వెళ్ళినాడు. అక్కడ ఒక చిక్కని లోయ ఉన్నది. ప్రకృతి దేవత అక్కడ విశ్రాంతి తీసుకొంటున్నట్లున్నది. రెండు సెలయేళ్ళు గలగలమని సన్నని కంఠంతో గానం చేస్తూ ప్రవహిస్తున్నది. ఆ సెలయేళ్ళు రెండు కలిసి కొద్దిదూరం ప్రవహించినవి. ఆ ప్రవాహంలో చొచ్చుకుపోయి ఒక నలని తాయి ఉన్నది. ఆ ప్రశాంత వాతావరణంప్రియవ్రతుని కవ్యక్రాందాన్ని కలిగించినది. అతడా బండమీద కూర్చున్నాడు. మలుపులు తిరుగుతూ కులుకుతూ ప్రవహించే సెలయేళ్ళ ఆ బండమీది నించి చూస్తే అర్ధకోశం వఱకు కనిపిస్తుంది ప్రతి దినమూ ప్రియవ్రతుడు అక్కడకు వెళ్ళేవాడు.

కొద్ది మాసంలో శుక వృషి నాడు ఆనందులు అలవాటు ప్రకారం శిష్యులు వెంటరాగా తెలవారు జామున నది స్నానానికి వెళ్ళినారు. చీకటిగా ఉన్నందున చెట్లు గుబుగా ఉన్నందున చారి బాగా కనిపించటం

లేదు. వారందఱు నడుములకు కొలాయిలు బిగించి అభయరణ నూకాలు పతిస్తూ స్నానాల కుప్రక్రమించారు. అనుకూలుడు ఊంక స్నానం చేయక నాలుగు హస్తాలదూరం ఈదినాడు. “బాబోయ్” అని కేకవేసి రెండు బారలలో తీరానికి వచ్చాడు.

“ఏమిటి అనుకూలా!” గురువుగారు ప్రశ్నించారు.

అతడు అటువైపు చూపిస్తూ “అదుగో” అన్నాడు. కొద్దిదూరంలో ఏదో ఆకారం నీళ్ళ మీద తేలిపోతూకనిపించింది అనుకూలుడు భయంతో చలితో వణికిపోతూ “మనుష్యశవం” అన్నాడు. వెంటనే ప్రియమిత్రుడు ఈదుతూ వెళ్ళి ఆశ్రమాన్ని వద్దుకు చేర్చాడు.

“ఈ వ్యక్తి మరణించినట్లు లేదు. ఆశ్రమానికి చేర్చండి” నాడి పరీక్షించి గురువుగారన్నారు. శిష్యులూ ఆజ్ఞను నిర్వర్తించారు.

శిరంలో ఆకురాల్చిన వృక్షాలు వసంతానుగ్రహంతో మృదుల కిసలను రాగరంజితాలవుతవి వసంతిశుభుని అనుగ్రహంతో మానవ డీవితాలు కూడా ఒకప్పుడు రాగరంజితాలవుతవి. కొని అక్కడ ప్రకృతి మరో రూపంలో ప్రత్యక్షమవుతుంది. ప్రియవ్రతుడే కాంతంలో ఆ నలని బండమీద కూర్చుని ప్రకృతిని పరీక్షిస్తున్నాడు. “ప్రియవ్రతా!” దూరాన్నించి ఒకమధుర స్వరం వినిపించింది. ఆ వ్యక్తి అతనికి బాగా తెలుసు.

“మమతా! నీవు ఇక్కడకు రావడం చాల అశ్చర్యకరంగా వుంది.”

“ఏం నీవు ఒక్కడివే ప్రకృతి సౌందర్యం చూచి సంతోషిద్దామనుకున్నావా?”

“అది కాదు, ఈ చోటు నా సహాధ్యాయులకే తెలియజేసేటట్లా తెలిసింది?”

“ప్రియవ్రతా! నీవు ఎప్పుడైతే కక్కడ వుంటావో, ఏం చేసుంటావో నీకంటే ముందు నాకే తెలుసుంది” మమత బండమీదికెక్కి కూర్చుని అన్నది.

“నీవు వంటరిగా ఇంతదూరం రావటం మంచిది కాదు మమతా.”

“నీవు రావటం మంచిదే లే నేను రావటం మంచిదేలే. దీక్షా ఇంతదూరం అర్ధరంగం వచ్చినందుకు నన్నభినందించక మంచిది కాదంటావే.” మమత అతనితో ఉత్సాహంగా చనవుగా మాట్లాడుతుంది. ప్రియవ్రతుడే విధంగా మాట్లాడినా సమా

ధానం చెప్పి నిరతరంగా చేసుంది. చివరకు ఇద్దరూ నవ్వుకుంటారు. అది వారి అలవాటు, సరిదా.

“ప్రియవ్రతా! గురువుగారు ఇవాళ పూల చెటపాదులు బాగుచేసి నీరుపెట్టమని ఉదయం చెప్పి అది మానేసి ఇక్కడ గడ్డం క్రంద చేయిపెట్టుకొని ఆలోచిస్తూ కూర్చున్నావా?” ఆకాశంలోకి చూస్తున్న ప్రియవ్రతుడు ఆమె మాటలను విని ఉలిక్కిపడి- “మరచిపోయాను మమతా!” అంటూ బండమీదినించి క్రిందకు దూకి పరుగెత్తుతున్నాడు అతని తొందరపాటుకు మమత కిక్కిరిస్తూ నవ్వుతున్నది. సెలయేళ్ళ ఆమెతో శ్రుతి కలిపింది

“ప్రియవ్రతా! ఇటురా” ఆమె పిలుపుకు వెనుదిరిగి వచ్చాడతడు. ఆమె యింకా నవ్వుతూనే ఉంది ఆమె కన్నులలో చిలిపితనం కనిపించింది.

“ఎందుకు పిలిచావు?”

“ఇటురా, ఇక్కడ కూర్చో. నీ బదులు నేనాపని చేసేవచ్చాను.”

“కృతజ్ఞుడిని మమతా!” అతడు స్వస్థానంలో కూర్చుంటూ అన్నాడు.

“నీవు మరచిపోయిన పనులన్నీ నేనుసద్దుకు రావలసి వస్తున్నది.” మమత అన్నది.

“దీనికి కారణం నీవే అయినా ఈ కష్టం కొద్దిరోజులవరకే. తరువాత నీకు నా పనుల బాధ్యత ఏమీ వుండదు” ప్రియవ్రతుడన్నాడు.

“ఏం తరువాత ఈ బాధ్యత ఎవరికే నా అప్పగిస్తావా?” ఆమె కుతూహలంతో అడిగింది.

“ఇక్కడినించి వెళ్ళిపోయిన తరువాత ఏమవుతుందో చెప్పలేను.”

“అయితే నీవు అప్పుడే వెళ్ళిపోతావా” ఆమె ఉదాసీనంగా అన్నది

“నా అభ్యయనం పూర్తయింది. ఇంక కొద్ది దినాలలోనే సమావరనం చేయవలెనని గురుజేవుల ఆదేశం.” మమత నీళ్ళలో కాళ్ళి ఆడిస్తున్నది.

“నీకంటే నేనే ముందు వెళుతున్నాను ప్రియవ్రతా!”

“ఎక్కడికి మమతా?” అతడు ఆదుర్దాగా ప్రశ్నించాడు.

“నేనిక్కడ ఆశ్రమంలో వున్నానని మా జననీజనకులకు తెలిసింది. ఇంతకుపూర్వమే మా నాన్న వచ్చారు రేపు ప్రభాతకాలంలో మా ప్రయాణం.”

“నేను గురుంటానా మమతా?” ఆమె కన్నులలోకి చూస్తూ అడిగాడతను.

“ప్రియవ్రతా! నా మనస్సు స్వతంత్రమే. కాని శరీరం.”

“అంటే చాలా మమతా! నా జన్మధన్యం. నీవు నా మనస్సులో ప్రత్యక్షమవుతూనే

(62వ పేజీ చూడండి)

ఉపాధ్యాయుడు—పరశ్రీలను తల్లులుగా, అక్కా చెల్లెళ్ళుగా చూడవలెను.  
విద్యార్థి—అయితే నాకీ జన్మలో వెళ్ళి కాదండీ.  
—కె. రమేష్ (విజయనగరం)

వాయుకుగారి శిష్యురికంచేసి విద్యాంశులలో  
మేటి అయినాడు.

శ్రీ శేషరావు ఇంకా పిన్నవయస్కులే.  
ఉజ్వలమైన వర్ణంలో సన్నగా బంగారు  
తీగలా పొట్టిగా ఉంటాడు. మాటాడే  
టప్పుడు చిరునవ్వు తోలుకుతుంది. మాటల్లో  
మిన్నతనం.

అల్పవయస్కులలోనే అతని జుత్తు శురసి  
పోయింది. మిత్రులు హాస్యానికి “సంగీతంలో  
శేషరావు బుర్ర పండిపోయింది” అంటే  
అందుకు జవాబుగా అతను-బో లిగా కుర్ర  
వాడిగా కట్టేసి చుట్టూ నగా మిపోటి పెద్దలు  
మాడకుండా ఉండేందుకు శురసిందంటాడు.

సంగీతానికి తండ్రి లయ. తల్లి శ్రుతి. ఈ  
మధ్య పెద్దవిద్యాంశులు పితృవాత్సల్యం  
అధికం చేసుకుని తల్లిని నిరాదరించడం జరి  
గింది. అందుకే శాస్త్రీయసంగీతానికి ప్రజల్లో  
వలకుబడి సన్నగిల్లింది. యువకులయిన సంగీత  
విద్యాంశులు ఈ విషయం తెలుసుకుని తల్లి  
మీద ప్రేమ మానేందుకు తన తన పడు  
తున్నారు. అటువంటివారిలో శేషరావు  
అద్వితీయుడు. శేషరావు సంగీతానికి  
ప్రాణం, ఆత్మకూడా ముస్వరమే. కర్ణాటక  
సంగీతానికి గమకం వెన్నెముకలాంటిది. శ్రీ  
శేషరావు సంగీతం గమక భూయమునడి.  
గమకాన్ని విస్మరించిన కర్ణాటక సంగీత  
విద్యాంశులు కూడా శేషరావు సంగీతానికి  
విభ్రమంపెంచి వేనోళ్ళ పొగడుతారు.

కళాద్రష్ట అయినవాడు తన కళాపరిమితి,  
పరిమాణం, పరిధులు గ్రహించి తన కళను  
వినియోగించేవాడని పెద్దలంటారు. ఈ  
నూత్ని మనోవాక్తాయ కర్మల తెలిసి  
కొని అక్షరాల్లా ఆచరణలో పెట్టినవాడు  
శ్రీ శేషరావు.

‘రవ’ వాయింపడంలో శ్రీ శేషరావుది  
అద్వితీయప్రతిభ. అసాధారణుడు అయితే సీ  
గాని అంతటి ‘రవ’ వాయింపడం అసాధ్యం.

అఖండమేధానంపన్నుడైనవాడి సంగీతం  
వంటే అనిర్వచనీయమైన అంతులేని  
సౌఖ్యాన్ని పొందటమే కాకుండా మర్త్య  
జీవిత అసంపూర్ణత గోచరించి వివాద  
చ్ఛాయ లలముకుంటాయి. నుఖోదయ  
వ్యధాభంగాలలో తేలిపోతాం శ్రీ శేషరావు  
సంగీతం కన్నెవలపులా కామదీప్తోత్పన్నలా  
విన్నవారిని సుఖ పెడుతుంది హృదయానికి  
పన్నీరై, పచ్చకప్పురమై చల్లదాన్ని,  
పరిమళాన్ని ప్రసాదిస్తుంది శ్రీ శేషరావు  
సంగీతం మల్లెలూపుల వాసనలా, మంచి  
గంధంలా, మలయమారుతింలా, మరికొంచెం  
ఉంటే బావుండుననిపిస్తుంది.

బహ్య ప్రపంచాన్ని మాడలేకపోయినా  
అంతరంగంలో నాదబ్రహ్మను సాక్షాత్క  
రింప చేసుకున్నవాడు శ్రీ మారళ్ళ  
శేషరావు.



## తెలుగు వెలుగులు 61

బుద్ధికి ఆలోచనకి చాంచల్యం తీసుకొచ్చే  
గుణం మాపులకు సహజం. మాడని  
వాడు అంతర్ముఖుడౌతాడు. అటువంటి  
వ్యక్తి శ్రీ మారళ్ళ శేషరావు.

మొదటిశోకం క్రాంచ మిగునంమీద  
కల్గిన కాగుణ్యంవేత వార్షిక పెదవులనుండి  
ఉట్టిపడింది. ఆంధ్రావనికి ఏకైక వ్యవస్థాని,  
శ్రీ తెచ్చుకున్న విజయనగర సంగీత కళా  
శాల కరుణరసంలోనే రూపుగొన్నది.  
శ్రీ విజయరామ గజపతిరాజువారికి దృష్టి  
పోవడం సంభవించింది. తమ ఆశ్రితుల్లో  
చాగంటి గంగరాజునే అంధబాలుడు ఉన్నా  
డని తెలిసింది అతనికి సంగీతం చెప్పిస్తే  
వస్తుందని తెలిసి వారికి కాగుణ్యం వెల్లివిరి  
సింది. ఆ బాలునిశోసం అమితధనం ఖర్చు

పెట్టి సంగీత కళాశాలను స్థాపించారు.

శ్రీ ద్వారంవా యుడుగారు అనేకమంది  
అంధగాయకులకు సంగీతం చెప్పడమే  
కాకుండా వారు ఆంధ్రదేశానికే ఒక ప్రత్యే  
కత, కీర్తి తెచ్చే అంధగాయకులను తయారు  
చేశారు. ఈ విషయంలో శ్రీ వాయుకుగారు  
స్త్రీ పురుష వ్యత్యాసం కూడా చూపించ  
లేదు. యువకుల్లో శ్రీ మారళ్ళ శేషరావు  
విశిష్టుడు ఆగిన పాఠశాల పాఠ విద్యార్థి.

శ్రీ శేషరావు బరంపురంలో పుట్టి పెరి  
గాడు. బరంపురంలోనే అంధుడైన ఒక  
వాయులీనవిద్యాంశునివద్ద కొంతకాలం  
వాయులీనం అభ్యసించాడు. తిరుపతి విజయ  
నగరంవచ్చి శ్రీ విజయరామ గానకళా  
శాలలో విద్యార్థిగా చేరి శ్రీ ద్వారం





శంకర

వీరమల్లు  
రామకృష్ణ

రాము డంతటివాడు రమణి సీతను బాసి పామరునిలాగా విడవగాలేంది; శంకరం తనభార్యకోసరం అంతకంటే ఘోరంగా ఆవురావురుమని విడవడంలా ఆశ్చర్యం లేదనుకొంటాను. అయితే; ఆనాటి రాముడు అలా విడవడానికి; సీత అలా మాయం కావడానికి—అలాగే రావణాసురుడు చెఱపట్టడానికి—ఏవో కొన్ని కారణాలున్నాయని; అంచేతనే అదంతా అల్లా జరిగిందని అన్నారు; అంటున్నారు గనుక, మనమూ సరేసేకాం; మనమందు తరాలవాళ్ళు కూడా అలాగే అంటారు; (దేవుడు మేలుచేస్తే) అనాలి కూడాను.

అయితే ఈ శంకరం అంతటి ధీరోదాతి నాయకుడూ కాదు; అతనిభార్య (పేరు తరువాత చెప్పాను) సీత అంత—కాదు. అయితే ఈకథకూ రామాయణకథకూ బాలిక ఎందుకు పెట్టాలనీ—ఆ ప్రసక్తి ఎందుకు లేవాలనీ—మీరు నిలవేస్తారనీ నాకు ముందుగా తెలుసు గనుకనే—అసలు జరిగిందేమిటో వున్నదన్నట్లు చెప్పేస్తాను. అసలేం జరిగిందంటే: తెలుగుదేశపు ఒక ప్లస్టీలో ఒకానొక శుభదినాన, మధ్యాహ్నం రెండున్నరగంటలపేళ, ఒక నవదంపతుల ఇంటి 'సనిమా' చూడానికని బయల్దేరింది. యిద్దరికీ పెళ్ళయిన కొత్తరోజులు. ఎటు

చూచినా పగలెనా, ఎండెనా, అంతా వెన్నెలగానే కనిపిస్తుంది వాళ్ళకు. అలా కనిపించడంకూడా తేప్పేమీ కాదనుకుంటాను. అందులోనూ అతగాడు స్వతంత్ర జీవి. అంటే తన సంపాదన తాను సంపాదించుకోగలిగిన ఉత్తముడు. దానికితోడు—అతగారిల్లు కూడా యితరులన్న కొంప దొరికిందేమో—అతగాడిపని మరికమ్మగా వుంది. అంచేత యంతకంటే శుభముపూర్వం దొరకడనో—లేక రాత్రిలో కొంతభాగం 'సనిమా' హరించేసుందనో—ఏమో—మిట్టమధ్యాహ్నం రెండు గంటల ప్రాంతాల్లో భార్యను నంటబెట్టుకొని మహా

చూడావుడిగా నీనిమాకు బయల్లేరాడు. అసలే పెళ్ళయినా తే; అంచేత, విచ్చి విచ్చని పువ్వులాగే—ఆ దంపతులమధ్య సిగ్గుకూడా అరీ ఆరకుండా వుంది. అట్లా భార్యను వెంటేట్టుకుని తలంచుకొని; నోరే తకుండా, ఒకరివెంట ఒకరు పోతూనేవున్నారు. పోగా పోగా, కొంతదూరం గడిచేసరికి; ఎదురైన రిక్షాలను ఆ ఓ—ఒక దాన్ని చూపించి; “ఇందులో ఎక్కు” అన్నట్టు రిక్షావేపు చూపించాడు భర్త. “మరి మీరొ” అన్నట్టు కళ్ళతోనే భాషించింది వనిత.

“నా కదీ!” అన్నట్టు తలవోనే సమాధానం చెప్పాడు అతిగాడు.

ఏమైతేనేం—రిక్షాలు ఒక దాని వెంట ఒకటి రూమున పరిగడుతున్నయ్. ముందు రిక్షాలో మొగుడు; వెనుకరిక్షాలో భార్య.

కాని ముందురిక్షా లోక్కేవాడు బలవంతుడు కావడంచేతనే ఏమో—తనముందు పోయే రిక్షాలను సాధ్యమైనంత ఎక్కువగా ‘ఓవర్ టేక్’ చేసుకుంటూ పోతున్నాడు.

వెనుకరిక్షావాడు చిన్నవాడూ బలహీనుడవడంచేత ననుకుంటాను వాడు మరి మరీ వెనుక పడిపోతున్నాడు. దానికి తోడు వాడా రిక్షాను ఎంత ప్రమాదకరంగా నడుపుతున్నాడంటే—ఏ తూణానైనా వా ఏకాకా, గోడలో గుడ్డేట్టున్నాడు. ఈ ప్రమాదావస్థను పసిగట్టిన ఓ పోలీసు; గిర్రున తన నెక్కిలును వెనక్కు (తిప్పి) ఈ రిక్షాను (ఫాలో) అనుసరించడం ప్రారంభించాడు. నివ్వంటేనే తప్ప పొగరాదన్నట్టు, ప్రమాదముంటేనే తప్ప పోలీసులుకూడా వెంటబడరనేది కూడా నిజమే అయ్యింది.

ఇంతలో ముందురిక్షా—అలా ‘ఓవర్ టేక్’ చేసుకుంటూ చాలాదూరం పోయింది. సాధ్యమైనంతవరకు వెనుకరిక్షాలోని భార్య—తనభర్త రిక్షాను గుర్తెట్టుకుంటూనే వుండి గానీ; మధ్యలో కొన్ని రిక్షాలాచ్చి కలిసేసరికి; ఏది తన భర్తదో—ఏది కాదో గురించలేక—యిహా మానేసింది. కాని వెనుకవున్న పోలీసు మాత్రం తన ‘అనుసరణ’ మానలేదు. ఇహ ప్రమాదం సంభవించబోతున్నదనగా ఆ రిక్షాను నిలపేసాడు. కాని ముందుపోయే రిక్షా యిదేదీ పట్టించుకోకుండానే తిన్నగా తనగమ్యస్థానమైన సినిమా హాలు దగ్గర ఆగింది. అందులోంచి ఆయన దిగి, రిక్షావానికి డబ్బులిచ్చేసి, తన భార్య రిక్షాకోసరం వెనక్కు తిరిగి చూడడం ప్రారంభించాడు.

అతనిచేత శంకరం.

ఎంతసేపు చూసినా రిక్షారాదు. వచ్చే ఏ రిక్షాలోనూ—తన భార్యకనిపించదు! నల్ల చీర గట్టిన ఆడదల్లా తన భార్యనని భ్రమపడే పక్షిలాగే—యితనుకూడా చీర కనుపించిన చోటల్లా రెండు కళ్ళతోనూ తీవ్రంగా చూసేవాడు. కాని ఫలితం కూర్వం.

## సత్తియోగం

మొదటి పావు గంటలోనూ, అతనిలో ఏమార్పు రాలేదు గానీ, సిగరెట్టు వెలిగించి నాలుగు అడుగులు మళ్ళీ వెనక్కు బాగా రోడ్డు మీద కొచ్చి మరింత బాగా పరకాయించి చూడడం మొదలుపెట్టి నవ్వుట్టుంచే—అతనిలో ‘వికారం’ ప్రారంభమైంది. ప్రాథమికదశలో నెతురు చలబడి పోతున్నట్టుగానూ, ఆ తరువాత కళ్ళలో, కళ్ళలో సత్తువ ఉడిగిపోతున్నట్టుగానూ, ఆ పైన తల దిమ్మెక్కినట్టుగానూవుంది, “ఏమిటి రిక్తా ఎంత వెనకబడితేమాత్రం యింతసేపా?” అని ఆలోచించడం ప్రారంభించినప్పట్టుంచే—అతనికి చెవుల్లోనుంచి అడోడో సముద్రపు హోరులాగా అయోమయశబ్దాలు వినబడడం తప్ప ఏదీ స్పష్టంగా వినపడటం లేదు. అంచేతనే—ప్రక్కగాపోయే పాదచారుల మంద లింపులు—మరోదశలో—బండవార్ల వాచ్చురికలూ అతను పొందవలసి వచ్చింది. ఇహనిరీక్షించి లాభం లేదనుకొని—వెంటనే మరో రిక్తాచేసుకొని—రాబోయేరిక్తాకు ఎదురు ప్రయాణమయ్యాడు. ఎంత దూరంపోయినా, వొచ్చేరిక్తాలు వొస్తూనేవున్నయ్ గానీ, ఎందులోనూ తనభార్య కనుపించదు. భూమి గుండ్రంగా వున్నట్టే—మొదట బయల్లేరిన—చోటువరకు—అంటే రిక్షాఎక్కినచోటువరకు వచ్చాడు. అక్కడా కనిపించలేదు. ఇకలాభం లేదని సరాసరి ఇంటికి వెళ్ళాడు. కాని వేసిన తాళం వేసినట్టే వుంది. ఆ తాళాన్ని చూసేసరికి అతని గుండె అకస్మాత్తుగా బ్రద్దలవలేగుగానీ—దాదాపు బీటులువారిందని ఖచ్చితంగా ఒప్పేసుకోవచ్చు. సరిగా అటాంటిసితిలోనే మరి మరో రిక్షా చేసుకొని తిరిగి సినిమాహాలుదగ్గరకు రయ్యమని చేరాడు. కాని అక్కడ గాలించినా ఆ భార్య కనిపించలేదు. సరిగా అప్పట్నుంచే సరయిన—మానవ వనమాజముయిన మానసిక ఆందోళన పెద్దపెట్టిన ప్రారంభమైంది. మనస్సు అనబడే హారమృగం—తన జాంతవిక లక్షణాన్ని ప్రదర్శించడం ప్రారంభించింది. ఒకదశలో

భార్య పట్ల నిర్దాక్షిణ్యమైన కనీమరోదశలో తనపట్ల తనకే విహ్యాభావం కలగడం ప్రారంభించింది. మనస్సులో తుఫాను బయల్లేరింది తరువాత సహజమైన యుక్తాయుక్తవిచక్షణాజ్ఞానం లుపమైపోతుందనేది కూడా నిజమే! అంచేతనే అతను ఏ నిర్ణయానికి రాలేకపోతున్నాడు. అసలు రిక్తా ఏమైనట్టు? ఆవిడ ఎక్కడ ఎంగుకు ఆగినట్టు? ఈ ప్రశ్నలకు అతనికి సమాధానం లభించలేదు. దానితో అతని అంతరాత్మలో మరింత ఘర్షణ ప్రారంభమైంది. అదీగాక ఈ ఊల్లో ప్రయాణాలు, అందునా, రిక్తాలో ఆడవాళ్ళ పెంటరి ప్రయాణాలు—తల్లెరణంగా, అక్కడక్కడ చెరుగుముదురుగా జరిగి పోయిన ఘోరాలు అతనికి బాగా తెలుసు. “అమ్మగారూ! దగ్గర దారిన పోదాం” అని చెప్పి రోడ్డు మార్చేసి, - ఆడవాళ్ళను అడ్రసులు లేకుండా హతమార్చేసిన సంఘటనలు మొన్న మొన్నటిదాకా జరుగుతూనే వున్నయ్. అందులోనూ ఆడవాళ్ళ వొంటి మీద విలువైన నగలున్నా - నగలున్న చిన్న పిల్లలైనా పెంటరిగాబయటి కత్తి తిరిగి ఇంటికి రావడం అంటే—దక్షయజ్ఞం చేసినంతపునంగా మొన్న మధ్య వరకూ చెప్పకుంటూనే ఉన్నారు. అటాంటి ఈ ఊల్లో ఏతూణాన్న ఏం జగగుతుందో ఎవను చెప్పగలరో అంచేతనే అతనికి ఏమీ తోచడంలేదు. జేబులో పర్సు పోగొట్టుకొన్నవాడిలాగా; రైల్వే పేట్లె మరిచిపోయినవాడిలాగా; జూదంలో సర్వస్వం పోగొట్టుకొన్నవాడిలా - దిగాలు పడిపోయి హాలుదగ్గర కొయ్యబొమ్మలాగా నిలబడ్డ శంకరాన్ని—అతని మిత్రులు నూరి; గిరి; జానీలు ఒక్కసారే చూశారు. అతన్ని చూడంతోనే వాళ్ళ కెంత సంతోషం కలిగిందంటే—అకస్మాత్తుగా ఆడది కన్నుగీసినా అంత ఆశ్చర్యపడే వుండరు. అసలే నూరి విఫలనటుడు. బాగా చదువున్నా; నాటకాల వ్యామోహంలోపడి - హాస్యపాత్రల్లో రాణించాలని—రాణించలేక ఆగిపోయినవాడు. దాని తాలూకు ఛాయలు నిత్యజీవితంలో అక్కడక్కడా ప్రదర్శిస్తూనే వుంటాడు.

గిరి, కేవలం నిత్యశంకితుడు. ఎందులోనైనా ఏదో ఒక ప్రమాదం నిహితమై వుంటుందంటాడు. ఇహ జాన్, జన్మతః మునీష్ అయినప్పటికీ - హిందూవిద్యాలయాల్లో ఎంత చదివినప్పటికీ—ఉభయభావలకూ మధ్య యిరుక్కుపోయిన మనిషి. మానవత్వం దృష్ట్యా చూస్తే తెలుగువాడికున్నంత కుట్రకుట్టా యితనిలో లేవు ప్రతీకారానికున్నంత తీవ్రత - పరోపకారంపట్ల కూడా ప్రదర్శించే వ్యక్తి. ఈ ముగ్గురూ, - శంకరాన్ని అమితంగా అభిమానిస్తారు; ఆడరిసారు; అవసరమైతే తంతారు. శంకరాన్ని చూడంతోనే “హలో మిస్టర్ హాడుయ

ఉపాధ్యాయుడు - గడియారం 13 గంటలు కొట్టితే ఏ సమయం సూచించినట్టు? విద్యార్థి - దానిని మరమ్మత్తు చేసే సమయమండీ. —పి. శివానందం (పాడిశ్రేయ)

దూ?" అంటూ తెలుగు సినిమా పాటలా పాడడం మొదలెట్టాడు నూరి.

శంకరం నోరే తిలేదు.

"ఏం రా? జేంట్లకొట్టినరాయలే నిలబడా వేం? ఏం జరిగిందీ?" అనడిగాడు నిత్యశోకి తుడు గిరి.

అయినా శంకరం మాటాడలేదు. అటూ ఇటూ చూడడం మొదలెట్టాడు.

"అరే మిస్టర్ మెంకరం; హింతకుముంజే గడయ్య నీ పేరూ అనవున్నాం. పెళ్ళి అయ్యిందేమిట ప మెంకరం గాయబ్ అయి పొయ్యాడని వివర్యాగ - పత్రిక లాగా పలకవో?" అన్నాడు జాన్.

మనోరూణం తర్వాత దీర్ఘంగా నిట్టూర్చి; నెత్తి మీద చేత్తో కొట్టుకొని, "నా ఖర్చు-అంతా నా ఖర్చు!" అన్నాడు శంకరం.

ముగ్గురు స్నేహితులూ ఒకరి ముఖాలు ఒకరు చూసుకున్నాడు.

"అది కాదురా? ఏమిటి? ఏమైందీ?" అనడిగాడు నూరి.

"ఏమీ కాలేను!"

"మరే తే పట; సినిమాకుపోదాం"

"నా బతుకే సినిమాగా తయారైంది."

"ఏం భార్య విడాకులిచ్చేసిందో?" అనడిగాడు గిరి నవ్వుతూ

వాడి ముఖంలోకి అదోలా చూసి; నిస్సహాయంగా; పులి మేకను తుమించినట్టు తుమించేశాడు.

జాన్ ధైర్యంచేసుకుని; "చూడుభాయ్! నీ కూ వచ్చిందీ - ఖచ్చమా; మతిభ్రమణమా?" అన్నాడు

"రెండూ ఒక్కసారే వచ్చినయ్యే!" అన్నాడు శంకరం.

"అయితే కష్టమేమిటో చెప్ప; మతిభ్రమణానికి ఆ తరువాత తాపీగా విశాఖపట్టణపోవచ్చు." అన్నాడు నూరి.

"అవునువును. ఎగుటివాడి వేదన పక్కవాడికి ఆటగానే వుంటుంది. మీకు పుణ్యం వుంటుందిగానీ-ఈ ఒక్క రోజుకు నన్నిలా బొదలెయ్యండి; నాకేమీ మనస్సు బావులేను" అన్నాడు శంకరం చైర్యాగంగా.

"నవ్వులాట గాదురా! వున్న సంగతే మిటో చెప్పకుండా అటూ ముఖం మడుచుకుంటావేం?" అన్నాడు నూరి.

"మా ఆవిడ కనుపించడం లేదు రా?" అన్నాడు అర్థంతరంగాను.

గిరి; జాన్ వేపు ప్రశ్నార్థకంగా చూశాడు.

మనోరూణం తర్వాత, "కనిపించకపోవడమేమిటి? అంటే లేచిపోయిందనా నీ భావం?" అనడిగాడు గిరి

శంకరం పిడికిలి అనవసరంగా బిగించి;

"అది కాదురా పక్షి." అని సంబోధిస్తూ-వున్న సంగతేదో వివరంగా చెప్పాడు.

అంతా విని, "యాఖుదా. క్యోమునీ బత్తే

ఆయాశే." అన్నాడు జాన్ మనస్సు రీగా.

"ఏమే వుంటుందీ?" అన్నాడు నూరి అదేదో తెలివిగా.

"అది తెలిసే నాకీ ఏమిపెండుకు" అన్నాడు శంకరం.

ఆ తుజాన అతని కళ్ళలో నిజంగానే నీరు తిరిగింది

"వోరే! యిటాంటి విమనులకు మనమా యిటా జావ జావ అయిపోలే-మనకే కాదు, దేశానికే అప్రతిష్ట. ఆడదంటే రెండు వేపులా పడునున్న కత్తి దారితప్పిలే-మనం చేతుకోలేంగానీ, - వాళ్ళ కేమీ భయంలేకు; అందులో ఈ రోజులో, అంతగా అయితే ఆడవాళ్ళు యిటే "ఆశ్రయాన్ని" సంపాదిస్తారు." అన్నాడు నూరి.

శంకరాని కెందుకో మనస్సులో భగ్గుమంది

"అలా అనకురా నూరీ! నే భరించలేను! ఆవిడ అనాధ అయి, ఎచ్చెట్టుకిందో, పుట్టమీదో పడి వుంటుందను; నా మనస్సుకు శాంతి వుంటుంది." అని మరో తుణుం ఆగి; ఆవిడ వొలి అమానుసరాలు రా నూరీ? ఎవరేం చెప్పినా నమ్మేసుంది. అంగునా ఆవిడకు యింటినంబరూ, కిద్దేరూ కూడా సరిగ్గా తెలియవురా!" అన్నాడు శంకరం.

"అయితే ప్రమాదమే! ఆ రికావాడు బాగా బలంగా వున్నాడే! నలగాపోగా వున్నాడే! చారల బనీసుందో?" అని ప్రశ్నలు మొదలుపెట్టాడు గిరి.

శంకరం నిట్టూర్చి నీ ప్రశ్నలకు నే సమాధానం చెప్పలేను. ఇవన్నీ పరిక్షించాల్సిన అవసరం అప్పుడు నాకెండుకు కలుగుతుందీ?"

"పోనీ వాడి రికానెంబరు తెలుసా?"

శంకరం చెప్పలేకపోయాడు.

"అంతా జాడూలాగే వుండే!" అన్నాడు జాన్ తీవ్రంగా ఆలోచిస్తూనే

"సరే యిటా నిలబడి ఆలోచిస్తే ప్రయోజనంలేదు. ముందా హాటలుకుపోయే కాస్త కాఫీ త్రాగి ఆ తరువాత ఆలోచిద్దాం" పదండి అని దారితీశాడు నూరి.

కాఫీ త్రాగింతరువాత; ఏదో గొప్ప విడిగా వచ్చినవాడిలాగా; "ఒరే! ఆమె షేలో ఏమన్నా జ్యాయలరీ వుందా?" అని అడిగాడు గిరి

"ఆ మాట నెమ్మదిగా అంటావేంరా? నా ప్రాపరి అంతా ఆవిడ షేలోనే వుంటేనూ! అంగుక్కాదూ, నాకీభయం - ఏడుపూనూ! ఆ సగలే లేకపోలే, ఆవిణ్ణి గురించి, - మరింత నిశ్చింతగా ఆలోచిద్దును. ఆ ప్రాణాని కెంత కష్టం కలుగుతుందోగదా అనే నా విడుపు!" అన్నాడు శంకరం.

మనోరూణం ఆగి; "చూడు శంకరం; పోనీ ఏదైనా డైరీకి ప్రకటన పంపే నే! 'సంచితమైనది, 'దూడ కనుపించడం లేదు" అనే ప్రకటనల్లాగా!" అన్నాడు నూరి.

## డాక్టరుగా వుండండి !

ఇంటివద్ద నున్నప్పుడు పోస్ట్ లెట్యూషన్ ద్వారా ప్రభుత్వ రిజిస్టర్డ్ కాలేజీనుండి డిప్లొమా పొందగలరు. ఉచిత ప్రాప్త కస్టోనకు వ్రాయండి.

INDIAN HOMOEOPATHIC COLLEGE (A.M.W) Jullundur City.

## తరచుగా మూత్రవిసర్జన

తరచుగా మూత్రము వెలువడుట మిక్కిలి ప్రమాదకరమైన చిహ్నము. శరీరాన్ని గుల చేయడమేకాకుండా ఈవ్యాధి, తనబంధుల చిక్కినవారిని ఆరోజుకాగోజు మృత్యువుకు ఆసన్నునిచేయును. ప్రథమదశలో శారీరక మానసిక శ్రమలకు యిచ్చగించుకుంటు, నడుములో నొప్పి, చూపుమాంద్యము, తొడలో తిమ్మిరి, నరముల బలహీనతతో యీ వ్యాధి పాడిచూపును. పై లక్షణములతో కూడిన వ్యాధికి వెంటనే తగిన చికిత్స చేయించుకున్నచో, అధికదాహం, ఆకలి, గొంతు నోరు యెండుట, దురదలు, కాళ్ళలో పగులు, తూకం తగడం, శరీరమంతా పొటు, కీళ్ళ నొప్పలు, కంటిపాడలు, తీయ, గడ్డలు, రచ వుండు, ఇట్టి భయంకర బాధాకరమైన వ్యాధులు యెన్నో సంభవింపవచ్చును

"వీనస్ ఛారమ్" మాత్రలు వాడి అనేక వేల మంది తమబాధలనుండి నివారణపొంది మృత్యు కరాళమునుండి రక్షింపబడిరి. "వీనస్ ఛారమ్" శాస్త్రీయ పద్ధతులమీద ప్రాచీన యూనాని వైద్యవిధానం ప్రకారం ఆమూల్య ఓషధుల శాకపదార్థముల, స్వాభావిక ఔషధముల సారముతో తయారైనవి. "అమిత దాహముతగి... పలుమారు మూత్రవిసర్జనచేయు అవసరము 2 లేక 8 రోజులలోనే మీకు చాలాభాగము నివారణయగును. కొద్ది రోజులలోనే మీకు సగానికిపైగా స్వస్థత చేకూరిన టనిపించును. "వీనస్ ఛారమ్" కొద్దివ్యయముతో సుఖముగా, లేలికగా నేవించవచ్చును. దీనికి ప్రత్యేక పథ్యము లేదు నిరాహారముతోనుండే అవసరంలేదు. రోగులు పుష్టికరమైన ఆహారము తినెందుకై ఇదివరకటికంపై ఎక్కువ రకాల ఆహారపదార్థములు తీసికొనవచ్చును. వివరములుగల ఇంగ్లీషుకరపత్రములు అడిగిన వారికి ఉచితముగా పంపబడును.

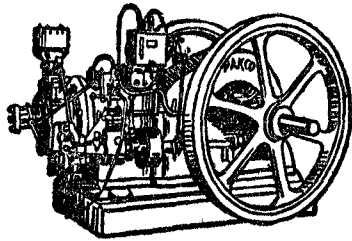
ధర : 50 మాత్రల సీసా రు. 6-75. ప్యాకింగు పోస్టేజీ ఉచితము. లభించు పలుము :

Venus Research Laboratory (A. P. W) P O Box No 587, Calcutta

PAKCO పాక్ స్టో-స్పిడ్, కోల్డ్ స్టార్టింగ్ (కూడ్ ఆయిల్ ఇంజనులు

—: ప్రత్యేక లక్షణములు —

- \* పనిచేయ ప్రారంభించుట తేలిక
- \* తక్కువ ఇంధన ఖర్చు
- \* క్రమమైన నడక
- \* దిట్టమైన నిర్మాణం
- \* ఎక్కువ మన్నిక
- \* అద్భుతంగా పనిచేయును
- \* బాస్క్యులయర్, ఇంజక్షన్ పరికరములు



మద్రాసు ఆంధ్ర, కర్ణాటక, కేరళ రాష్ట్రములకు విజెంటు :

Grams · LAMP

K. S. SHIVJI & CO., (Estd 1903)

Phone 3617

పోస్టు బాక్స్ నెం. 5, 178-79 బ్రాజ్స్, మద్రాసు-1

## సతి వియోగం

“అటా అయితే నగలవిలువ తెలిసిపోదూ? అప్పుడు మరి ప్రమాదం. ఎవడికన్న నిజంగా కనిపించినా మనదాకా ఆ విణి తీసుకొన్నాడన్న నమ్మక మేమిటి? అంత మంచివాళ్ళు కూడానా ఈ రోజుల్లో!” అన్నాడు నిత్య శింకితుడు గిరి.

“కేఖోభాయ్! యహ్ తోబజే ముష్టిర్ కీబాత్ హై! రైకిన్. చూడు పెంకిరం. కాలం యిటా ఖర్చు పెట్టి ఫాయదారేదూ! జై సాన సీబ్ మే లిఘా హై—న సే హీ హోగా! ప ర హాన్ హోనేకి కోయీ జరూరత్ నహీ హై!” అగర్ కోయీ కామ్ కర్ నాచా హే, తో ధీరజ్ కీసాత్ క రం గే!” అన్నాడు జాన్

ఆ బాప విశేసరికి నూరికి మండింది. “ఒరే సాయిబూ! మాటాడితే పూరిగా వుర్దులో మాటాడు; మనేసే—తేలు నులో మాటాడు. అంతేగానీ—ఉభయ భావలోనూ వాగావం లే పళ్ళూడ దంతాను!” అన్నాడు నూరి; తనకున్న చనువుకొద్దీ.

నూరి అంటే జాన్ కు కొంచెం జంకు. శింకరం శిరణుజొచ్చిన వాడిలాగా; “చూడు భాయ్ పెంకిరం; మాటకూ ముంగూ, జాతిపేరు పొంగుకూ? మెహరి గిజే నహీమా నతా!” అన్నాడు జాన్

“అఘోరించావులే పూగికో! వాడసలే భార్యపోయి ఏడుసుంటే—ఖుదా అంట గొంగూరంట ” అన్నాడు నూరి.

“అరే—మాట—భేదంకానీ—మతిలబ్ ఒకటేనోయ్!” అన్నాడు జాన్.

“మతిలబ్, గితిలబ్, ను పూరుకో కాస్సేపు! అంతగా స్నేహ ధర్మంగా నువ్వే దైనా సాయం చెయదరిస్తే శారీరకంగా చేదువుగానీ, భావతో మాత్రం చెయ్యకు” అన్నాడు నూరి

ఇంతలో ఏదో పెద్ద ఆలోచన తోచిన వాడిలాగా; “శింకరం నువ్వేమీ అనుకో కుండావుంటే, మనం ఒక ప్రయత్నంచేసి చూద్దామని వుంది ‘చిట్కా’ ఏ అనుకో—ప్రమాదం లేంది!” అందరూ ఆశగా వినడం సాగించారు జ్యోతిష్యం మీద నమ్మకం అని కాదుగానీ—పూరికే ఒక్క ప్రయత్నంచేసి చూద్దాం. ఏమిటంటే—ఆ చెట్టు క్రింద “చిల్క ప్రశ్న” ఒకటి తీసి చూద్దాం. అంతగా అయితే ఆఖర్కు నే పెళ్ళుకుంటాను ఇంగులో తప్పగానీ—అసుభంగానీ ఏమీలేదు కదా!” అన్నాడు గిరి ఎంగో భయంగాను

శింకరం కాదనలేను. నూరి కూడా యిదేదో ఆలోచనగానే తోచింది ఎంను

పండ్లను కాపాడుటకు రెమి

టూత్ పౌడర్

Remy TOOTH POWDER

రెమి హాస్యనాటకం—ప్రతి శుక్రవారం రెడియో సిలోన్—41 75 మీటర్ల మీద సా|| 6-30 నుండి 6-45 గంటల వరకు వినండి.



కంటే పాముల మంత్ర గాళ్ళ దేశంలో ఎంకులో ఏ మహత్తుందో ఎవడికి తెలుసు. అవిడబాడ ఏదో చూచాయగా; కనీసం దిక్కునా తెలుసే అటుగాపోయి గాలించ వచ్చు అనుకున్నాడు; నూరి. అందుకని, ఆ ప్రయత్నానికి అడుపులు వెయ్యడం.

ఏమంటే పిందూ సర్పానికి విరుద్ధమే అని, జాన్ మెదలకుండా పూజకొన్నాడు.

నాలుగురు బయలుదేరి, ఆ రోజుకు తన జాతకం చూసుకుంటున్న చెట్టుక్రింద జ్యోతిష్కుడి దగ్గరకు వెళ్ళారు. పంజరం లోంచి చిలకలను రప్పించి “ముడుపు” తెలియజేసి; చిలక ముక్కుతో ఒక కాగితాన్ని లాగించారు. అందులో మిగతా విషయాలు - ముఖ్యం సంతానం సంగతి ఎంత ఆశ్చర్యంగావున్నా - పిడుగులాంటి విషయమేమిటంటే - శింకరానికి ద్వితీయ వివాహ యోగమున్నట్లు రూఢిగా వ్రాయబడివుంది. అది కళ్ళారా చూసి చదివిన తరువాత అంత వంకూ శింకరంలా ఏమాత్రమైనా ధైర్యమనేది వుంటే - అది కానా మట్టి గొట్టుకు పోయింది. ఇహ పోతే శింకరం ‘స్కెలిటన్’గా మాత్రమే మిగిలిపోయాడు. కళ్ళలో నీగు వుండీ వుండీ నుల్లు తిరుగుతుంది. ఎక్స్ కే క్షు లేవుగానీ-లేకపోతే అంతరాత్మ ఎంతగా ఘోషిస్తోందో కూడా తెలిసివుండేది. దిగాలు పడి కుప్పలా కూలిపోయిన శింకరాన్ని బలవంతంగా లేవనెత్తి; “చూడు శింకరం; యిటాంటి వాటిని కూడా నమ్మ; ఉన్నమతి పొగొట్టుకుంటే; మన గతేం కాను. ఇవన్నీ తీసి అవతలపెట్టు! మన చేదో ‘చిట్టా’ కార్యం చేసేవేకాని దీనికి కట్టబడి వుండాలనుకోలేదు కదా! అయిందేదో అయి పోయింది. ఇక చెయ్యవలసిందేదో-త్వరగా త్వరగా చేసే మంచిది.” అన్నాడు నూరి కాగోస్టుఖుడే!

“ఎం చేద్దాం?” అన్నాడు గిరి.

“నా కేమినిపిస్తుందంటే; నాలుగురు నాలుగు వైపులకు పోదాం. సందు సందూజిల్లించేదాం. సాయంత్రం ఆరన్నర ఆర్యు సరకల్లా తిరిగి అందరం యిక్కడకే చేరుకోవాలి. ఎవరు ముందువచ్చినా; మిగతా వాళ్ళో సరం వెయిట్ చేద్దాం. “సరేనా?” అన్నాడు నూరి.

ఇదేదో కాదనిన కార్యం గానే కనుపించింది అందరికీ! శింకరానికూడా కాస్తంత మళ్ళీ ధైర్యం వచ్చింది. ఆ సందోషంలోనే - “అదీ అట్లా వుండాలి” అన్నాడు.

“అయితే యింతకీ మీ ఆవిడ చేకమిటి? కుద్దలేఖలో చూడమేగానీ సరిగ్గా జ్ఞాపకం లేదు” అన్నాడు నూరి.

“సీతామహాలక్ష్మీరా బాబూ!”

“నలుపు కదూ!” అనడిగాడు గిరి సరిగా గురులేక. పెళ్ళిలో తప్ప యింతవరకు మీళ్ళ వయో విడిగా చూడేను.

“నలుపుగాదూ; నీ తలకాయ కాగు; పచ్చగా దబ్బుపండులాంటి రంగు; బొగ్గుగా వుంటుంది. ఇవాళ మాత్రం - ఆకుపచ్చ బొగ్గున్న తెలచీర; ముదురు ఆకుపచ్చ రంగు ముఖమల్లా జాకెట్టు తొడిగినట్టుగుర్తు.”

“నగలా?” అన్నాడు గిరి.

“ఉన్న నగలన్నీ మెల్లోనే వున్నట్టున్న య్యారా! రెండు మూడు రాళ్ళ హారాలు; రెండు మూడు సాదా హారాలూ; చేతులకు రాళ్ళ గాజులజతలు—కాళ్ళకు పాంజేవీ పట్టాలు కామోను పెట్టుకున్నట్టుగుర్తు.”

“తల్లా ఏం పూలు పెట్టుకుందీ?” అనడిగాడు మళ్ళీ గిరి.

“నీ తలకాయ! యివన్నీ ఎవడు చూశాడు పరీక్షగా; యిటాంటి ప్రమాదా లాసాయని చేసేమన్నా ముందుగా కలగన్నా వా? రికా నంబర్ తో సహా నోట్ చేసుకోడానికి” అన్నాడు శింకరం విమగా.


“సరే! ఈ వివరాలు చాలెన్నా! ఇక మనం తలా ఒక్క దిక్కుకూ వెళ్ళిపోదామా?” అని ఒక శింకరం! అన్నట్లు మరిచేపోయాను; అంతగా అద్భుతవశాతు ఆమె కనిపించిందే అనుకోగ్గ; ‘అమ్మా! మీ ఆయన దగ్గరకు తీసు కళతం రామ్మా!’ అన్నానే అనుకోగ్గ! - అప్పుడావిడ నన్ను నమ్మేదెట్లా? “ఓరీ; దురాత్మా! ఏకాంత వనితమగించి - నెల బట్ట యిత్తుంచుచుంటివా? నీ శిరస్సు తిరింప జేసెదను గాక!” అన్నచే అనుకో ఏమిటి గతి? అని ఒక్కక్షణం ఆగి; మీ ఆవిడకు గుర్తుగా; నీ “అంగుళీయాన్ని” యివ్వు. కార్యాన్ని జయప్రదంగా నెరవేర్చు కొనాను” అన్నాడు నూరి.

“కాదు; అది నాకీవ్వు! మైజారూర్ ఉన్ కా పతాలగావుంగా! హంజనే యుల్లా గానే పోతాన్” అన్నాడు జాన్; తను స్వయంగా ఈ కార్యాన్ని సాధించాలనే దీక్షతో. కాని, ఆ ప్రయత్నాన్ని నూరి నెరవేర నివ్వలేదు. జాన్ సుదేశించి; అఘోరించావ్; నాయులు ఆజనేయం లేమిటా? నీ పిండాకూడు. నీ భావమంటే సువ్వన్నీ గుర్తులు చూపించినా; చెప్పినా, రావడా మరుడి ఏ జెంటుచేననుకొంటుంది” అనేశాడు.

జాన్ మళ్ళీ ధైర్యం చెయ్యలేకపోయాడు. నూరి వుంగరాన్ని, గిరి కళ్ళ జోడునూ; జాన్ జేబులో కలాన్నీ తీసుకొని, శింకరాన్ని ఒక వైపుకు పంపి, వాళ్లు తలా ఒక వైపుకు వెళ్ళి పోయారు.

“\* \* \*

తిరిగి సాయంత్రం ఆరన్నరకు రావలసిన వాళ్లు—రాజుగారి పాలబిందెలాగా తలా ఒక అరగంటా ఆలస్యంగా వచ్చారు. వానూ వానూ-నూరి, ఒక యి తడి కాల్మెలెనూ; గిరి; పగిలిపోయిన ఎనా మిల్ గాజు ముక్కనూ, జాన్ సగం చిరిగి - అరుపుమరక లన్న జేబు గుడ్డనూ తెచ్చారు. ఏ వస్తువు



\* కుమారి మాతలు \*

బహిసు సమయంలో  
అనేక బాగులు వడే  
ప్రీతిలకు బాగులన్నీ తో.  
గిండును సాదా : రు. 8

స్పెషల్ : రు. 5 అదన స్పెషల్ : రు. 8/-  
ఉత్తరాలు ఇంగ్లీషులోనే వ్రాయండి.  
P. Deves & Co (M-1) Calcutta-40

మందిర  
డిగ్ హాలాచార్మలవారి

# అరుణ

ప్రీతిల టూన్స్

అమర్త్యమం(స్వచ్ఛ)మమిమ్  
మద్రాసు

## మీకు కావలసినవి

**జీవితరహస్యాలు :-** ఈ పుస్తకంలో మీ దాంపత్యజీవితాన్ని పరిపూర్ణ ఆనందముగా చేసుకోడానికి మీకు వెంటనే తెలుసుకోవలసిన అనేక కొత్తరహస్యాలున్నాయి. వెల రు. 3-50.

**యమవతి :-** యువకులను గురించి మీ కష్టాలు కని విని ఎరుగని అనేక కుతూహల గ్రహణలనుయం. వెల రు. 3-50.

**సంతానం :-** దాంపత్యజీవితాన్ని గడపుతూకూడా సంతాననికోధానికి 22 సన్మహాలు. వెల రు. 3-50.

**అమృత రహస్యాలు :-** మీ ఆనా యాన్ని ఎక్కువ చేసుకోవటానికి అనేక కొత్తదాగు. వెల రు. 6.

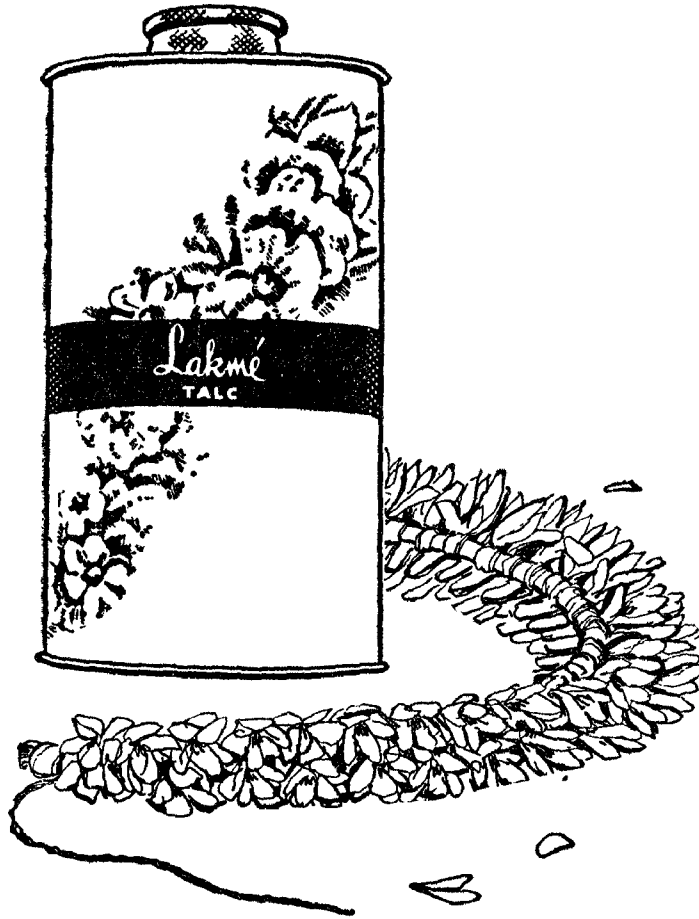
**అత్తజ్ఞానము :-** శిరిరాసంశరం ఆత్మ సుగురించి, ఇదివరకెవరికీ తెలియనివి, పరికోసములు కొత్తగా కనుగొన్న అద్భుత గ్రహణాలు. వెల రు. 2-50.

**ఉద్యోగదర్శిని :-** నువ్వేకంటే గల అన్ని ంకాల ఉద్యోగాలు, కావలసిన అర్హతలు, పాంశమారాలు. వెల రు. 5.

వెనాటి రచన ఎ ఎన్. మూ ఎం. వి. బిబ్బు ముంగుగా పంపవలసరిలేగు పొసగుగ్గులు ఉ నిలిం. కేకేకే (ప్రచురణలు ఏకాగ (ఆంగ్లం) ఉ రంగం వా నీ వి.పి పోషకాదాగా గా ముగిసింపవలెను.

3 WATIK

నా నుమ నమ సౌందర్యం



వనంశ వన కుసుమంబులు మందయాన  
అందానికి మందర కానుక. నీగ దురిమివ  
మధుర కువానిక విరులు మరులు గొలిపే  
మగున బొబ్బగను యిమమడింపనే !  
వనంశ వనసుమ వన వరిమళం - హిమ  
హారిత కుందవర్షక విర్మలం - లక్ష్మి  
లూకమ్ బొబ్బర అల దినదొ మేనెల్లా  
నర్వకోబితం ! స్నానానంతరం లక్ష్మి  
లూకమ్ బొబ్బర శరీరమంతటా రాసు  
కొని రోజెల్లా చల్లగాను ఉత్సాహంతో  
హాయిగాను ఉండగలరు.

సౌందర్యకర  
హిమబిందువు

లక్ష్మి

లక్ష్మి ఒక టూటా ప్రోత్సాహము

MCY-117-TBL



గొంతు రాపిడా ?



అమృతాంజనము

కొంచెం రాయండి



వెంటనే గుణం కనిపిస్తుంది

మీకు అమృతాంజనము  
ఎప్పుడు కొనాలివస్తుం  
దో మీకే తెలియదు.  
ఇంట్లో ఎప్పుడూ ఒక  
బొట్టిని ఉంచండి. ఎం  
తైనా వమ్మకపైవది.



అమృతాంజన్ లిమిటెడ్

16/18, లక్ష్మీ చౌక్, మద్రాసు - 4

బొంబాయి - 1, కలకత్తా - 1, మ్యూంబై

INT-AM/ 1091

దొరకనిదలా ఒక్క శంకరానికి! ఈ విచిత్ర వస్తు సంచయాన్ని చూసి నవ్వాలో విడ వాలో కూడా శంకరానికి అర్థం కాలేదు. మానసికంగా బాధపడుతూ కూడా, శంకరం విడవలేక నవ్వి, “పోయినవాళ్లు పోకుండా; జటాయు ఈ కల్లాగా ఈ వస్తువు సంచయా లేమిటా! మీ దొరిన మీరుపోతే, నాదొరిన నేను ఏ గోదావరిలోనో దూకి హాయిగా ఆత్మశాంతి చేసుకో నేవాణ్ణి!” అన్నాడు.

మరోక్షణం ఆగి; “నూరీ! మీ శ్రమకు పానుభూతి చూపలేదని మీరేమీ అనుకో వద్దు. నామనస్సంతా అలకలోల మైపోయింది. నాకు మనశ్శాంతి లేదు. ఎవడో అన్నట్టు భాగ్యశోకత ఎంత ప్రీతిగా దిగ్గంగా పిలిచినా అదృష్టమీనుడు మేలుకు నే నిద్రిపోతాడనేది నాపట్ల కూడా నిజమే అయింది. నాలంటి అభ్యగ్రుణ్ణికి లక్ష్మీదేవి లాంటి భార్య దొరికినా సుఖపడలేని దరి గ్రహణ!” అని వాళ్ళను వదిలేసి వెలిపోవడం ప్రారంభించాడు. వెంటనే నూరి అతన్ని వాటేసుకుని; “యిట్లాంటి పిచ్చి పిచ్చిపనులు చేసేవంటే బావుండదు. నామాట విను. పోనీ నీమాట ప్రకారం-ఆమెను ఎవరో ఎక్కడో హతమార్చే వుంటారనేదే నిజమైతే-అది రూఢిగా తేలేవరకే నా సువ్వ అసూయిత్యపు పనులు మానెయ్. ఒక్క రెండు మూడు రోజులు ఓపికపట్టు. నాశక్తి కొద్దీ తీవ్రంగా ప్రయత్నిస్తాను. అవసరమైతే పోలీసుల సాయంకూడా తెస్తాను. మనలాంటివాళ్ళను మనో పదిమందిని తయారుచేసి వూరూరు జలించేదాం. అప్పుడు నీ అభిప్రాయమే నిజమైతే-ఆ వియోగాన్ని సహించలేకపోతే-అప్పుడే ఆత్మహత్య చేసుకుందువు గానీ!” అన్నాడు.

“నాకు మనశ్శాంతిలేదు. దావానలంలాగా దహించుకు పోతుంది. నే బ్రతక లేను.” అన్నాడు శంకరం.

“అయితే కావచ్చు! ఒక్క నాలుగు రోజులు ఓపికపట్టు.”

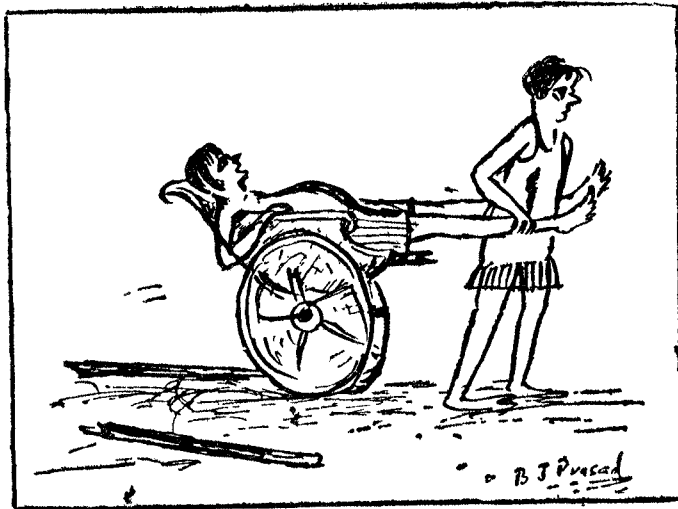
“అయితే నన్నెం చెయ్యచుంటావు?” అన డిగాడు శంకరం.

“ఏమీ లేదు, తిన్నగా యింటికి పద : అక్కణ్ణుంగి ఎక్కడికి కదలకు. మిగతాపను లన్నీ నే చూస్తాను ఒరే! జాన్-ఈ రాత్రం తా శంకరానికి, నువ్వు కాపలా! రేపు ఉద యంనుంచి, గిరి వుంటాడు. మీ యిద్దరూ శంకరాన్ని ఎప్పుడూ, ఎక్కడికి ఒంటరిగా పోనివ్వవద్దు!” అని హెచ్చరిక చేశారు.

ఆ నిర్ణయం ప్రకారం; వాళ్లు నలుగురూ శంకరం యింటికి చేరారు. కానీ చిత్రమైన సంగతేమిటంటే; వీధి వాకిలికి న్యాయంగా తాళంవేసి వుండాలి. కానీ తాళం లేదు. లోపల గడియవేసి వుంది.

శంకరం ఆశ్చర్యపడి మిగతా వాళ్ళ ముఖాలవేపు చూశాడు. వాళ్ళకు మాత్రం ఏం తెలుసు?

“లోపల ఎవరో వున్నట్టున్నారు, పిలూ!”



చిత్రకారుడు : బి. జయప్రసాదరావు (కాకినాడ)

## సతీవియోగం

అన్నాడు నూరి.

శంకరం; ఎంత ప్రయత్నించినా నోరు పెగలేదు. తలుపుతట్టాడు. లోపలుంచిఅతని భార్య, సీతా మహాలక్ష్మి తలుపుతీసి; భర్తను చూసి ఏదో అనబోయి మిగతా వాళ్ళను చూసి ఆగి లోపలికి వెళ్ళింది. శంకరంతో పాటే, వాళ్లు ముగ్ధురూ; ఆశ్చర్యంతో సహా లోపలికి చేరారు.

కుర్చీలో తాపీగా జారగిలబడి; భార్య నుద్దేశించి; ఎక్కడ మునగడం-ఎక్కడ తెల డం? ఏమిటి కథ? అన్నాడు; శంకరం. భార్యగొంతు సవరించుకొని అసలేం జరిగిం దంటే—

అని ఆమె యిటా చెప్పింది. “మీరెక్కిన రికా ఏమో మేమోలో రథమలే వెలిపో తుంది. నే నాక్కిన రికా యేమో, తోగిన వాడు తూలినట్టు తూలతూ నడుస్తుంది. ఏ కాగకో గోడకో గుడ్డెస్తాడేమోరా బాబూ అనుకునే సమయంలో వెనుకనుంచి ఒక పోలీసు వచ్చి రికా ఆపించాడు. “నీ లె సె స్సు ఏదీచూపించు” అనడిగాడు. రికావాడు తెల మొహం వేశాడు. “సరే పద పోలీసు స్టేషన్కు” అని దగ్గరలోవున్న పోలీసు స్టేష నుకు తీసుకుపోయాడు. నాకే తే గుండెలో రైళ్ళు పరిగె తినట్టుగా వుంది. సరే ఏమైతే అదవుతుందని మొండికేసి నేనట్లాగే కూర్చు న్నాను. పోలీసుస్టేషను దగ్గర కొచ్చిం తగు వాతి, కాంపౌండులో రికా ఆపి; “ఏమిండి మీరు బండిదిగి లోపలికి రెండి” అని మర్యా దగా చెప్పాడు. నాకంటే ముందే పోలీసు లోపలికిపోయి. ఏం చెప్పాడో, ఏమో; లోపలున్న ఎర్రటి ఆయన; యింత పెద్ద మీ సా లూ, అ డ్డ ం గా యి ం తి

పెద్ద తెల్ల వుండి—ఆ య న నన్ను పిలిచి లె సె స్సు లేని రికాలో ప్రయాణం చేయడం తప్పు-ప్రమాదకరమూ అనే సంగతి కూడా తెలియకపోతే ఎటా! ఇట్లాంటిప్రాథమిక న్యాయాలను కూడా మీరు పాటించకపోతే మీరు ఇబ్బంది పడటమే గాకుండా, మమ్మల్ని కూడా ఇబ్బందిపెట్టి-ప్రమాదాలకు కారకులౌతారు” అని ఇంకా ఏమేమో చెప్పాడు.

అన్నీ విని, “ఏవోసండీ! ఇవన్నీ నాకు తెలియవు. మావారు ఈ రికాలో కూర్చో మన్నారో; కూర్చున్నాను.” అంటేసండీ! అన్నాను. మనసినీమా ప్రయాణం సంగతి కూడా చెప్పేశాను.

అంతా విని “ఐతే మీవారు ఏ సినిమాకు వెలిందీ కూడా తెలియదంటున్నారు. మరి ఇప్పుడు ఎక్కడికి వెళతారు?” అనడిగాడు.

“ఎక్కడికి లేదండీ. తిన్నగా యింటికి పోతాను. ఇదంతా చూసుంటే నాకేమిటో భయంగా వుందండీ” అన్నాను.

వెంటనే పాపం ఆయన మరో పోలీసును పిలిచి “వీరిని వార్నింటివరకూ తీసికెళ్ళి విడిచి పెట్టి” రమ్మన్నారు. “అంతే! ఇంటికొచ్చి తలుపు గడియవేసు కూర్చున్నాను.”

ఎంరా శంకరం, ఆత్మహత్య ఈపూటే చేసుకుంటావా? కాస్తంత పొటానియమ్ పై నేడే తెచ్చివ్వనా?” అనడిగాడు నూరి.

“ఆత్మహత్య! ఎందుకూ?” అనడిగింది శంకరం భార్య. “అదంతా ఒక కథలే! తరు వాత చెబాలే” అన్నాడు శంకరం. చెప్పాడో లేదో!—

గమనిక : ఆంగ్లదేశంలోని కొన్ని బస్స్లో ఒక్కొక్కరే ప్రయాణం చేసే రికాలు మాత్రమే అమలో వున్నయ్. ప్రస్తుత కథలో వాటినే తీసుకోడం జరిగింది.

—కథకుడు.



రైలుపట్టాల వెంబడి ఊరికి దూరంగా పరుగెత్తి మురూ కలసుమాశాడు జగపతి. పొలాలు, ఆ పొలాల మధ్యలోంచి పోతున్న రైలుపట్టాలు తప్ప మరేమీ కనిపించలేదు. దూరంగా ఎక్కడో పొలంలో పనిచేస్తున్న వారు తప్ప, నరసంచారం ఆ దరిదాపుల్లో లేదు. చుట్టూ మరొకసారి చూసి జేబులో చెయ్యి పెట్టి పర్యవేక్షాడు. అందులోని కొత్త పదిరూపాయల నోటు లెక్క పెట్టాడు. ఇరవై పదిరూపాయల నోటున్నాయి. అతను నవ్వుకున్నాడు. అలిసునాయాసంగా రెండు వందలు సంపాదించాడు. ఎంత అద్భుత వంతుడు తను? ఎవరిదో ఆ పర్యవేక్ష? ఆ డబ్బు పోగొట్టుకున్న నిర్భాగ్యుడిమీద ఒక్క నిమిషం జాలి వేసింది. ఆ దొంగవృద్ధయంలో పాప పుణ్యాలమీద సంఘర్షణ జరిగింది.

తినేలా దొంగయ్యాడు? అతని వృద్ధయ మేమూరికీ గతాల అనుభూతుల చలని గాలులు తిగిలినయి. కళ్ళు చెమర్చినయి. ఎన్నో సంవత్సరాలుగా మనసులో భద్రంగా దాచుకున్నాడు తన కథని. ఇవ్వాలి యెందుకో మనస్సు గోడలు బద్దలకొట్టి తనకొంతి పాడు చేస్తున్నది. నూల్లులైనలుదాకా చదివాడు తను. కాని విధి ఎదుగు తిరిగింది. తప్పాడు. అదే పేసయివుంటే దొంగయ్యేవాడా? పరువుగా ఎక్కడో నాలుగురూపాయల తెచ్చుకుని బ్రతికేవాడు. కాని ఈనాడు? పేరుమోసిన జేబుదొంగ. ప్రతి పోలీసుకన్నా తనమీదనే. తను ఒంటరిగాడు. తల్లి చిన్నప్పటి పోయింది. తండ్రి తాగుడుతో కూత మెపోయాడు. ఉన్నది ఒకే ఒక చెల్లెలు. ఆతని కనులలో పార్వతి మెదిలింది. పద్మాలుగళ్ళ నాటి సంఘటన చెరగని ముద్ర వేసింది. పార్వతికోసం తన బ్రతికాడు. తనకు లేక పోయినా అదితింటే చాలని అనుకునేవాడు. దాని అమాయకమైన ముఖం చూసి శాధ పడేవాడు. దాన్ని తన వృద్ధయమీద నడిపించాడు.

తనకి చిన్నప్పటినుంచి పార్వతీదేవి అంటే ఇద్దం. చెల్లెలికి ఆ పేరే పెట్టాడు. కష్ట సుఖాలు తెలియని పార్వతి ఎప్పుడూ నవ్వుతూ ఉండేది. ఆ నవ్వు అతని వృద్ధయంలో జాలిన మేల్కొలిపేది. వచ్చి రాని మాటలతో తనని చుట్టేసుకు తిరిగేది.

మిల్లులో పనిచేసి నెల తిరిగేసరికి నలభై రూపాయలు తెచ్చేవాడు. దానితో నెల గడిచేవాడు.

పార్వతి పెద్దదయింది. ఆది పదహారు వసంతాలు చూసింది. దానికున్న అభిమానం ఎవరికీ ఉండదేమో? మేనమామని ఒప్పించి దాని వివాహం నిశ్చయం చేశాడు. బావ తన మెడలో మాంగల్యం కళకుంటే పార్వతి వృద్ధయంలో ఏ పూవులు పూశాయో తన కరం కాలేదు గాని, అని తనని వదిలి వెళ్ళి పోతుందని భోరున విద్వాడు. అంతవిడుపును దాని సుఖాన్ని తలుచుకుని వృద్ధయంలోకి

నెట్టివేశాడు. అది వ్రాసే ప్రతి ఉ తరాన్నీ చదవబోయే ముందు దాని తియ్యని కల్లలను గురించి వ్రాసుం దనుకునేవాడు. కాని ఆనందిబామ్మలకి బదులు కన్నీరు నిండేది ఆ ఉ తరం. ఆమె తనకి వ్రాసిన ప్రతి ఉ తరం లోనూ బాధతో విలపిస్తున్న వృద్ధయానికి శాంతి కోరేది. శాంతి నివ్వాలంటే నాలుగు పేలు కావాలి. ఎలా ఇవ్వగలడు?

కట్నం ఇవ్వలేదనే నెపంతో దాన్ని ఇంటాంచి వెళ్ళిగొట్టారు. అభిమానవతి పార్వతి అన్నకు ముఖం చూపించలేక ఊరుబయట చెరువులో దాకి ఆత్మహత్య చేసుకుంది. ఆనాటినుంచి తనవృద్ధయం కరుడుకట్టుకు పోయింది. ముందు చనిపోదా మనుకున్నాడు. కాని తన చెల్లెల్నిలా ఏడి పించిన లోకాన్ని విడిపించిగాని తను చావ లేడు. చావకూడదు! దురదృష్టం. పార్వతి మృతి తరువాత కూడ చెల్లాడు నాలుగు పేలు. పర్యవేక్ష పార్వతియ్యో అగిపోయాడు. ఆ నిర్భాగ్యుడిపేరు తెలుసుకోవాలని పించింది. పర్యవేక్ష చెయ్యి పెట్టి వెతికాడు. ఒక కౌగిలింపిద అతని అడ్డను, మరో చిన్న కవరులో నాలుగైదు రైలు పుచ్చేసి న కౌగిలాలున్నాయి. ఆ కౌగిలాలుతీసి చదివాడు. అతను కంగారు పడ్డాడు.

“అరెరె, నేనెంత పొరపాటు చేశాను? ఈ కౌగిలాలు చాలా ముఖ్యమైనవి. ఎవడో పాపం? ఉద్యోగం కూడా పోతుంది? ఎలా?”

అతను బాధపడ్డాడు. అడ్డను చూశాడు. “అతని ఉద్యోగం నా మూలకంగా ఎందుకు పోవాలి? అతని కౌగిలాలు అతనికి అప్పజెబుతాను.” అనుకున్నాడు. కాని ఎలా చెప్పగలడు? లోకం తనకి ‘దొంగ’ అనే యవని కనువేసింది.

“ఉమాపతిది విజయవాడే. దగ్గిరే. రాత్రికి వెళి అతను చూడకుండా వానింట్లో పడేసి వస్తాను.” అనుకున్నాడు. కదలికలేని అక్షురాలు అతనిలో జాలిన, అవేదనని సృష్టించినయి. కరుడుకట్టినవృద్ధయం మెల్లగా కరిగింది.

అతను పర్యవేక్ష కౌగిలాలు పెట్టేసి, పర్యవేక్ష జేబులో పెట్టుకుని బయలుదేరాడు. దారిలో అతని కనిపించింది.

“లోపల మనస్సుకీ, ఆత్మకీ సంఘర్షణ పారంభమైంది.

“బావగారు చేసినపనికి లోకుల నేడిపించటం న్యాయమా?” మనస్సు తీవ్రంగా వాదించి అంది.

“ఆరే! న్యాయమే. అయినా ఈలోకంలో న్యాయాన్యాయాలెవరికి కావాలి? ఇది కలికాలం. న్యాయమే ఉంటే నీవివ్వలేని కట్నానికి నీచెల్లెల్ని బాధపెట్టటంసబబా?”

అతను ఒక్కక్షణం ఆలోచనాలోపడ్డాడు.

“వళ్ళకు, ఆ ఉమాపతి ఎలాపోతే నీకెం



దుకు?" అంది మరోసారి హెచ్చరిస్తూ మనసు.

కాని మనసు చేసిన ఈ హెచ్చరికను అతను లక్ష్యం చేయలేదు. అతనిమీద జాలి ప్రవంతిలా హృదయంలో పొంగి, పొంగి, సరసరాల్లో ప్రవహించసాగింది.

అతని మనస్సు చివరిప్రయత్నం చేస్తూ పెనక్కిలాగింది. కాని ఉత్క్లంఠ ముంగుకు లాగింది. అతని నెవరో తెలుసుకోవాలన్న కుతూహలం మనస్సుని నిమగ్న నిమగ్నానికి బలహీనురాలిని చేసింది. మనస్సు ఇంక పోరాడలేక "నే పోతున్నా బాబు. నీతో పోటాడి నే నెక్కడ గలవగలను?" అని కోపంతో చీకటిగదిలో శయ్య నలంకరించిన భార్యలా మూతి బిగించుకుంది.

మానవుడు దేవుడవుతాడా? మానవునిలో శాంతి, భక్తి, అహింస, త్యాగం మితిమీరి నప్పుడు మానవుడే దేవుడౌతాడు. అతన్ని అనుసరించి జగత్తు నడుస్తుంది. కాని పిటన్నిటిని హృదయంలో చేర్చాలంటే సామాన్యమా? ఎంత సాధనకావాలి?

అతని ముఖం కేపురించింది. అతను పంజరంలోని చిలుకలా విలవిల కొట్టుకున్నాడు. ఊళ్ళోకి పోవటానికి త్వరత్వరగా అడుగులు వేయసాగాడు.

## 2

అతను విజయవాడ చేరుకున్నాడు. సన్నగా వర్షం జల్లు పడుతున్నది. విజయవాడ సేవనంతా ప్రయాణికులతో నిండి పోయింది. ఇంతమందిని మోసుకొచ్చాను గదా అన్న ధీమాతో సంతోషించిన ఇంజను వెర్రి కేక పెట్టింది. ఉన్నారుమని నిట్టూరుస్తూ నీరు నింపుకోటానికి వెళ్ళిపోయింది.

అతను ప్రయాణికులను త్రోసుకుంటూ సేవన బయట కొచ్చాడు. ఆ సమయంలో కొన్ని వందలజేబులు అతని కళ్ళల్లో పడ్డాయి. కాని బలవంతం నిగ్రహించుకున్నాడు.

అతని మనస్సు ఆందోళనతో నిండి పోయింది. తనవారికి జబ్బు చేసిందని తెలి గ్రాంప సే దారిపాడుగునా ఎటువంటి ఆలోచనలతో మనస్సు కంపిస్తుందో అటువంటి ఆలోచనలతో అతని మనస్సు కంపించింది.

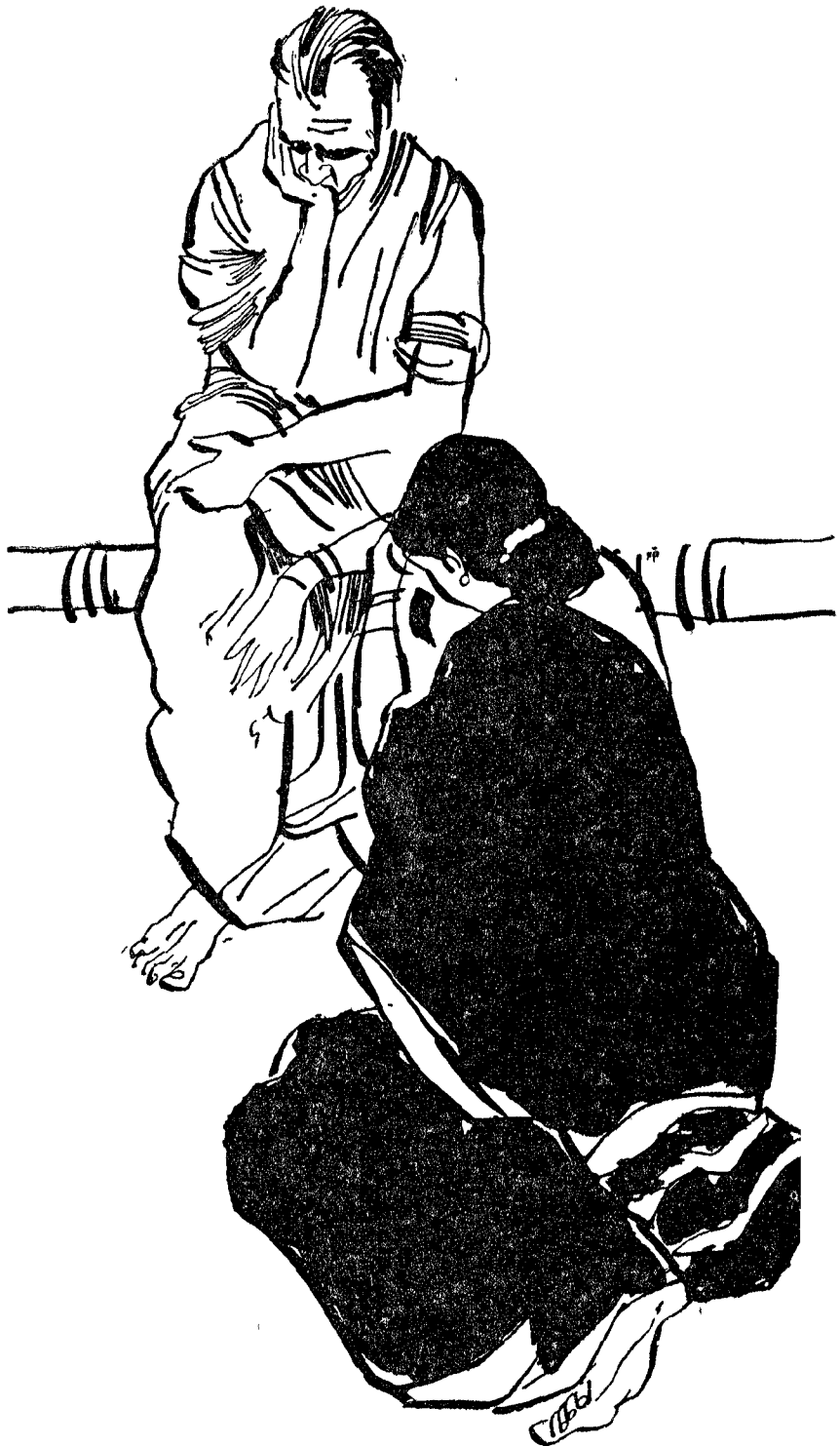
అతను విచిత్రంగా నవ్వుకున్నాడు. ఒక దొంగ, ఒక మోసగాడు ఇంకా అరెస్ట్రాతి పిచ్చివాడిలా పోవటం మేమిటి? కాని దానికి సమాధానం అతను చెప్పలేడు.

అడ్రసు ప్రకారం గవర్నరుపేట వెళ్ళు త్వరత్వరగా నడువసాగాడు. ఆ పిథిగా లెలు పోయినాయి. చీకటి నలుగా దిబంగా వుంది. టార్పిలైటు తీసి వెలిగించి నెమ్మదిగా నడుసున్నాడు.

మరో రెండడుగులు వేసేసరికి ఉమాపతి ఇలుకనిపించింది. ఈ ఒకవ్యక్తి ఆత్మతప్ప మిగిలిన అందరి ఆత్మలు నిద్రాదేవి ఒడిలో సేద తీగ్గుకుంటున్నాయి.

లోపల నుంచి లాంతర్లు వెలుగు గ్రుడ్డిగా

కిటికీలోంచి వచ్చిపడుతున్నది. అది చిన్న డాబా. వాకిట్లో నాలుగైదు బంతి మొక్కలు ఆ వెలుగులో మెరుస్తున్నాయి. అతను చుట్టూ చూశాడు. ఇతని హృదయంలో తప్ప మిగతా అందరి ఇళ్ళలోనూ దీపాలు ఆరిపోయినాయి. నెమ్మదిగా ప్రచారీ



గోడను మనివేళ్ళవూడ దూకాడు. అతను దొంగలా చుట్టూ చూసి గది కిటికీని సమీపించాడు. అతనిర కం గడ్డ కట్టించి. కిటికీ పక్కగా నిల్చుని లోపలికి తొంగిచూశాడు.

ఆ క్షణంలో అతను చూసిన దృశ్యం అతన్ని వివశపర్చి చెందింది. చిన్నపిల్లవాణ్ణి జో కొడుతూ మంచంమీద కూర్చున్నాడు ఉమాపతి. ఆ మంచంమీదే కూర్చుంది ఇరవై ఎనిమిదేళ్ళ స్త్రీ.

బెడ్ లేటు నల నిపాగను విశాల ప్రపంచంలోకి వదులుతు వెలుగుతున్నది. దాని వెలుగు వారి ముఖాలమీద కమ్మనుఖాలా పడుతున్నది. వారి ముఖాలు అస్పష్టంగా కనిపిస్తున్నాయి అతనికి. వారి ముఖాల్లో ఆందోళన, విచారము ప్రతిబింబిస్తూ ఉంది.

అతను శ్రద్ధగా వారిమాటలు వినసాగాడు. వారి మాటలు వింటున్న కొద్దీ అతని ర కం నూటలయిదు డిగ్రీల జ్వరంతో వున్న రోగి త కంలా పరుగెత్తసాగింది. అతని హృదయం దడదడ కొట్టుకుంటున్నది. ప్రకృతి మాత పలనిచికట్టో ఆ దుఃఖిత హృదయాల్ని అర్థం చేసుకో ప్రయత్నించటానికి ఉపక్రమించాడు.

“శేష, పడుకున్నాడా?” అంది ఆమె.

“అర! ఇప్పుడే పడుకున్నాడు” అన్నాడు ఉమాపతి. ఆమె కనుకొలకులలో కన్నీటిబొట్టు నిలిచింది. ఆమె అంధకారమయంగా చేసుకుంది ముఖాన్ని. ఆమె అంధరాలు కంపిస్తున్నాయి. ఆమె గొంతు వణుకుతుంది.

“ఎక్కడన్నా దొరికిందా?”

అతను బాధగా నిట్టూరుస్తూ “లేదు. ఎక్కడా దొరకలేదు. నూరు రూపాయల జీతగాడికి ఎవరిస్తారు. అమ్మ?” అన్నాడు మరింత జోరుగా జోకొడుతూ.

అతను దీనంగా ఆమె కళ్ళలోకి చూశాడు.

ఆమె భయంగా “ఎలా అయితే ఇప్పుడు? అంది. ఆమె గొంతు లోతుగా వున్న సూతి లోంచి వచ్చినట్లు ఉంది.

అతను మరింత భయపడుతూ, “ఏంచేదా? నాకూ ఏమీ లోచటంలేదు.” అన్నాడు.

ఆమె వణుకుతూ “మీరు ఈపని చెయ్యకుండా ఉండాలింది.” అంది.

అతను జాలిగా “మరేం చెయ్యన సుగుణా? ఆడపిల్లను ఇంకా ఎంతకాలం ఇంట్లో ఉంచుకుంటా?” అన్నాడు.

ఆమె నిట్టూర్చింది.

అతను ఇంకా వ్యభిచారు అన్నాడు.

“నువ్వే చెప్ప సుగుణా? నలుగురికి సమాధానం చెప్పలేక మన ప్రాణాలు విసిగిపోయినాయి. సాటివారు హాయిగా కాపురంచేసుకుంటుంటే, అది అలా ఆకలి ఆర్పుకుని కూర్చుంటే...ఎలా చూస్తూ వూరుకోను? అందుకే ధైర్యం చేసి ఆఫీసు డబ్బు తీశాను.” అతను ఆపుకోలేకపోయాడు దుఃఖాన్ని.

## దేవుడైన మానవుడు

ఆమె జాలిగా ఉమాపతి బుజంమీద చెయ్యి వేసి అంది.

“ఎక్కడన్నా మల్లీ ప్రయత్నం చేయండి. లేకపోతే చాలా బాధపడతాము. పరువుగా బ్రతుకుతున్నాం. అది కాస్తా ఊడ్చి పెట్టుకుపోతుంది. నలుగురిలో నవ్వులపాలవుతాం.”

“నిజమే! పొరపాటే చేశాను.”

“కూతురి పెళ్ళికి డబ్బు తీశారంటే ఊరుకుంటారా?” అంది ఆమె.

అతను వ్యభిచారుతున్న హృదయంలో సుగుణనిచూసి, నిట్టూర్చి అన్నాడు.

“ఈగండం గడ్డ వటం చాలా కష్టం సుగుణా.”

ఆమె బెడ్ లేటు సరిచేసివచ్చి అతని కెదురుగా కూర్చుంది. అతను దుఃఖపూరితమైన గొంతుతో “సుగుణా, నేనెలాగూ జైలుకొన్నాను. తప్పదు. నువ్వెలాగైనా వీడిని పెంచి పెద్దవాణ్ణి చెయ్య” అన్నాడు.

సుగుణ భోరనవిడుస్తూ “అమాటలనకండి” అంది.

“పిచ్చిదానా, నిష్క తెలిసి ముట్టుకున్నా తెలియకు ముట్టుకున్నా కాలుతుంది. తెలిసి చేసినా తెలియక చేసినా శిక్ష తప్పదు.”

“ఏమండీ!” అంది సుగుణ విడుస్తూ.

“ఒక దొంగకూతురు తన భార్యని తెలిసి దాన్మంత బాధపెడతాడో?”

“మీరు దొంగకాదు.” అంది ఆవేశంతో.

“అది నీకు తెలుసు నాకు తెలుసు. లోకాని కేం తెలుసు?”

“లోకులు కాకులు, లోకానికి వెరిచి నన్ను ఏకాకిని చేస్తారా? మీకు న్యాయంగా ఉందా?” అంది ఆమె విడుస్తూ.

ఆమె జాట్టు విరబోసుకుంది. దుఃఖ

భారాన్ని భరించలేక అతని హృదయంలో తల దాచుకుంది.

“మీ బదులు నేను వెళతాను జైలుకి. నేను తీశానని చెబుతాను.”

“సుగుణా. అటువంటి పని చెయ్యకు. వాడు తలి లేనివాడవుతాడు. తండ్రి లేనివాణ్ణి పెంచవచ్చు కాని మాతృహీనుణ్ణి పెంచటం కష్టం.”

ఆమె చలనరహితంగా కూర్చుంది. ఆమెను చూసుంటే అశోక వనం లో శిశుంపా వృక్షచ్ఛాయలక్రింద కూర్చున్న జానకి జ్ఞాపకం వచ్చింది జగపతికి.

ఆమె జీవం లేని నవ్వువచ్చి “అయితే నేను ఆత్మహత్య చేసుకుంటాను.” అంది.

ఉమాపతి బిగరగా అరిచాడు. అతనికి తెలియకుండానే అతని గొంతులోకి ప్రార్థన స్థాయి వచ్చింది.

“సుగుణా, వాణ్ణి అన్యాయం చేస్తూ ఈ లోకంలో వదిలిపోతావా? అలా దారుణంగా మూటాడకు సుగుణా?”

సుగుణ బాధగా విలపిస్తూ “మరేం చెయ్యను?” అంది.

“వాణ్ణి పెంచు.”

“ఈ అప్రతిష్టతో బ్రతకనా?”

“సుగుణా, మనకన్న హీనులు చాలా మంది ఉన్నారు. ఈ ప్రపంచంలో. అది గుర్తు పెట్టుకో. జీవితంలో ఒడుదుడుకులు లేకుండా ఉండటం అసంభవం కదా? నా మాట విన.”

జగపతి అక్కడ నిల్చులేకపోయాడు. అతనికంతా ఆయోమయంగా ఉంది.

ఇది స్వప్నమా? యధార్థమా?

అతని ముఖానికి ప్రకృతి విచారాన్ని పులిమింది.

“సుగుణా? వాడికి నా మాట జ్ఞాపకం చెయ్యకు అసలు నన్ను మరిచిపో. ఎప్పుడైనా వాడు “నాన్నేడి?” అని అడుగుతే ఏం చెబుతావు?”

ఆమె భోరన విడిచింది.

“చచ్చి పోయానని చెప్ప. ఆత్మ వంచన చేసుకోలేక చేయరాని పనిచేశానని చెప్పకు” అన్నాడు విడుస్తూ.

జగపతి కిటికీవద్ద నిల్చులేకపోయాడు. భరించలేని నీరసంతో కుప్పకూలిపోయాడు. ఎటు చూసినా సుగుణమ్మ దీనవచనం అదం లోవలే కనిపిస్తున్నది. అతని మనస్సు పరితపించింది. ఒక స్త్రీ కన్నీరు ఇన్నాళ్ళూ కరుడుకట్టిన మానవత్వాన్ని మేల్కొల్పింది. అమరత్వానికి ఇన్నాళ్ళూ ఉన్న యవని కను లొలగించింది. ఆమె కనులనుండి రాలిన ప్రతి నీటిబొట్టూ శీతలంతో గడ్డకట్టిన రక్తాన్ని కరిగించి ఉరుకు రైల్వీచింది.

అతను పరిపూర్ణహృదయంతో “ఈ

ఒకడు — ఒరేయి, మానవుడు సాధించవలసిన ఘన కార్యం ఏమిటిరా? మరొకడు — కొత్త సినిమా విడుదల అయినరోజున టిక్కెట్ నంపాదించడం. —వి. సీతారామరాజు (పద్మారా)

త్యాగం నేనెందుకు చేయకూడదు?" అనుకున్నాడు.

అతని కనులకు జాలిగా, దుఃఖమూరి సుగుణరూపం కనిపించింది. దాని పక్కనే పార్వతిరూపం అశ్రునయనాలతో ప్రత్యక్షమైంది.

అతను వ్యభిచారి మాలిగాడు. అతని హృదయం బాధతో విలవిల తన్నుకుంది. ఈ త్యాగం చేసి వారి కుటుంబాన్ని రక్షించమని పార్వతి వేడుకుంటున్నట్లు నిశ్చయించింది. క్రమంగా అతని హృదయంలో పార్వతి కున్న చోటుని సుగుణ ఆక్రమించుకుంది.

అతను పిచ్చివాడిగా ఏడ్చాడు. జాట్లు పిక్కున్నాడు. సుగుణ మానిన దీన మైన చూపులు బాణాలై జేహన్నంతనీ గుచ్చుతున్నాయి.

అతను లేచి నిలుచున్నాడు.

"ఈ డబ్బు నేనిస్తాను." అనుకున్నాడు తనలో తాను. ఈ డబ్బు పార్వతి కిస్తున్నట్లే భావించాడు. ఈ డబ్బు ఇస్తేగాని పార్వతి అత్యంతాశించదు.

"ఇస్తాను. ఈ మాడుపేలు ఇస్తాను."

అతను మారిపోయాడు. అతని హృదయం మారిందనటానికి, పరిపూరత పొందిందనటానికి, నల్లని మబ్బులు రిప్పున పరుగెత్తే పవనమూడు సాక్ష్యం.

అతను చివరిసారి తొంగిచూసి బతులు జేరాడు. వెంటనే తన వూగుబోయి డబ్బు తీసుకురావాలి.

జగమే విచిత్రం. అందులో ఎంతోమంది మానవులున్నారు. వారి ముఖాలు బట్టి దొంగలో, దొంగలో తెలుసుకోగలమా?

"నన్నిలా ఆ న్యాయం చెయ్యకండి" అంటూ అతని పాదాలమీదపడి విడుస్తున్నది సుగుణ.

### 3

సహృదయానికి తగిలిన గాయం మానాలంటే చాలాకాలం పడుతుంది.

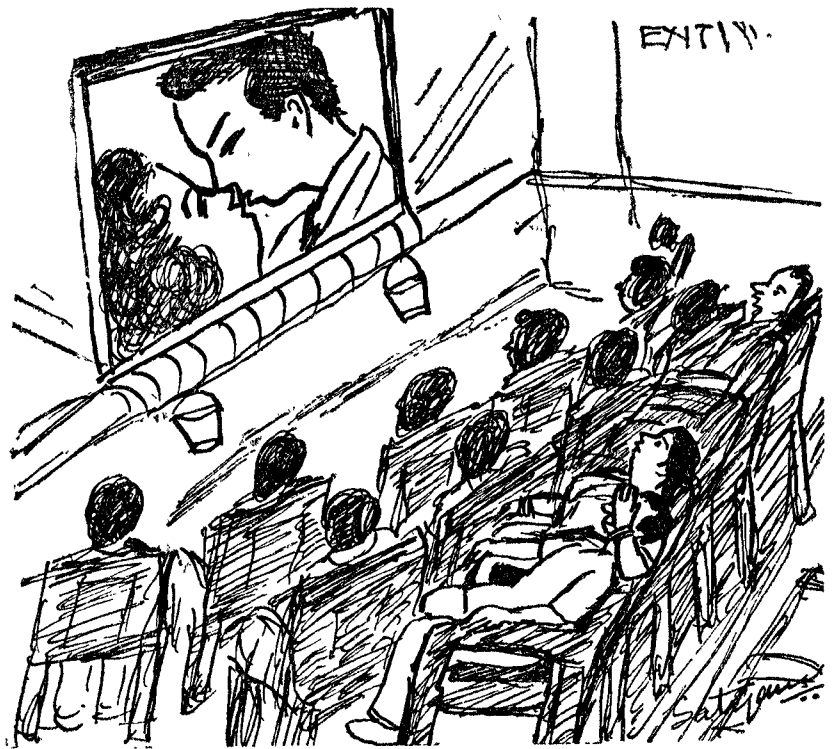
జగపతి తిరిగి అతని ఇంటికి వెళ్ళాడు. అతని ముఖం చూసి ఆ చుట్టూ ప్రక్కల ప్రతి వాడూ ఆశ్చర్యపోయాడు.

మాడుపేలు తీసుంటే "ఇంత డబ్బు రక్త సంబంధమైనా లేనివారి కెలా ఇవ్వను?" అనుకున్నాడు. కాని ఆ ప్రశ్నలు సుగుణ ముఖం ముందు పరాజితాలైనాయి. డబ్బు తీసుకుని తిరుగు బండికే విజయవాడ బతులుదేరాడు.

కథ గ్రహించుకున్న తోటి జేబుదొంగ నగును, "నవ్వ నవనీతి సమాన మనుకున్న శ్రీత్వంలో ఇంతి విలువవుందా?" అనుకున్నాడు.

జగపతి వెళుతూ దారిలో అనుకున్నాడు. "నేను అమరుణ్ణి అవుతున్నాను" అని.

తూర్పు తలుపులు తెరుచుకుని నూగ్గుడు ఈ ప్రపంచంలోకి ఒక్కవారి తొంగి చూశాడు. ప్రాగ్జానలము పర్యతాగ్రముని క్రమిస్తుంది.



చిత్రకారుడు : కె. సత్యనారాయణరావు (విశాఖపట్నం)

అఫీసు అడ్రసు తెలుసుకుని అఫీసుకు పోయి అఫీసరీ ఎదుట నిల్చున్నాడు.

"సార్."

"ఎవర?"

"ఉమాపతిగాడు ఈ డబ్బు ఇచ్చి రమ్మ న్నారండి." అన్నాడు వినయంగా.

అఫీసరీ తలెత్తి "ఏం డబ్బోయ్?" అన్నాడు.

"నిన్న తాళంలేక, ఇంటికి తీసుకుపోయా రుట. ఈ మాడుపేలు..."

పొగుపాటున నోగు జారింది. నిజానికి ఎన్నాళ్ళయిందో డబ్బు తీసి ఉమాపతికి ఆఫీసరు మామూలుగానే "ఏమిటి?" అన్నాడు.

"అవునండి. ఈ డబ్బు నీసుకుంటారా?"

"అర! అలాగా." అన్నాడు నోరు తెరచి అఫీసరు.

జగపతి మాట్లాడలేదు. ఏమంటే ఏం ప్రమాదమోనని భయంతో నిల్చున్నాడు.

"అయితేరి? అఫీసుకు రారా?" అన్నాడు డబ్బు అందుకుంటూ.

"వంటి కులాసాగా లేదండి."

"ఏం?"

"జ్వరంగా ఉండండి. నా చేతికి చ్చి పండింది అందుకే."

"చాగా కృతజ్ఞుడి." అన్నాడు డబ్బు లెక్కించి.

"నస్తానండి."

"మరిచిపోయానోయ్. కాఫీ తాగిపోదువు ఉండు."

"వస్తండి. ఇప్పుడే తాగి వస్తున్నాను."

అతను నేలగా ఊపిరిపిలుస్తూ బతులుదేరాడు. అతనికి చెప్పలేనంత సంతోషంగా వుంది.

తను ఒక కుటుంబాన్ని నిలపగలిగాడు. లోకులందరి దృష్టిలో తను దొంగ. కాని సుగుణ, ఉమాపతిదృష్టిలో కాదు.

ఉమాపతిని చూద్దామనిపించింది. ఉమా పతి ఇంటివైపు ఆ ప్రయత్నంగా దారి తీశాడు.

ప్రాతఃకాలపు ఎండ బంగారు రంగుతో పచ్చిగడ్డివూడ పడి మెరుగున్నది. లోవాకిట్లో బంతిచెట్టు అటూ ఇటూ పూగుతున్నాయి.

కేఫువాకిట్లో నిల్చున్నాడు. జగపతి ముద్దుగా స్వతంత్రంగా ఎళుకు నిల్చున్నాడు.

కొన్ని గంటల క్రితమే ఆ ప్రదేశానికి వచ్చాడు. అప్పుడున్న తన హృదయానికి ఇప్పుడు హృదయానికి ఎంత భేదం? ఎంత వ్యత్యాసం?

"దొంగ, దొంగ"

జగపతి. కంగారుగా నాలుగువైపులా చూశాడు.

పది పదిహేనుమంది మనుష్యులు అతని చుట్టూ చేరారు. అతను సందిగ్ధావస్థలో పడ్డాడు.

"దింపరా వాడ్ని."

జగపతి దింపాడు.

"పగలేరా నీవని?"

# సైనికదళ పతాక దినము

(డిసెంబరు 7)  
నాడు

## ధారాళముగా విరాళము లివ్వండి

ఈసొమ్ము మాత్రే సైనికులకు, వారి కుటుంబ సంక్షేమమునకై పూర్తిగా వినియోగింపబడును.

### ఆయుర్వేదోషధిములు.

శాస్త్రీయముగాను. నమ్మక  
ముగాను తయారుచేయు  
సంస్థ.

### వేంకటేశ్వర ఆయుర్వేదనిలయం.

చింతలూరు.

ఆలమూరు పోస్టు ★ తూర్పుగోదావరిజిల్లా

ఆంధ్రదేశమందంతటను బ్రాంచీలు, ఏజెన్సీలు కలవు.

హైదరాబాదు బ్రాంచి: 712, పెంట్ల బ్యాంక్ బిల్డింగ్ ను,  
సికింద్రాబాదు బ్రాంచి: 7-2-148 హిస్సామ్ గంజ్, పాత పోలీసుస్టేషన్ ఎదుట.

## పూవు మీ అదృష్టం చెప్పగలదు



మీ భవిష్యత్తులో ఏమి జరుగబోతున్నదన్నది, మీ సరియైన చర్యను సూచించిస్తూ మీరు తెలుసుకొనగోరినట్లయితే ఒక పోవు కార్డు పైన మీకు యిష్టమగు ఒక పుష్పము పేరున్నూ, మీరు వ్రాయు లేది, వేళ వివరములున్నూ, మీ సరియైన చిగునామాయన్ను వెంటనే వ్రాసి పంపండి.

జ్యోతిష శాస్త్రములోని రహస్య గణితము మూలముగా మేము గుఱించి, మీరు కార్డు వ్రాసిన లేదీల గాయకు 12 మాసములలోను మీయొక్క అదృష్టము, లాభనష్టములు, జీవితవార్తలు, వివరవార్తలలో మీకు జయముకలుగునో, మీ ఉద్యోగం విషయంలో నుంచి చేడకలు, మార్పులు, ఆరోగ్యవిషయము, పరదేశీయము, తీర్మానములు, వివాహము, ప్రేమము, సంతానము, నిధినిక్షేపములు, లాటరీ, అకస్మాత్తదవ్యలాభము మొదలగు వానిని సూచించి స్పష్టముగా మా సహాయముగా వ్రాసి రు. 1-4-0 లకు మాత్రమే వి. పి. గా పంపగలము. (వి. పి. చార్జీలు ప్రత్యేకం) దుష్ప్రచారము లేవయినా వున్న యెడల శాంతి చేయు విధానం కూడా తెలుపగలము. వివరములు మా పూచీ పైన పంపబడును. మేము పంపిన భోగల్తూ మీకు తృప్తిగా నుండనియెడల ప్రెజ్ ము వాపసు చేయబడును. ఒక సారి పరీక్షించి చూడుడు. మా అడ్డను ఇంగ్లీషులో వ్రాయండి.

Pt DevDutt Shastri, Raj Jyotishi (WP-18) Jullundur City.

## దేవుడైన మానవుడు

అతను "ఏంపని?" అన్నాడు దేవుని.  
"మేం లేకపోతే వాడిమెడలో గొలుసు కాజేసేవాడివే!"  
"నేనా?"

అతని హృదయం మారింది. సుగుణ పాత హృదయాన్ని తీసి దానిసానంలోనే కొత్త హృదయాన్ని పెట్టిందని ఎవరికి తెలుసు? అతను బెల్లం కొట్టిన రాయిలా నిల్చున్నాడు.

సుగుణ లోపలినుంచి పరుగెత్తుకు వచ్చి కేపునిదగ్గరకు తీసుకుంది.

అతను వెనుదిరిగి వెళ్ళబోయే ముందు సుగుణని చూశాడు. దీని వదనంతో అలాగే నిల్చుంది సుగుణ.

ఉమాపతి వగరునూ పరుగెత్తుకు వచ్చాడు. జగపతి నిశ్చేష్టుడై నిలబడిపోయాడు.

"సుగుణా నా పేరుతో ఎవరో బుద్ధులైతారు" అన్నాడు ఉమాపతి.

సుగుణ నిర్రొంతిపోయింది.

"నిజం సుగుణా ఎవరో మరి? పెగా నేను పంపినట్లుగా చెప్పారు." అన్నాడు సంతోషంతో ఉమాపతి.

సుగుణ ముఖంమీద ఆనంద బోలెడున్న నృత్యం చేస్తున్నది.

జగపతి సంతోషంతో పొంగి పోయాడు. తన చేసిన పని చెప్పాలని పించింది. కాని గొప్ప లేకపోయాడు. అది తన మనస్సులో ఉంటేనే ఆనందం. ఆనందహామిని తెరలు తెరలుగా హృదయపుగట్లు తెంచుకుని ప్రవహిస్తున్నది.

సుగుణ మనస్సు రిగా దేవుడికి నమస్కారం చేసింది.

"దేవుడు మనపాలిల ఉన్నాడు. అతడేవరో దేవుడేమనకు"

అతను సంతోషంతో సుగుణ కళ్ళలోకి చూసి, "సుగుణా నాకు ప్రమాదమేమీకావచ్చింది" అన్నాడు.

సుగుణ పొంగిపోతూ "అలాగా మన మెంత అదృష్టవంతులం" అంది.

ఒకరికి ఆనందం ఇవ్వటంలోనే నిజమైన ఆనందం లభిస్తుంది.

"నక్కెవరో?" అన్నాడు పక్కంటి సుబ్బారాయణుడు.

"వస్తాను పార్వతి" అన్నాడు సుగుణని చూసి. అజ్ఞాతంగానే సుగుణ హృదయంలో ఉంటాడు తను. అతను రైల్వే బోతూ అనుకున్నాడు.

"నా పేరు తెలియదు. నా ముఖం చూడలేదు. కాని జీవితమంతా నన్ను తిలుచుకుంటాను" అని.







-దైవజ్ఞ వాతూరి శ్రీరామమూరి

30-11-60 బుధవారం మొదలు

6-12-60 మంగళవారం వరకు.

మేషం :

(ఆశ్విని, భరణి, కృత్తిక 1 పా.)

కుటుంబ విషయాలలో సమయానుకూలత అవసరం. అనవసరమైన ఖర్చులు పైన పశుతివి వృత్తివ్యాపారాలకు సంబంధించిన కార్యక్రమాలు చురుకుగా చేయగలుగుతారు. ఆ స్వాత్మగా ప్రయాణాలు చేయవలసి వస్తుంది. సంఘ కార్యాలలో ప్రస్తుతం నిమగ్నం రాగలవు. పిల్లల ఆరోగ్యం గురించి జాగ్రత్తగా ఉండటం అవసరం. ఈ సమయంలో మీ ఆలోచనలకు నిలకడ అంటూ ఉండదు. జాగ్రత్తగా ఉండమని అనుకుంటూ తొందరపడటం జరుగుతుంది. లోకుల వ్యవహారాలలో గాని, ప్రసంగాలలో గాని ప్రవేశించవద్దు. 5, 6 లలో ఆశాభంగం, కలహాలు.

\* \* \*

వృషభం :

(కృత్తిక 2, 3, 4 పా, రోహిణి,

మృగశిర 1, 2 పా.)

యుక్తిమాలతో మిమ్ములను ఇబ్బంది పెట్టేవారంటారు. ధనసంబంధమైన లావాదేవీలలో కలహప్రసంగాలు వస్తవి మీరు ఎగురు చూస్తున్న వార్తలు సకాలంలో వచ్చినా ఉపయోగం స్వల్పంగా ఉంటుంది. మీ ఆరోగ్యం దెబ్బ తినటం వల్ల వృత్తి ఉద్యోగాలలో నిర్లక్ష్యము, శ్రమతోచనవచ్చు దైవకార్యాల మధ్యలో ఆటంకాలు వచ్చినా నెరవేరుతివి. ఆపులవద్దనుంచి కష్ట వార్తలు తెలియగల సమయం. శుభ కార్య ప్రయత్నాలు సులభంగా అనుకూలించవు. విద్యావ్యాసం గానికి, సాహిత్యకేమకు అను

కూలమైన కాలం. 28, తేదలలో వహారవ్య జయం, విలాస ఖర్చులు.

\* \* \*

మిథునం :

(మృగశిర 3, 4 పా, ఆర్ద్ర, పునర్వసు 1, 2, 3 పా.)

శక్తికిమించిన పనులు ఆరంభించటం వల్ల ఉత్సాహం తగ్గుతుంది. కుటుంబంలో అనారోగ్యాలు, విపరీతమైన ఖర్చులు వీటివల్ల మీ ప్రయత్నాలకు ఆటంకాలు ఏర్పడుతుంది. మీ ఆరోగ్యం బాగు పడుతుంది. బాహ్య పటాటోపం పెంచుకోవలసి వస్తుంది. మీ బుద్ధిబలంతో బాధ్యతగల పనులనుంచి తప్పుకోగలుగుతారు. దూరమందున్న

### గ్రహస్థితి

మిథునంలో అంగారకుడు, సింహంలో రాహువు, తులా వృశ్చికలో బుధుడు, వృశ్చికంలో మార్కుడు, ధనుస్సులో గరు శనిలు, ధనుస్యకరాలలో శుక్రుడు. కుంభంలో కేతువు, మేష వృషభ మిథు నాలలో చంద్రుడు.

మిత్రులవద్దనుంచి శుభవార్తలు తెలుస్తవి. సహాయంచేస్తామని చెప్పేవారిని నమ్మకొనటంవల్ల మధ్యలో శ్రమపడవలసివస్తుంది. సుబ్రహ్మణ్యస్తోత్రపారాయణం చేసుకొనటంవల్ల మనోబలము, కార్యసాధన, సంఘంలో ఉన్నతస్థితిని పొందగలుగుతారు. వారం తండ్రి ప్రయాణాలు చేస్తారు. 30, 1 లలో ధనప్రాప్తి, వృత్తిలో అనుకూలత.

\* \* \*

కర్కాటకం :

(పునర్వసు 4 పా, పుష్యమి, ఆశ్లేష)

స్వశక్తితో అన్ని విషయాలు సమర్థించుకోగలుగుతారు. స్నేహితులకు సహాయం

చేయగలుగుతారు. ఆదాయం బాగానే ఉంటుంది. వ్యవహారవిషయాలలో చిక్కులవచ్చేటట్లుతొలగించే వాస్తవ్యం వల్ల పరిష్కారమవుతుంది. సుఖం అనుభవించగలుగుతారు. పడమర దిక్కునుంచి ధన లాభం ఉంటుంది. అనుకున్న ప్రయాణాలు సక్రమంగా జరుగవు. రాజకీయాలలో స్వల్ప ప్రతిబంధకాలు వనూఉంటవి. విలువగల వస్తువులు కొంటారు. వృత్తి ఉద్యోగాలలో మీ మాటకు విలువ లభిస్తుంది. అయితే ఇతరుల నిమిత్తం మీ శక్తిని వినియోగించవలసి వస్తుంది. 4, 5 లలో శ్రమకరమైన పనులు, ఆరోగ్యభంగం.

\* \* \*

సింహం :

(మఖ, పుబ్బ, ఉత్తర 1 పా.)

మీ యధార్థబుద్ధి, కార్యదీక్ష మీ విజయానికి కారణము అవుతుంది. విరోధులు కొందరు ఎదిరించటానికి ప్రయత్నిస్తారు. అధికారులతో పరిచయం లభిస్తుంది. శుభ పుణ్యకార్యాలు జయప్రదంగా నిర్వహించగలుగుతారు. మధ్యవర్తుల మాటలను నమ్మి స్నేహితులతో కలహించవద్దు. యంత్రాలు మొదలయినవి కొనటానికి అనుకూలమైన సమయం. వారం రెండవభాగంలో నరముల యందు బాధ కనుపించవచ్చు. చైత్ర్య ప్రకోపం చేయగల అవకాశాలున్నవి. గ్రంథపరిశీలన, సంగీత, సాహిత్య పరిశ్రమలకు అనుకూలమైన సమయం. 1, 2 లలో సంఘ సన్మానము, వృత్తిలో అభివృద్ధి.

\* \* \*

కన్య :

(ఉత్తర 2, 3, 4 పా, మాస్తి, చిత్తి 1, 2 పా.)

ప్రతిపనిలోను అంటి అంటనట్లు ప్రవర్తించవలసిన సమయం. ధనాదాయం బాగుంటుంది. మీవల్ల సహాయం పొందినా పరోక్షంలో హేళనగా ప్రసంగించేవారు ఉంటారు. వృత్తిఉద్యోగాలలో శ్రమ మాత్రం అధికంగా ఉంటుంది. ధన సంబంధమైన లావాదేవీలలో నిర్లక్ష్యమాటంగా ఉండటం అవసరం మీ ఆరోగ్యం ఇంతకు ముందుకన్నా బాగా ఉంటుంది. ముందుగా ఇతరులకు మాట ఇచ్చి వుండటంవల్ల శ్రమ పడి గౌరవం నిలబెటుకొనవలసివస్తుంది. వారం రెండవభాగంలో బంధు విరోధం వస్తుంది. ముఖ్యమైన లెక్కలు, వ్రాతలకు సంబంధించిన పొరబాటు రాకుండా చూచుకొనండి. 30, 1, 2 తేదలలో మనోవ్యధ, విలువగల వస్తువులుకొనుట.

\* \* \*

తుల :

(చిత్తి 3, 4 పాదాలు, స్వాతి, విశాఖ 1, 2, 3 పాదాలు)

తలపెట్టిన పని పూర్తిగా జరిగేవరకూ

లక్ష్మలాది గృహములలో ఆనందమొసగునది



బ్రూక్ బాండ్  
టీ

శ్రేష్ఠమైన తాజా టీ

బ్రూక్ బాండ్ ఇండియా ప్రైవేట్ లిమిటెడ్

TBB 3625A

# రాశి ఫలాలు

ప్రతిబంధకాలు కనిపిస్తున్నే ఉంటుంది. ప్రతి పనీ లాభించేటట్లు తోచినా ప్రస్తుతం తొందరపడవద్దు. స్నేహితుల మూలంగా ఖర్చులు పెరుగుతవి. తీర్థయాత్రలు సుఖంగా జరుగుతవి. వృత్తి ప్రారంభంలో తిప్పట అధికం కావచ్చు. గృహహారం గల మో జోహాలు చాలావరకు లభిస్తవి. మొత్తంమీద ఆదాయం బాగానే ఉంటుంది. కానీ, మన్య మగ్న శ్రమ, అన్య ప్రేమ కనుగొనడం ఉంటుంది. మనోనిబ్బంతుతో కార్యసిద్ధి పొందగలుగు తారు. విశ్రాంతి లేనిపనులవల్ల ఆరోగ్యం లోపించగల అవకాశాలున్నవి. కుటుంబం లోని వారితో కలహాలు రాకుండా చూచు కొనండి. 3, 4 లలో ధన లాభం, వృద్ధా ఆందోళన.

\* \* \*

వృత్తికం:

(విశాఖ 4 పాదం, అనూరాధ, శ్రేష్ఠ)

మీ హోదాను నిలపెట్టుకో గలుగుతారు. మానసికంగా మిమ్ములను వేధిస్తున్న సమస్యలు వాటంతట అవే పరిష్కార మవుతవి. స్థిరములకు సంబంధించిన వ్యవహారాలలో అనుకూలత కలుగుతుంది. ధన విషయంలో ఇంతకు ముందుకన్నా మేలుగా ఉంటుంది. నాటివారిలో మీ పనులకు, మాటకు ప్రాముఖ్యత లభిస్తుంది. మీరు కావలయు నని ప్రయత్నించిన పనులు సులభంగా నెరవేర్చలేకపోతారు. స్నేహితులవల ఆదరాభిమానాలు లభిస్తవి. దుబారా ఖర్చులు పెరగగల అవకాశాలున్నవి. విశ్రాంతిగా ఉండవలయునని ప్రయత్నించినా సాధ్యంకాదు. బంధువులవద్దనుంచి శుభవార్తలు తెలుస్తవి. 5, 6 లలో నీచులతో కలహాలు, ధన వ్యయం.

\* \* \*

ధనుస్సు:

(మూల, పూర్వాషాఢ, ఉత్తరాషాఢ)

(ప్రథమ పాదం)

మీ తోటివారు మీ మనస్సును గ్రహించుకుని నడుచుకొంటూ అన్ని విధాలా సహాయం చేస్తారు. రావలసిన ధనం చేతికి వస్తుంది. అకారణంగా ఉండేకం రాగల నూచన లున్నవి. అధికమైన ఖర్చులవల్ల చికాకు ఏర్పడుతుంది. చిన్నచిన్న ప్రయాణాలు చేయవలసి వస్తుంది. మీరు ఇతరులకు చెప్పినమాటను నెరవేర్చలేక పోతారు. అధికారులతో అభిప్రాయభేదాలు వస్తవి. పిల్లల ఆరోగ్యం బాగుండు. వారం రెండవ

భాగంలో అకస్మాత్తనలాభం ఉంటుంది. మిత్రుల ఏడబాటుకలిగే నూచన లున్నవి. భాగ్యములతో కలిసి చేయు వ్యాపార వ్యవహారం లోని దానము, ముంగుయోచన అవసరం. డబ్బుగాని విలువగల వస్తువులు గాని పోగొట్టుకుంటారు 30, 1 లలో శుభ కార్యాలు, ఇతరులకు మన్యకర్తవ్యం చేయుట.

\* \* \*

మకరం:

(ఉత్తరాషాఢ 2, 3, 4 పా, శ్రవణం)

(ధనిష్ఠ 1, 2 పా)

దైవికంగా లభించిన అవకాశాన్ని ఉపయోగించుకుని ప్రశాంతంగా వుండటం మంచిది. వ్యవహారాలను సాధ్యమైనంత రహస్యంగా జరుపుకొనటం అవసరం. అనుకున్న ప్రయాణాలు నిలిచిపోవచ్చు. బంధుమిత్రుల కార్యభారం పెనవడే అవకాశాలున్నవి. ఆరంభించిన ప్రతిపనీ పూర్తిగా నెరవేరుతుందని ఎదురు చూడతగిన సమయంకాదు. అయితే ధనసంబంధమైన చిక్కులు క్రమక్రమంగా తీరుతవి. కోర్టు కచేరీలలో పరిష్కారమార్గం లభిస్తుంది. శుభకార్య సంబంధమైన ఖర్చులు పెరుగుతవి. వుత్తరదిక్కునుంచి వచ్చేవార్తలు నిరుత్సాహకరంగా వుంటవి. ఆరోగ్యం గురించి జాగ్రత్తగా వుండండి. 5, 6 లలో కుటుంబకలహాలు, వస్తునష్టము.

\* \* \*

కుంభం:

(ధనిష్ఠ 3, 4 పా, శతభిషం,

పూ. భాద్ర 1, 2, 3 పా.)

క్రమంగా వృత్తి ఉద్యోగాలలో వున్నత స్థితిని సంపాదించుకోగలుగుతారు. ఇంతకు ముందు మీతో వ్యతిరేకంగా వుంటున్న వారితో తిరిగి స్నేహభావం లభిస్తుంది. వాహనాలు మొదలయినవి కొనటానికి అనుకూలమైన కాలం. అధికారుల సలహా సహాయము లభిస్తవి. పిల్లలకు అనారోగ్యం చేస్తుంది. కుటుంబంలో ఖర్చులు పెరుగుతవి. ఇతరుల కలహాలలో ఒకరిపక్షం చేరవలసిన స్థితి ఏర్పడుతుంది. పండితులతో మైత్రి లభిస్తుంది. యంత్రాలుగాని, కత్తులు మొదలయినవిగాని పువయోగించడంలో జాగ్రత్తగా వుండండి. కలహప్రసంగాలు ముదరకుండా చూచుకొనండి. 3, 4 తేదీలలో బంధువుల రాక, సంఘకార్యాలు, గౌరవప్రాప్తి.

\* \* \*

మీనం:

(పూ. భాద్ర 4 పా, ఉ. భాద్ర, రేవతి)

విసుగు, విరామము లేకుండా కార్యక్రమాలు కొనసాగిస్తూ వుంటారు. అయితే

## ఈవారము ధరలు

బంగారు ధర ఈ వారంలో మండి అయ్యే అవకాశాలున్నవి. 2, 3 లలో కొద్ది లేజీ. వెండిధర వారం రెండవ భాగంలో లేజీ అవుతుంది.

నూవులనూనె ధర నిలకడగా ఉంటుంది. వేరుశనగపప్పు ధర కొద్దిగా లేజీ వస్తుంది. నూనె ధరలో మండివచ్చి పెరుగుతుంది. మిర్చి ధరలో లేజీ కనుపిస్తుంది. గోధుమలకు కొద్ది గిరాకీ రావచ్చు.

మినుములధర ముందుకన్నా పెరుగుతుంది. వారం రెండవభాగంలో మండి రావచ్చు. కందులకు గిరాకీ వస్తుంది.

నూలుధర పెరుగుతుంది

ప్రస్తుతం ఉపయోగం తక్కువ. పెద్దమును మ్యులతో మైత్రిలభిస్తుంది. మనస్సులో ఒకటి పెట్టుకుని ప్రేమ మరొకటి మాట్లాడేవారు తలపడతారు. మీ మనస్సుకు అసాధ్యమని తోచే పనులలో బలవంతంగా దిగవలసి వస్తుంది. కుటుంబంలో సుఖము కొంత లభిస్తవి. ఖర్చులు పెరిగినా ఆదాయంకూడా సంతృప్తికరంగా వుంటుంది. స్నేహితులతో కలహప్రసంగాలు వచ్చి సమసిపోతవి. గత వారంలో నిలిచిపోయిన పనులు ఈ సమయంలో క్రమంగా అనుకూలిస్తవి. అవసరం కొద్దీ నీచులతో మైత్రిచేయవలసివస్తుంది. 1, 2, 3 తేదీలలో ఆదాయవృద్ధి, వృత్తిలో గౌరవప్రాప్తి, దైవకార్యాలు. ★

## నారసింహ లేహ్యం



బంగారుతో చేసినది. మేహము, రికాక్, విస్తృతవ వగైరా హరించి అలము రకవృద్ధి కల్పించును. 20 లు కచ్చిరు 3-8-0. పోస్టేజీ రు. 1-1-0 పి. సి. పి అండ్ కంపెనీ ఆయుర్వేద నమాజం. చెండివి (PO) నెల్లూరుజిల్లా.

## RATNAM'S N-OIL

అంగవరములు బలపానతీ చేంది, చిన్న దినవో తిరిగి యధాప్రకారం అయి పూ - సౌఖ్య మనుభవించుటకు 50 సం॥ ప్రఖ్యాతి గలది. 1 సీసా రూ. 10 లు వి. పి. 1-4-0 కావలసినవారు ముందుగా 1-4-0 పంపేది. ఇంగుల స్పెషల్ రకం అర్పింట్టుగామునకు రూ. 25-0-0 లు.

డాక్టర్. రత్నం నన్నె, (Estd 1904) నులక పేటబ్లింగ్స్, ఆజంపూరానూ రిట్ గెస్ట్ హౌస్ బాద్ -24 (ఆంధ్రప్రదేశ్)

# అపరాధిత



గత నాలుగు రోజుల్లోను జరిగిన సంఘటనలు, చలలేగిన సంఘటనలు, నం షో భం రాజును పిచ్చివాణ్ణి చేశాయి. వీచిలో కూర్చుని యిసుకలో పిచ్చిగీతలు గీస్తూ పరిసరాలు మరచి తీరంగా ఆలోచిస్తున్నాడు. రెండు రోజులనుండి ఆశ్రితు ఎక్కడి రాజు చేస్తున్న పని కేవలం ఆలోచించడం. చేని గురించి ఆలోచిస్తున్నాడో, ఎందుకాలో చిస్తున్నాడో, పర్యవసానం ఏమిటో అతనికి ఇదమితంగా తెలియదు. కన్ను మూసినప్పుడలా అతనికి కనిపించేది, తనలాంటి ఒకా, బాడప్రా ఉన్న మనిషి. చుట్టూ తా తలలు విప్పి, బుసలు కోపే కింగ్ కో బాల మలే సవాలక్ష ప్రశ్నలు.

ఒక ప్రశ్నకు తావిస్తే, ఆ ఒక్క ప్రశ్న జమైటికల్ ప్రాగమన్లో పెరిగిలక్ష ప్రశ్న అవుతుంది, కలరాక్షమి మలే. మనిషి మర దాన్ని జయించగలజేమాగాని, తన్ను చేధించే ప్రశ్నలకు అతీతుడు కాలేదు. ఒక్కొక్కప్పుడై, తన జీవిత కాలంలో సమాధానం సేకరించలేని ప్రశ్నలను తన తరం జారికి, మానవాళికి స్థిర చరాస్తులుగా వదిలి పెట్టి పోతుంటాడు.

రాజుకు అందరి మలేనే జీవితాశయం, జీవిత పరమావధి అంటూ ఏదీ లేదు. జీవితం మీదగాని, బ్రతుకుపైగాని ఎల్లాంటి దృక్పథం ఏర్పడలేదు.

తయస్సు గడుస్తున్న కొద్దీ జీవితానికి ఒక్కొక్కటి అవసరం అవుతాయి. ఈ అవసరాల సమూహాన్నే మనిషి ఆశయం. ప్రపంచంలో సునిర్మితమైనది ఏదీ లేదు. మనిషి తయస్సుతో పాటు అతని ఆశయం ఆకారాన్ని మార్చుకుంటుంది. పరిణామాన్ని పొందుతుంది. యితే రాజు తన తల్లి తండ్రుల నుండి తెలుసుకున్నది.

మనిషి పుట్టాడు. పుట్టాడు గనుక బ్రతుకు తున్నాడు. జాతీయ మరణం ధృవం అంటూ వృత్త్యవును కొగిలించుకొని అవంత విశ్వం లోనికి ఎగిరిపోతున్నాడు. అతన్ని గుర్తుకు తెచ్చేవి అతని ఆశికలు, స్మృతులు. ఆశికలు కంటికి కనుపించని చోట్లలో దాగి పోతాయి. కాల ప్రవాహపు కదలికలూ సున్నం కెగిరి, కురిసిపోతాయి. చివరకు మిగిలినది ఏదీలేదు.

జీవితపు యీ మాడు విభాగాలను ప్రధానంగా తీసుకుని 'ఎందుకు... ఏమిటి?' అని ప్రశ్నలు వేసే మనిషికి ముఖం లేదు. సృష్ట్యాది నుండి వచ్చే యీ ప్రశ్నావళికి సంతృప్తికరమైన సమాధానం దొరకదు.

బ్రతుకు గడుపుకొనే తాపత్రయంలో 'ఎందుకు?... ఏమిటి?' అన్న ప్రశ్నలు మరుపువస్తాయి. అప్రధానమైన అంశాలు ప్రధానమై, ఘడిమెంటర్ కొశ్చిన్న మరుగున పడిపోతాయి. బండినిగతుకుల్లాంచి, ముళ్ళికంచెల్లాంచి, గట్టు, పుట్ట మీదుగా లాక్కు పోవడం కర్తవ్యం అవుతుంది.

బండి మీద బరువు వెయ్యి! బరువు మీద బరువు వెయ్యి! లాగే ఎద్దును ఉక్కిరి బిక్కిరి చేసి, ఊకిరి సలపనివ్వకండా వెయ్యి!

ఇదే రాజు తండ్రి వెంకట్రామయ్య చేస్తున్న పని.

రాజుకు ఆరు సంవత్సరాల వయస్సు రాగానే అతన్ని చదుకోమన్నారు తల్లి తండ్రి. చదువెందుకో తెలియక పోయినా, రాజు వారు ప్రవేశపెట్టిన బడిలో చేరి చదువుకున్నాడు. అప్పుడతని లక్ష్యం ఉదవడం, పరీక్షలు పాస్సుకొవడం.

చదువు పూర్తయింది. 'ఉద్యోగం చూసుకో' అన్నారు తల్లి తండ్రులు. ఉద్యోగం సంపాదించడమే తన లక్ష్యంగా తీసుకుని, చెప్పలు అరిగి పోయేలా తిరిగి చివరకు ఉన్న ఊళ్లోనే నూటయ్యై రూపాయల జీతం మీద రాజు ఉద్యోగం సంపాదించాడు.

'ఇహ పెళ్లి చేసుకో' అన్నారు అతని తల్లి తండ్రులు. ఇంతవరకు రాజు తన తల్లి తండ్రులు చెప్పిన వాటిని జేస్తూ కొనసాగేవాడు. వారు చెప్పినది వేదవాక్యంలా తీసుకుని ఆచరణలో పెట్టాడు. ఇప్పుడు రాజు కాస్త ఆలోచించసాగాడు.

"పెళ్ళెందుకు? పెళ్లి జీవితానికి ఏవిధంగా అవసరం? పెళ్లి చేసుకోకుండా మనిషి బ్రతకలేడా?"

యీ ప్రశ్నలకు సరియైన సమాధానం దొరకలేదు.

రాజు, అతని తండ్రి వెంకట్రామయ్య ప్రబల శిశువుల మలే కనిపిస్తాడు. ఇద్దరూ ఎప్పుడూ దూరదూరంగానే ఉంటారు. ఒకరి నొకరు చూసుకోరు. చూడటం కోరుకుంటారు ఒకరి కొకరు ఎగురైతే వచ్చిన ప్రోవే పుచ్చుకుంటారు



లేకపోయింది సుందరమ్మ.

అరాత్రి భోజనాల దగ్గర వెంకట్రామయ్య తనంతట తానే యీ విషయం ప్రస్తావనకు తీసుకొచ్చాడు.

“నీకో అమ్మయినా చూశామోయ్” అన్నాడు వెంకట్రామయ్య.

నములున్న ఆ స్నం బుగ్గ క్రింద నొక్కరాజు శ్రద్ధగా వింటున్నాడు.

“నీకు తెలిసే ఉంటుంది... లాయరు రాజేశ్వరం. పెద్ద పేటలో ఉంటున్నాడు. వాడూ నేనూ చిన్ననాటి స్నేహితులం. సహాధ్యాయులం కూడా. అతని గాడి రెండో కూతురు పిల్ల. మేటి పేరు వరకూ చదివింది. పీఠ వాయిస్తుంది. స్వరజతుల వరకూ నేర్పింది. పాట భేషగా పాడుతుంది. వంటా నార్సా వచ్చు. రంభా, ఊర్వశీ కాక పోయినా పిల్ల సంసారపక్షంగా బాగా నేర్చుంది. నాడో అమ్మకూ యీ సంబంధం అన్ని విధాల వచ్చింది. మానీయమే నీ నిర్ణయమని రాజేశ్వరానికి

మాట ఇచ్చేశాను.”

“అదేమిటండీ? పిల్లను వాడు చూచుకోనక్కర లేదా?” సుందరమ్మ ప్రశ్నించింది వెంకట్రామయ్య తర్రీ సుందరమ్మ కళ్ల

యిద్దరూ. వీరిద్దరూ కలుసుకునేది రాత్రి భోజనాల దగ్గర.

పెళ్లి విషయంలో రాజు కనపరుస్తున్న నిష్పత్తి వెంకట్రామయ్యకు అర్థం కాలేదు.

తండ్రి కొడుకుల మధ్య రాయబారిని సుందరమ్మకూడా రాజు అంతర్యమేమో తెలుసుకోలేకపోయింది. భర్త తరచి తరచి వెసిన ప్రశ్నలకు ఎల్లాంటి సమాధానం ఇవ్వ



లోనికి నూటిగా చూశాడు. అతని ముఖంలో ఎలాంటి భావం ద్యోతక మవటంలేదు. "నీన్ను నేను చూసే పెళ్లి చేసుకున్నావా?"

సుందరమ్మ చిన్నగా నవ్వింది. "మీ మాట మరీబావుంది! ఆరోజులు వేరు. యీ రోజులు వేరు. పిల్ల ఎంత అప్పురసేనా చేసుకోబోయేవాడు చూసుకోకండా ఎట్లా?"

వెంకట్రామయ్య గట్టిగా నిట్టూర్చాడు.

సరే, రేపు వెళ్ళిందయితే. బుధ వారం, తిథివార నక్షత్రాలు బాగానే ఉన్నాయి. ఒరే రాజా, రేపు పిల్లని పెళ్లిచూడు. అమ్మ కూడా నీతోవస్తుంది. యీ తండ్రిదో పూర్తియితే వచ్చే పదిహేనో తారీఖుకే పెళ్లి. నో

సుందరమ్మకు ముహూర్తం నిశ్చయం చేశారన్న సంగతి తెలియదు. విసుపోయి భర్తకేసి చూస్తూ బొమ్మలా ఉండిపోయింది.

రాజు శిల్పప్రతిభలు చలనంలేకుండా కూర్చున్నాడు తల్లి పాదాలకేసి చూస్తూ. తండ్రిగా కొడుకు అభిప్రాయం తెలుసుకోక పోవటం అటుంచి, జీవితాన్ని గురించి ఆలోచించి ఒక నిర్ణయం చేసుకోగల సంతానాన్ని ఆదేశించడం, నిర్దేశించడం రాజుకు గర్వస్థంగా కనిపించాయి.

"యింకా పాతికేళ్లు నెత్తికి రాలేదే : పెళ్లి విషయంలో నాకులేని తొందర మీళ్ళ కొండుకు?" కోడె త్రాచులాంటి ప్రశ్న రాజు ముందు సాక్షాత్కరించింది. తండ్రికి విం సమాధానం చెప్పాలో తెలియక, తన మనోభిప్రాయం ఏ విధంగా వ్యక్తం చెయ్యాలో లేక తన సతమత మయ్యాడు రాజు.

చివరకు తండ్రి భోజనం ముగించి చేయి కడుక్కునే వేళకు అన్నాడు.

"యిప్పుడు నా పెళ్లి కం తొలదరలేదు."

చేయి కడుక్కునేందుకు మరచెంబు ఎత్తి వంచబోతున్న వెంకట్రామయ్య ఆగి పోయాడు. రెప్పవాల్యకండా చూశాడాయన తలవంచుకుని అన్య మనస్కంగా భోజనం చేస్తున్న రాజుని.

"వయసులో ఉన్న వాడివి నీకు పెళ్లి తొందర లేకపోయినా, వయసులు మీరి, ఆరోగ్యాలు హరించిపోయిన మాడే ఆ తొందర. మీకు ఎప్పుటికీది అవసరమో ఆలోచించి, మీజీవితాలు ఒక ఒడ్డుకు చేర్చడమే యిప్పుటి మా కడ జీవితాల కర్తవ్యం. మా బాధ్యతలు సక్రమంగా నిర్వహించి సాధ్యమైనంత మేరకు సమస్యలకు దూరంగా వైదొలిగి మా చివరి బ్రతుకులు గడుపుకోవాలనే మా నిశ్చయం."

రాజు తండ్రిని క్రిగంట చూశాడు. కను బొమ్మలు ముడిచి సమాధానం కోసం నిరీక్షిస్తున్న రాజు కేసి తడేకంగా చూస్తున్నాడాయన. రాజు చటుక్కున తలదించాడు.

## అ ప రా డి త

"నేను కొంతకాలం ఒంటరిగానే ఉండదలచాను.

వెంకట్రామయ్య గంతులోని కటువుతనం కట్టు తెంచుకుంది.

"ఎంతకాలం ఒంటరిగా ఉండదలచావు? ఒకరోజు, నెలా సంవత్సరమా? ఎంతకాలం?"

జవాబు దొరక్క రాజు మళ్ళీ మీద కూర్చున్నట్లు బాధపడసాగాడు. కొడుకు సందిగావస్థకి పెళ్లి వెంకట్రామయ్య బాకాయించాడు.

"ఏం? ఎంతకాలం బ్రహ్మచారిగా ఉంటావా?"

రాజులో నిద్రాణంగా ఉన్న మొండితనం, పట్టుదల తొంగిచూశాయి. తండ్రి అంటే ఉన్న భయంపోయి కోపం మొలకెత్తింది. కలుపుకున్న మజ్జిక అన్నం ముట్ట నెనా ముట్టక బొడ బొడ నీళ్ళుపోసి కంపంలో చెయ్యి కడుక్కుని లేచి పీటమీద నిలబడాడు రాజు. అతనికి ఎరు పెక్కయి, మాట తడబడి అస్పష్టమైంది.

"యిప్పుడు నాకు పెళ్లి అవసరమని తోచలేదు. నేను పెళ్లికి సుముఖంగా ఉన్నప్పుడు మీ బాధ్యత మీరు నిర్వహించినా బాధ్యతలు యి తోధికంగా పెంపు చెయ్యవచ్చు."

వెంకట్రామయ్యకు యీ జవాబుతో నెలువగా కోపమొచ్చింది. నిగ్రహించుకుందికి ప్రయత్నం చెయ్యలేదాయన.

"అయితే నీదేనా నిర్ణయం?"

రాజు మాట్లాడలేదు.

"ఊర. యింతవరకూ వచ్చావన్నమాట! మరేం. తొండముదిరి ఊసరవిలి అయింది. కనిపించినవారేం మమతలు, మమకారాలు ఉంటాయిగానీ, చేజీతులా నీ చెమకొరికాల కూట విషాన్ని తినిపించం. మా జీవితానుభవాలు వనకేసుకుని చేసిన నిర్ణయం యిది. నిర్లక్ష్యం, ఉద్రేకాలు మనిషి సుఖపడేందుకు దోహదం చెయ్యవు. యీ రెంటికీ

పెద్దమనిషి—ఏమండి, 'ఆదివారం సెలవు' అని బోర్డు తగిలించి దుకాణం తెరిచారేమండీ? దుకాణం యజమాని-సెలవు ప్రజలకుగాని దుకాణానికి కాదండీ. ఆల్ ఫ్రెడ్ జాన్ సుందరం (అనంతపురం)

లాంగిపోయే వయస్సులు మీవి. నీ అవివేకపు ఆలోచనలతో, నిర్ణయాలతో నీ జీవితం గుఱుభాజనం చేసికొని, మాకడజీవితాలు కచ్చపూరితం చేసే అధికారం నీకు లేదు.

రాజేశ్వరం నా ఆప్తమిత్రుడు. దొక్క శుద్ధి, చిత్తశుద్ధి ఉన్న మనిషి. సంసారం సంప్రదాయం ఉన్న సంసారం అతనిది. నామాట కాదనవని అతనికి మాటయిచ్చాను. ఈ సంబంధం జరిగి తీరాలి. తల్లి తండ్రులని ఏమాత్రం గౌరవమున్నా నువ్వు మాకు ఎదురు చెప్పకుండా ఉండడమే నీ ధర్మం. రేపు పెళ్లి చూపులకు మారుమాట్లాడక వెళ్ళు."

వెంకట్రామయ్య అదేరా బాదరాగా చెయ్యి కడుక్కుని వెళ్లి పోయాడు. కళ్ళ నీళ్ళ పర్యంతం అయి రాజు తన గదిలోనికి నడిచాడు.

నిమనాలు గడుస్తున్న కొద్దీ రాజులో జడత్వం ఎక్కువైంది. ఏ కారణం చేతనో ఒంటరిగానే, సాధ్యమేలే జీవితాంతం బ్రహ్మచారిగానే ఉండిపోవాలన్న పట్టుదల అతనిలో ఘనీభవించింది.

మర్నాడు సాయంత్రం వేళకు సుందరమ్మ కొడుకును బలసంతంగా పెళ్లి చూపులకు తీసుకువెళ్లింది. రాజు దృష్టి ఎటుంకో తల్లికి తెలియలేదు. పిల్లను చూడలేదేమో అన్న అనుమానం పీకుతోనే సుందరమ్మ యింటికి తిరిగి వచ్చింది.

"పిల్లను చూశావా? నచ్చిందా?" అని సుందరమ్మ పడేపడే వేసి ప్రశ్నలకు రాజు సమాధానం యివ్వలేదు. బండరాయి మలే ఉలుకూ పలుకూ లేక వాలుకుర్చీలో కూర్చున్నాడు; కిటికీ చువ్వలగుండా శూన్యంలోకి చూస్తూ.

ఆరాత్రి తండ్రికంటే ముందుగానే భోజనంచేసి రాజు తనగదిలో కూర్చున్నాడు. వెంకట్రామయ్య సుందరమ్మ ముఖమాసి విషయం గ్రహించి రాజు గదిలోనికి నేరుగా వెళ్ళాడు. తండ్రిరాక గమనించి కుర్చీలోంచి లేచి నిలబడ్డాడు రాజు.

"పిల్లను చూశావా?"

రాజు చూశానని తలూపాడు.

"పిల్ల నచ్చిందా?"

రాజు ప్రత్యుత్తర మివ్వలేదు. వెంకట్రామయ్య రెండోసారి ప్రశ్నించాడు.

"నచ్చలేదు"

రాజు జవాబు వెంకట్రామయ్యను వివిగంగానూ ఆశ్చర్యపరచలేదు.

"ఎందుకు నచ్చలేదు? పిల్లలో ఏంబోలు"

"నాకు తెలియదు"

"అయితే నీకు తెలిసిందేమిటి? పిల్ల నచ్చక పోవటం అంతేనా? నీతత్వం నాకర్థంకొక పోలేదు. పెళ్లి జరక్కండా ఉండేందుకు నువ్వు వేస్తున్న ఎత్తులివి. వీటికి సమాధానం వివిగంగా చెప్పాలో నాకు తెలుసు" వెంక

(ట్రామయ్య పెలుబికివచ్చే కోపాన్ని దిగ మింగుతూ వెళ్లిపోయాడు.

ఆ రాత్రి కొడుకు పెళ్లి విషయంలో భార్య భర్తలకు మాటా మాటా పెరిగాయి. రాజును సమరించబోయిన సుందరమ్మ వెంట్రామయ్య కోపానికి గురి అయింది. తల్లి పడేతిట్టు విని రాజు విపరీతంగా బాధ పడ్డాడు. తండ్రి ఆంతర్యం తెలియక ఆరోజునుండి నిద్రకు దూరమై పోయాడు రాజు.

ఆ సోఢనుండి వెంకట్రామయ్యసుందరమ్మల మగ్గ మంటలులేవు. యిద్దరిమధ్యా అగాధ మేర్పడి ఎడముఖం పెడముఖంగా తయారయ్యారు. సుందరమ్మ రాజుతో కూడా పూర్వంలా ఉండడంలేదు. యిద్దరిమధ్యా మాటలు అవసరాన్ని బట్టి ముక్తసరిగా జరుగు తున్నాయి. ఇల్లు నీరసమైంది. శాంతికి దూరమైంది.

యాసితి నాలుగురోజులు వైద్యులకండా ఉండిపోయింది.

యింట్లో, మనసుల్లో చెలరేగిన అశాంతిని భరించలేక తన నిర్ణయాన్ని మార్చుకుందికి ప్రయత్నించాడు రాజు. కొని తండ్రి వైఖరి అనుచితంగా, కూరంగా కనిపించింది. తండ్రి అన్న మాటలకు అభిమానం చెబ్బతిన సంతత ధారాపాతంగా విడువనూ కుమిలి పోతున్న తల్లి దీనవదనం రాజుకు తండ్రిపై గల గౌరవ భావాన్ని పూడ్చి, అతని పట్టు దలను ద్విగుణీకృతం చేసింది తాచెబులా ముగుచుకుపోయాడు రాజు.

చీకటి పడుతోంది. వీధి దీపాలు వెలి గాయి. దివి వెలిగే చంద్రునికి కిలకలా నవ్వే నక్షత్రాలకు స్వాగతం పాడుతూ, యినుమ డించిన ఉత్సాహంతో చెయ్యెత్తు కెరటాలు విసురోంది సముద్రం.

రాజు సిగరెట్ ముట్టించి ఆరిన అగ్గిపుల్ల పొరెయ్యబోతూ, దాపున వినబడే గాజుల సవ్వడి విని ఆగి, చవ్వుడు వినబడే దిక్కు తల తిప్పి చూశాడు. ఎవరో అమ్మాయి. పగు నెనిమిదేళ్ల పడుచు అతనికినే చూస్తోంది దాపున కూర్చుని. రాజు గుండెలు వేగంగా కొట్టుకున్నాయి. ఆమెకేసి పరీక్షగా చూశాడు. చొరవగా ఆమె నమస్కారం చేసి చిన్నగా నవ్వింది. రాజు ఉక్కిరిబిక్కి రయ్యాడు. చీకటికి అలవాటుపడ కళ్ళు వెలుగు చూడగానే గ్రుడ్డి అయినట్లు రాజు కళ్ళు బెరు కమ్మాయి.

“హే... మించాలి! మీరెవరో... నాకు తెలియదు” వయసులో వున్న వాడి కత్తితో మాట్లాడడం రాజుకది మొదటిసారి.

“అబద్ధం ఆడుతున్నారు” ఆమె నవ్వుతూ అంది.

“యధారం అది.”

“అదే నిజమేనే మిమ్మల్ని మీరు తెలుసు కునే సీతిలో లేగని నే ననుకోవాలి. నేను రాజేశ్వరింగారి అమ్మాయిని. నా పేరు జ్యోతి.”



“నాకు తెలీదమ్మా! ఒక వేళ నాన్నేమన్నా పావలాను గణపతి బొడ్డులోంచి తన బొడ్డులోకి దోచుకున్నాడేమో చూడు !!

చిత్రకారుడు : నాగరాజు (పొద్దుటూరు)

రాజు త్రుళ్లి పడ్డాడు. ఆమెనే తన పెళ్లి చూపులు చూసేంకుని వెళ్లి నది

“వెన్నెలో మిల మిలా మెరిసిపోతూ ఎంత అందంగా వుంది! యీమే నా భావికి జ్యోతి! ఒంటరిగా వచ్చినట్లుంది? ఎంత సేపటి నుండి యిక్కడ కూర్చుంది? ఏం చేస్తోంది? కావాలని యిక్కడ వచ్చి కూర్చుందా? ఉరుములేని పడుగులా యీ రాకేమిటి? సిగ పడటంలేదు? చాలా చనువుగా మాట్లాడు తోంది! గొంతు ఎంత మధురంగా ఉంది!” రాజు మేధస్సులో యిలాంటి ప్రశ్నలు, ఆశ్చర్యార్థకాలు వందలాగా మెరిశాయి. ఆ తుణమే మరుగుపడిపోయాయి.

“మన్నించండి... చీకట్లో...”

“వెన్నెల వుంది?” జ్యోతి వినిపించేటట్లు నవ్వింది.

రాజు సిగరెట్ ముడుచుకుపోయాడు.

“మీరు అపారం చేసుకోరంటే ఒక టడుగుతాను సమాధానం చెప్పారా?” జ్యోతి దిక్కులు చూస్తూ ప్రశ్నించింది.

“తప్పకుండా.”

“మొన్న మీరు పెళ్లి చూపులకి వచ్చారు. నవ్వలేదని.. అన్నారని విన్నాను. నాలోని లోపం దయచేసి చెప్పారా?” జ్యోతి గొంతు అభిమానంతో, స్వాతిశయంతో, కోపంతో గద్దడం అయింది. ఆమె కన్నులనుండి నేడి కన్నీటిబొట్టు క్రిందకు జారి పడాయి.

రాజు ఆమె ప్రశ్న విని గాలిలో పట్టలు కొట్టాడు. పటాపంచలైన స్థిమితాన్ని కూడ దీసుకుని బిడియపడుతూ, తిన్న తాను చీద రించుకుంటూ అన్నాడు

“మీరక్కడ విన్నారోగాని అది గుడ్డా

బద్దం.”

జ్యోతి క్షుణ్ణిల నవ్వింది. మరుక్షణంలో ఆమె ముఖంలోని నవ్వు మాయమై గంభీర మైంది.

“నేను మిమ్మల్ని యిటా నిలవదీసి అడుగు తున్నందుకు మన్నించండి. మీ అభిప్రాయం తెలియకముందే నేను మిమ్మల్ని నవ్వలేదని అని, ఆ కబురు మీరు వింటే మీ మనో భావాలు ఎట్లా వుంటాయి?”

యా ప్రశ్నలో రాజుకు ముచ్చెమటలు పోశాయి. తన్నెవరో క్రిందపడబోసి కుమ్మ తున్నట్లు బాధపడసాగాడు. అప్రయత్నంగా అతని కన్నులు చెమ్మగిల్లాయి.

“మీ భావం నాకు అవగతం కాకపోలేదు.

యారోజులోపెళ్లి ఖు బాహ్యసౌందర్యాన్ని, అలంకారాన్ని బట్టి జరుగు

తున్నాయిగాని వ్యక్తి సంతాన రాన్ని, హృదయసౌందర్యాన్ని పరికించి కాదు. మనిషిని అరం చేసుకు నేండుకు కలయిక అవసరం. అది పాశ్చాత్యదేశాల్లో సాధ్యంకాని, యీ పవిత్ర భారతదేశంలో దుస్సాధ్యం. మీ విషయంలో అలాటి నిర్ణయానికి నేను రాలేను. కాగించుకోబోయే కాంతిపుంజాన్ని బైటికి నెట్టి చీకటిలో ముడుచుకుపోయే మనిషిని కాదు. పుత్రుడి బొమ్మలా వున్న మిమ్మల్ని కాదని ఆత్మ వంచన చేసుకోలేను.”

“అతిశయోక్తుల్లో మాట్లాడుతున్నారు?”

“నిజం చెప్పాను. మీరు గ్రహించినా, కాదన్నా నా నిర్ణయం ఒక్కటే!”

“ఏమిటో ఆ నిర్ణయం?” జ్యోతి చీర చెంకులో ముఖం దాచుకుని ప్రశ్నించింది.

రాజు నవ్వుకండా ఉండలేకపోయాడు.

“నా హృదయారామంలో కాస్త చోటు  
యివ్వమని అరిచడమే..”

జ్యోతి సిగ్గుపడుతూ అన్నది “నా హృదయం  
ఎవరో దొంగిలించారు!” అని ఉబికివచ్చే  
నవ్వును అతికష్టమొద దిగమింపకుంది  
జ్యోతి.

“ఎవరో ఆ దొంగ?” రాజు ఆమె కళ్ళ  
లోకి చూస్తూ ప్రశ్నించాడు.

“ఆ రాజు నడగండి” జ్యోతి చంద్రుని  
వంక చూపించి, నవ్వుతూ లేచి సెలవు  
పుచ్చుకుని వెళ్ళిపోయింది.

దిగులు పటాపంచలై, రాజు  
అడుతూ, పాడుతూ యిల్లు జేరుకున్నాడు.  
వంటింట్లోవున్న తల్లి దగ్గరకు సేరుగాపోయి  
ఆమె చెవిలో విహ్వలమైనా.

## అపరాధిత

సుందరమృత నవ్వుతూ “అమ్మ దొంగ  
భడవా!” అని రాజు బుగ్గమీద చరిచింది.

రాజు, జ్యోతి కుల వివాహం అనుకు  
న్నట్టుగా వెంకట్రామయ్య నిశ్చయించిన  
మహారానికి అయింది.

యానాశ నాటివిందులో వెంకట్రామయ్య  
వియ్యంకుడు రాజేశ్వరంతో అన్నాడు.

“యీ గోజులో మృతాశు తమకు ఎదురు  
చెప్పే శక్తి లేదని, తాము చేసుకున్న నిర్ణయాలే  
గొప్పవని భ్రమలోవుంటారు తల్లిదండ్రులపై  
నున్న గౌరవం, భక్తిపూరిత వారికే ఎదురు  
తిగుతుంది. కాని పేర్లను పిడికిల్లో విరిచి

దోపిరి సలపనివ్యకుండాచేసే శక్తి ఉందని,  
ఆ శక్తినుండు మహా సామ్రాజ్యాలే మంట  
గలిగియున్న, ధీమాలు, ధీమంతులు బానిసలై  
తలలు వంచారని, పాపం యీ కుర్రకానికి  
తెలియదు.”

సరస సే హృద్యుని విందు భోజనంచేస్తున్న  
జ్యోతి మామగారి తోపాటు నవ్వింది.

“పెళ్ళి పెడాకులు చేసుకోక భూటక  
బ్రహ్మచారిలా వుంటానన్నవాడి ముక్కుకి  
తాడు కట్టి దారిలోకి తీసుకొచ్చావ్. మరి  
నాలుగు లద్దాలు తీసు” సుందరమృత కోడలు  
వద్దంటున్నా పశ్చెంబాని లద్దండులు ఆమె  
విస్తరిలో పడేసిపోయింది.

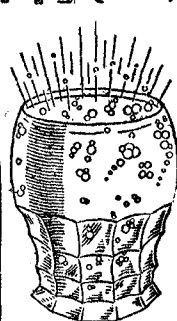
రాజు విసుబాయి నవ్వే జ్యోతికేసి  
చూస్తూ ఉండిపోయాడు. అతని సందేహాలు  
సారే గదిలోగాని తిరలేదు.



ఆమె విందు భోజనము ఎందుకు చేశాను అని విచారించింది...



ఒక చిన్న చెండాడు ఈనో ఒక గ్లాసు సిగ్గర్ కలిపి అది మిక్కిలి రుచికరముగా నుండును, అంబులను పోగొట్టి  
వికారత్యము విడువను. మెరయుదు పొంగే ఈనో 'ఫ్రూట్ పౌల్డ్' పౌష్ట్యముగా పనిచేయును. అది కడుపులో  
అస్వస్థతను వేగముగా పోగొట్టి జీర్ణశక్తిని క్రమవరచి, దీర్ఘ ఉపశమనమును కల్గించును.



ఈనో ఆమెకు వెంటనే గుణమిచ్చింది

**ఈనో**  
**'ఫ్రూట్ పౌల్డ్'**

'ఈనో' మరియు 'ఫ్రూట్ పౌల్డ్' అను మాటలు  
రిజిస్టరు చేయబడిన ప్రేరు మాధుర్యం

బీరమ్ (ఇండియా) ప్రైవేట్ లిమిటెడ్

உய்ய உய்ய உய்ய

టిష్ఠాప్తాయుడలోకి, టిష్ఠాప్తాయుడ పాస్పాలోకి ప్రవహిస్తుంది. ఎప్పుడు పాస్పాటిష్ఠాప్తాయుడలోకి పోనాలో, ఎప్పుడు టిష్ఠాప్తాయుడ కేపిలరీలోనికి రవాలో, మెదడు నిర్ణయిస్తుంది. ఆ నిర్ణయం ప్రకారం కేపిలరీ గోడలో రంధ్రములు చిన్నవి పెద్దవి అయి ఈ వినిమయము సాధ్యమావున్నది. కేపిలరీ ఆరెరీకాళు చివర భాగమనీ, ఆ కేపిలరీ చివర భాగమే చిన్నవయిన ఆరంభమనీ ఇదివరకే తెలుసుకొన్నాము. టిష్ఠాప్తాయుడలో పోయిన పాస్పాలో కొంతభాగము ధాతుదహనం వల్ల ఉచ్చవింఛిన వస్తువులలో కొన్ని చిన్నవయిన ద్వారా హృదయానికి పోతవి. కాని, టిష్ఠాప్తాయుడ జీవకణముల ప్రదేశముల నుండి లింఫాటిక్స్ అనే స్నైని నాళములు బయలుదేరి, ఒకదానితో ఒకటి కలిసి పెద్ద లింఫునాళములై కంఠ సమీపంలో పెద్దవయిన ద్వారా కలిసిపోతవి. లింఫాటిక్స్ అన్న ద్రవపదార్థాన్ని లింఫు అంటారు. టిష్ఠాప్తాయుడ కన్నా లింఫు చిక్కగా ఉంటుంది. శరీరంలో రక్తం పుష్కలంగా ప్రవహించే లివరు, ఊపిరితిత్తి ఇటువంటి అవయవములలో లింఫాటిక్స్ తక్కువగా ఉంటవి. ఇతర ప్రదేశములలో ఎక్కువగా ఉంటవి. క్రిములు ఒక ప్రదేశం నుంచి మరొక ప్రదేశమునకు పోవడం ఎక్కువగా లింఫు నాళముల ద్వారా జరుగుతుంది. ఈ నాళములలో ఉన్న క్రిములను, హానికర పదార్థములను లింఫుగాండులు, జలించి తమలో నిలుపుకొని పెక్కి పోనివ్వవు. అందుకనే ఇన్ ఫ్లేం అయిన ప్రదేశానికి పరిసరములలో ఉండే లింఫుగాండులు పెద్ద పోతవి, చేతిమీద గజిలేచినప్పుడు చంకిలోను, కాల్మీద తురుపు లేచినప్పుడు గజలలోను బిళ్లు కట్టడానికి ఇదే కారణం. ఒక్కొక్కప్పుడు లింఫుగాండులే ఇన్ ఫ్లేం అయి, నశించి చీము ఏర్పడవచ్చును.

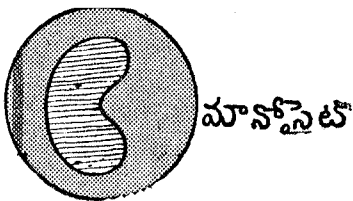
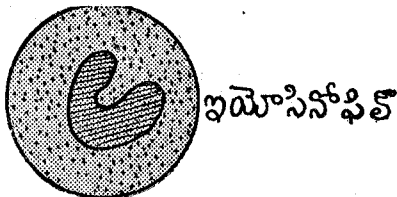
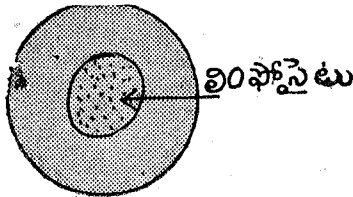
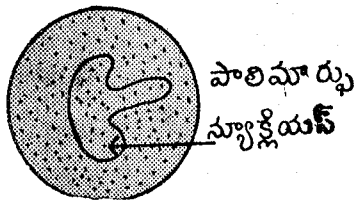
- శరీరభాగం ఇన్ ఫ్లేం కాగానే అక్కడ అయిదు మార్పులు జరుగుతవి.
- (1) ఆ భాగం పెద్దది కావడం.
  - (2) ఆ భాగంలో రక్తసాహం అధికమై అది ఎర్రబడడం.
  - (3) ఆ ప్రదేశములో బాధ యేర్పడడం.
  - (4) ఆ ప్రదేశంలో క్రిములనుండి యొక్కే టాక్సినులు అనే వస్తువుల వల్ల శరీరధాతువులు రసాయనిక వికృతులుపొంది, అక్కడ వేడి యేర్పడి, ఆ భాగం వెచ్చబడడం; జ్వరం రావడం.
  - (5) ఆ భాగం నిర్వహించే విధులకు అటంకం కలగడం. శరీరభాగం పెద్దదయినప్పుడల్లా ఇన్ ఫ్లేం అయిందనుకోవడం పొరపాటు. పుగురు కుట్టినప్పుడు, శరీరానికి పడని పదార్థములు తిన్నప్పుడు, నీగు గొప్పవప్పుడు, శరీరభాగములు పెద్దవి కావచ్చు ఈ భాగం

## మనమూ-మనదేహస్థితి

ఇన్ ఫ్లేం అయింది అని నిర్ణయించడానికి సై లక్షణములలో మొదటి నాలుగై నా ఉండాలి.

రక్తంలో లూకోసైటులు అనే తెల్లని జీవకణములు ఉన్నవి అని ఇదివరకే చెప్పాను. ఇందులో చాలా రకములు ఉన్నవి. అంగులో పాలిమార్గు అనే లూకోసైట్ మంచి తర్క్కిగు పొందిన సైనికుడు వంటిది “పాలీ” అంటే అనేకమయిన “మార్గ్” అంటే ఆకారంగలది; అని అరం. ఈ లూకోసైట్ తనంతటతానే, తన శరీరం ఆకారమును వానపాములాగా మార్పు కంటూ ఒక చోటినుంచి మరొక చోటికి పోగల శక్తి కలది. ఇంతేకాదు దీనిలో ఉండే న్యూక్లియస్ కూడా రెండు మూడు కొమ్ములు కలిగి ఉంటుంది. జీడిగింజ ఆకారంగల న్యూక్లియస్ కలిగిన లూకో

### లూకోసైటులు



సైట్ ఉన్నది. గుండ్రని ఆకారంగల న్యూక్లియస్ ఉన్న లూకోసైట్ ఉన్నది. నీటిన్నింటిలోను, “సై” పోజము” అంటే సైల్ లో ఉండే గుస్ - ముంసలాగా నిర్మలంగా ఉంటుంది. కాని పాలిమార్గు ఇయోసిన్ సైట్ అనే లూకోసైట్ లో సైట్ పాసం కణములు, ఇషకలాగా విడివిడిగా పెద్దవిగా ఉంటవి. ఇయోసిన్ ఫిల్ న్యూక్లియస్ లో రెండు కొమ్ములు మాత్రమే ఉంటవి. కొన్ని పరిస్థితులలో ఇయోసిన్ ఫిల్ లూకోసైట్లు విడిచిగా పెరిగి, అతి శీఘ్రంగా నశించి, అందులోనుంచి వచ్చే పదార్థములవల్ల శ్వాసకోశం కాడ్చి, ఎగ్జర్సి, జలుబు తిరుచు ఉబ్బడం వస్తవి. ఒక శరీర భాగంలో క్రిమి దోషం ఏర్పడగానే ఆ ప్రదేశంలో రక్తప్రవాహం అధికం అవుతుంది. రక్తంలో లూకోసైట్ల సంఖ్యం అధికంగా పెరిగిపోతుంది. సాధారణంగా ఘన మిలిమీటరు పరిమాణం గల రక్తంలో 5000 నుంచి 10,000 దాకా లూకోసైట్లు ఉంటే క్రిమి దోషం ఏర్పడవచ్చును. 20,000 నుంచి 1,50,000 దాకా పెరిగిపోవచ్చును. ఇంగులో పాలిమార్గుల సంఖ్య అధికంగా ఉంటుంది. క్రిమి దోషం లేకుండానే లూకోసైట్ లో కొన్ని రకములు విపరీతంగా పెరగవచ్చును. సందర్భము వచ్చినప్పుడు ఆ విషయం చర్చిస్తాను.

ఈ పాలిమార్గు లూకోసైట్ కు క్రిములను సమాపించి వాటిని తమ శరీరంలో చుట్టుముట్టి, దిగ్మింగి, జీర్ణం చేసుకునే శక్తి ఉన్నది. ఆ ఉద్యమంలో లూకోసైట్ వచ్చిపోవచ్చును. అంటే దేశ సరిహద్దుకే సైనికులు ఉన్నట్లే దేహమును క్రిముల ధాటి నుండి కాపాడడానికి లూకోసైట్లు ఉన్నవన్నమాట.

ఇన్ ఫ్లేం అయిన భాగంలో రక్త ప్రవాహం అధికం కాగానే కేపిలరీలు చిన్నవయినవిగా ఉబ్బిపోతవి. వాటి గోడలు చిట్టి. టిష్ఠాప్తాయుడలో, లూకోసైట్లు ఎర్రరక్తకణములు విరివిగా ప్రవేశిస్తవి. క్రిములతోను క్రిములతయారచేసే విష పదార్థములవల్ల నశించిన జీవాణువులతోను, క్రిములను దిగ్మింగి నశించిన, నశిస్తున్న లూకోసైట్లతోను, ఇన్ ఫ్లేం అయిన భాగం ఉబ్బిపోతుంది. అప్పుడు ఆ టిష్ఠాప్తాయుడ ఉన్న వరములమీద ఒత్తిడి ఏర్పడి నొప్పి ఏర్పడుతుంది. కొద్ది ప్రదేశం మాత్రమే ఇన్ ఫ్లేం అయినప్పుడు, అంగము తన ధర్మమును పూరిగా మనివేయదు. కాని ఇన్ ఫ్లేషన్ మేడ తీవ్రంగా ఉన్నప్పుడు... శరీరంగములు తమ విధ్యుక్త ధర్మములను నిర్వర్తించలేవు. ఒక భాగం తన పని మనివేయగానే, దాని ప్రభావము ఇతర భాగములమీద కూడా ప్రసరించుతుంది.

శరీరంలో టిష్ఠాప్తాయుడ క్రిమి దోషానికి సరి అయినప్పుడు, ఆ పరిస్థితిని “ఇన్ ఫ్లేషన్”



(Infection) అంటారు. అయితే ఇన్ ఫెక్షన్ ఏర్పడప్పుడల్లా లూకోసైట్లు వృద్ధి కావు. టైఫాయిడ్, ఇన్ ఫ్లయెంజా, మలే రిక్సావంటి కొన్ని పరిస్థితులలో లూకో సైట్లు ఉంచవలసిన సంఖ్య కన్న తగ్గిపోతవి. ఈ లూకోసైట్లు ముఖ్యంగా బొమికలలోపల ఉన్న మాంసం నుజ్జలలో తయారవుతవి. లింఫా సైట్లు లింఫుగ్యాండ్లలో ఉత్పత్తి అవుతవి. ఈ లూకోసైట్లు తగ్గదల, వాటి ఉత్పత్తి తగ్గినందు వల కావచ్చును. లేక అవి విపరీతంగా నశించినందువల కావచ్చును.

క్రిములు టాక్సినులు అనే విషపదార్థము లను ఉత్పత్తి చేస్తవి. టిఫాయిడ్ ఇన్ ఫేషం కావడం ఈ టాక్సినులవలనే. ఈ టాక్సినులు విపరీతం అయినప్పుడు టైఫాయిడ్ లో కొంత భాగం చచ్చిపోయి, అది కరిగిపోతుంది అలా కరిగిన భాగము, ఘనీభవించిన టిఫాయిడ్ ఫ్లోయిడ్ చచ్చిన లూకోసైట్లు, ఎర్ర రక్త కణములు, క్రిమిదోషములు, ఇవన్నీ కలిసి చీము అవుతుంది.

క్రిమిదోషం ఏర్పడగానే రక్తంలో లూకోసైట్లు వృద్ధి కావడమే కాదు. ఆయా క్రిములను మాత్రమే మ్రింగివేయగల ప్రత్యేక కణములు రక్తంలో విరివిగా ఏర్పడతవి. వీటిని "గూంటి" బాడిలు" అంటారు. 'గూంటి' అంటే వ్యతిరేకమైన బాడిలు అంటే శరీరాలు అని అర్థము. ఒక్కొక్కప్పుడు జన్మతః ఈ యాంటిబాడిలు శరీరంలో ఉంటవి. అటువంటి వారికి కొన్ని వ్యాధులు రానేరావు. ఒక్కొక్కప్పుడు కృత్రిమంగా టీకాలవల ఈ యాంటిబాడిల సంఖ్యను దేహంలో అధికం చేయవచ్చును. అప్పుడు ఆ వ్యాధి రాకపోవడమో, వచ్చినా ప్రాణాపాయం కలిగించకుండా తేలికగా దాటిపోవడమో జరుగుతుంది. ఈ విషయం చాలా ముఖ్యమైనది. సందర్భం వచ్చినప్పుడు ఇంకా విపులంగా చర్చిస్తాను.

శరీర ద్రవముకలవారిలో, లూకోసైట్ల అధి కొత్పత్తివల శరీరంలో యాంటిబాడిల ఉత్పత్తి, ఉనికివల్ల క్రిమిదోషం యేర్పడడం అతి క్షీణకాలంలోనే అవి అంతరించి టిఫాయిడ్లు తిరిగి పూర్వస్థితికి రాగలుగుతవి. కాని ఆరోగ్యనిరోధక శక్తియో, రోగసంహారక శక్తియో శరీరంలో లేనప్పుడు, క్షీణించి నప్పుడు, టిఫాయిడ్లు పూర్తిగా తేరుకోవు. వాటిలో కొన్ని మార్పులు జరిగి ఇన్ ఫ్లమేషన్ రూపాంతరం పొంది మిగిలిపోతుంది. దాని ఉధృతం తగ్గి పోయినా పూర్తిగా పోదు. అప్పుడు కొన్ని దీర్ఘవ్యాధులు ఏర్పడతవి. అటువంటి పరిస్థితిలో టిఫాయిడ్లలో కొన్ని మార్పులు జరిగి ఆ ఇన్ ఫ్లమేషన్ ఒకచోటనే పరిమితమై విస్తరించడానికి వీలులేకుండా ఉంచడానికి శరీరరక్షణవిధానం ప్రయత్నిస్తుంది.

టిఫాయిడ్ ఇన్ ఫేషం కాగానే ఆ భాగం ఉబ్బుతుంది అని తెలుసుకున్నాము. ఈ అధిక ద్రవములన్నీ ఏమవుతవి? కొంత నెయినుల ద్వారా రక్తప్రవాహంలోకి పోతుంది. కాని క్రిములు ఇతర విషపదార్థములు, లింఫా సైట్లలోకి పోతవి. వాటి దారితో వున్న లింఫు గాండులు వలల లాగా ఆ క్రిములను పట్టి పైకి పో నివ్వక, తమలోనే ఉంచు కొంటవి. అందువల వాటి శరీరం పెద్దదౌతుంది. అంతకు ముందు చిన్నవిగా ఉన్న గండులు పెద్దవై శరీరో పరిభాగంలో చేతికి తెలుస్తవి. ఒక్కొక్కప్పుడు వాటిలో కూడా ఇన్ ఫ్లమేషన్ ఏర్పడి బాధ కలుగుతుంది. కొన్ని పరిస్థితు లలో వాటిలోనూ చీము ఏర్పడుతుంది శరీరంలో ఒకచోట చీము ఏర్పడితే ఆ చీము గూడును "ఎబ్జెస్" అంటారు. ఇన్ ఫ్లమేషన్ వల ఈ ఏర్పడే లక్షణములు అల్లా ఏర్పడిన టిఫాయిడ్లుబట్టి ఏర్పడతవి.

శరీరాంతరాళములను అంటే మూడు రక ముల పొరలు ఉన్నవి. అవి (1) శ్వాస కోశము, శీర్షకోశము, గర్భాశయము, మూత్రాశయము మొదలయిన అంగములను క్రమిక్రమము మూర్తకన్ మెంబ్రేను. (2) హృదయమును ఊపిరితిత్తులను, అడ్డోమెంబ్రేలోపలి భాగమును మెదడును చుట్ట ఉన్న సీరస్ మెంబ్రేనులు. (3) కళ్ళలోపల భాగమును కప్పి ఉన్న నైవోవియల్ మెంబ్రేనులు. ఇందులో మూర్తకన్ మెంబ్రేను, మూర్తకన్ అనే జిగురువంటి పదార్థమును సృష్టిస్తుంది.

సీరస్ మెంబ్రేను సీరస్ అనే గంజివంటి పదార్థమును సృష్టిస్తుంది. నైవోవియల్ మెంబ్రేను నైవోవియల్ ఫ్లోయిడ్ అనే నూనెవంటి పదార్థమును సృష్టిస్తుంది. ముక్కులో ఉండే మూర్తకన్ మెంబ్రేను ఇన్ ఫ్లమేషన్ అయితే జలుబు చేసింది అంటాము. ఊపిరితిత్తు నొప్పి వచ్చినప్పుడు ముందు పట్టుకొని తీర వాత ఊపిరితిత్తుల పొరలలో నీరు చేరుతుంది. కంటా ఉన్న మూర్తకన్ మెంబ్రేను ఇన్ ఫేషం అయినప్పుడు పునీకడుతుంది. పంటి చుట్టూ వున్న చీగుళ్ళ వాచినప్పుడు నెత్తుగు కారితవి. అది ముదిరి పయోరియా అయితే దుర్బంధముతో కూడుకున్న చీము వస్తుంది. పంటికి వచ్చే పయోరియా అయినా కంటికి వచ్చే కంజెక్టివైటిస్ అయినా, కడుపులో యేర్పడే గాస్ట్రైటిస్ అయినా ఇన్ ఫ్లమేషన్ యొక్క రకములే. ఏ టిఫాయిడ్లలో ఇన్ ఫ్లమేషన్ ఏర్పడడం జరిగే కార్యక్రమం ఒకటే. ఆ కార్యక్రమం అర్థం చేసుకుని ఆయా అవయవముల ధర్మములను తెలుసుకుంటే అవి ఇన్ ఫేషం అయినప్పుడు ఏం జరిగేది, ఏం చెయ్యవలసిందీ సకారణంగా ఎవరికి వా శి నిర్ణయించు కోవచ్చు. ఇన్ ఫ్లమేషన్ అతి ముఖ్యమూ సాధారణమూ అయిన కారణం ఇన్ ఫెక్షన్ అంటే క్రిములు టిఫాయిడ్లలో ప్రవేశించడము చాలా ముఖ్యమైంది. ఇదే అనేక జ్వరములకు కారణము. ఆ విషయం ప్రత్యేకంగా సందర్భం వచ్చినప్పుడు చర్చిస్తాను. ★





# హనీతాలాపకం

## విద్యార్థిని - గృహిణి

విద్యార్థి దశలోని స్వచ్ఛాజీవితాన్ని గార్హస్థ్యంలో ప్రవేశించినగాని ప్రశంసించలేము. వివిధమైన బాధలు లేకుండా బోయిగా కాలం గడచిపోతుంది విద్యార్థి దశలో. 'ఈరోజు ఈ పని చేయలేకపోయా' అని కారాలు మీరియాలు నూరేవారండరు. ఆ రోజుల్లో మనల్ని చూస్తే ప్రతివారూ గౌరవిస్తారు.

'అబ్బ! దాన్ని చదువుకోనివ్వవే. దాని కొండుకు పనులు చేపావు. నీవు చేసికోలేవా? పనిమనిషి లేదా?' అంటూ కూతుర్ని పబోర్లు చేస్తాడు తండ్రి.

'అది కాదండీ! యీదొచ్చిన పిల్ల ఇంటి పనులు చేర్చుకోకపోతే ఎలాగ. 'కేపు ఆ చేసుకోన్నవాడు అమ్మాయిని కూచో పెట్టి అన్ని పనులు తనే చేసాడా?' అని తన్ను తాను సమర్థించుకోబోతుంది తల్లి.

'పనులు చేర్చుకునే రోజులు ముందున్నవిలే. దాన్ని చదువుకోనీ. ఇక ఎప్పుడూ దానికి పనులు చేప్పకు' అని కాసిస్తాడు ఆయన. ఇక చూసుకో నాతథాకాఅన్నట్లు బోజు పెట్టి తల్లివైపు ఒక చూపు విసురుతుంది ఆ అమ్మాయి.

ఈ విధంగా తల్లిదండ్రుల చాటున గారాబంగా పెరుగుతుంది భావిజీవితంలోని ఒక ఇంటి కోడలు.

అమ్మాయి బి. ఏ. పూర్తిచేసేసరికి పందొమ్మిది నిండి యిరవై ఏండ్లూ వస్తాయ్. నాన్నా ఎం. ఏ. లో చేరుతా నంటుంది కూతురు. వద్ద లేవమ్మా ఈ చదువు చాలు. నీవు యం. ఏ. చదివితే యం. ఏ. చదివిన భర్త కొవాలంటావు. ఒకచోట నీవు బి. ఏ. చదివినవాణి చేసుకుంటానన్నా ఎవడూ చేసికోడు. ఆపైన వచ్చే కష్టాలు పసిదానివి నీకేం తెలుస్తాయి, అంటూ ఆమె చదువుకు ఫుల్ స్టాప్ పెడతాడు ఆమె తండ్రి.

ఈదొచ్చిన పిల్ల యింట్లో వుంటే ఇంకేముంది. అందరి కండ్లూ ఆ యింటిమీదనే. మరి యీ వెధవ ముండలు, పెద్దనాపసానులు

—మీరి క్రిటిసిస్మస్ వినడము ఎవరి వల్లా కాదు.

'అయ్యోయ్యో! ఈదొచ్చిన పిల్ల ఆ పరాయి మగవాడితో ఎమిటా కిచకిచలు, పక పకలానూ. మా కాలంలో మేము ఎరుగ మమ్మా. నా చిన్న కొడుకు పుట్టేవరకు కూడ నాకు మా ఆయనతో మాట్లాడాలంటే అదేండ్లోగా ఉండేది. కాలమమ్మా కాలం. ఏం చేసాం?'

[అంటే ఆ అవకాశం తమకు లేకుండా పోయిందే. ఇప్పుడు పిల్ల అనుభవిస్తున్నా రేమో అని అనూయ.]

'అవూ. నాకు తెలియక అడుగుతాగాని వాండ్ల నాయన కూడా అట్లా చూస్తూ ఊరు కంటాడేం?'

## నీ తారామయ్య

'అరే. తగలబడనీ. ఎవరెట్లా పోతే మన కొండుకు? సాగదీసుకుంటుంది మరొక నాప సాని. ఆ మాటల్లోనే వుంది ఎక్కడలేని ఈసు!

ఇవన్నీ విని తల బట్టకట్టి కూతురికి మను ములు వెతుకుతాడు - తుదికు ఎవడికోయిచ్చి ఆ మూడు ముగ్గు పడాయనిపిస్తాడు - ఇంతలో తన భారం తీరిందని సంతసిస్తాడు - తండ్రి.

వరుణ్ణి ఏరకోవడం అనేది వధువుమీద కూడా ఆధారపడి ఉంటుంది. పరిస్థితుల ప్రాబల్యంవల్ల కొందరు తమకు బోతుగ యిష్టంలేనివాణ్ణి కూడ చేసికొనవలసి వస్తుంది. వారి గార్హస్థ్యజీవితం ఎలా ఉంటుందో ఊహించవచ్చు. ఏమంత కష్టం కాదు.

పెండికుమారుని గుణగణాలు ఆ పిల్ల తండ్రికి మటుకు ఎలా తెలుస్తవి? పిల్లవాడు మంచివాడు, (కాస్సేటిలోనే ఆయన కెలా తెలుస్తుందో) చక్కనివాడు, ఒక్కడు, ఆస్తి పరుడు, బుద్ధిమంతుడు (ఇది ఆయన ఎద్యు

కేషనల్ క్వాలిఫికేషన్ నుంచి డిగ్రీ వ చేయ బడుతుంది, అని అనుకొని ఉన్నవి, లేనివి కొన్ని (సు)గుణాలనే అతనికి కల్పించి పిల్ల నిచ్చి పెండ్లి చేస్తాడు.

అటువారికి, ఇటువారికి ముచ్చటలు, మురిపాలూ అంటూ కొన్నాళ్ళు వేడుకలు జరుగుతాయి. "ఏవఁమోయ్ వియ్యపరాలా నూ కోడల్ని పేం తీసుకొని పోతాం" అంటుంది ఆ పిల్ల అత్త కోభనం అయిన మర్నాడే.

'పూలలో పెట్టి పెంచుకున్నా మమ్మా నిన్ను. పుట్టినంటికి పెట్టినంటికి పేరులేవాలి. మరి ఇకఉంటానమ్మా. మమ్మలనందరినీ విడిచి ఒక్కదానివి ఎట్లావుంటావో ఏమో? అంటూ గాద్దిక స్వరంతో వీడ్కోలు చెప్తుంది తల్లి.

నాటితో ఆ యువతికి గార్హస్థ్య జీవితం ఆరంభమవుతుంది. అందరూ కోర్కె. ఎవరితో మాట్లాడితే ఏమి తప్ప వస్తుందోన్న భయం ఆమెను బాధిస్తుంది.

కోడలు ఇంట్లో అడుగు పెట్టగానే పని మనిషిని బర్రర్ఫ్ చేసుంది అత్త. కొత్తలో మొదటి రెండు రోజులూ అత్యంత 'కాఫీ' కూడా అందిస్తుంది కోడలికి. 'అలవాటు ప్రకారం 7 గంటలకు నిద్రమంచం నుండి లేసుంది బద్దకంగా ఆ యింటి కొత్తకోడలు.

'ఏవిటమ్మ యీ విడూరం? సగం పొద్దు ఎక్కెవరకూ నిద్ర లేవకుండాడమే? ఎక్కడి పని అక్కడ ఏడుస్తున్నది—మంచి పెంపక మే. మా ఖర్మకొద్దీ దొరికావు. నేను నాడికి అవుతే చెప్పా. చదువుకన్న పిల్లలు పని పాటా చెయ్యరురా అని. వి నా ఈ కొంపలో నా మాటకు విలువేమున్నది? ' అంటూ అప్రోతరం జపిస్తుంది అత్తగారు. తన తప్ప తెలుసుకొని గ బ గ బ పనిలో నిమగ్నం లవుతుంది కోడలు. ఇంటిపనులు ఎన్నడైనా చేస్తేగా యిప్పుడు చెయ్యాలగ టానికి. ఏ పని చేసే నా అవకతవక నే ఉంటుంది. ప్రతి చిన్నదానికి సరియైన మోతాదులోనే చీవాట్లు అందుతూ ఉంటయ్.

'దీని దుంపతెగ! ఇన్నా గూ మెత్త మెత్తగాఉన్న ఈ అత్తముండ కొరకరని కొయ్యగా తియ్యారెండో అని విచారిస్తుంది ఈ విద్యార్థివతి. తిన్నగా పనులుచెయ్యడం



నేర్చుకుంటుంది. కోడలిపై తనకు విరుద్ధ తోలి అభిప్రాయం ఆవిధంగా ఉండిపోయి ఆవకాశ మొచ్చినప్పుడల్లా ఆమెను ఏడిపించాలన్న దురుద్దేశం కలుగుతుంది అతిగారికి.

ఇంటిపనంతాచేసి భోజనం దగ్గరకు వచ్చేసరికి ఏచింతకాయపచ్చడో, గొడుక్కారమో కళకళలాడుతూ కంచంలో చేరిఉంటుంది. గారాబంగా పెరిగిన ఆమెకు ఆ అనుపాకాన్ని చూచేసరికి దుఃఖం కట్టలు తెంచుకుంటుంది. అతిసు ఎక్కడికన్నా పోనిచ్చి సావకాశంగా వచ్చి విచ్చి అలసి సాలసి నిద్రపోతుంది.

అతి రాకాసి ఏనాధర్ సరముడైతే ఈ కపాలు ఆమెకు లెక్కలోకొరవు. భర్త ఆ అమ్మచేరి కీలుబొమ్మ అయితే ఇక చూచుకోండి, ఆమె ఆ యింట్లో సరకాన్ని అనుభవిస్తుంది. కోడుకూ, కోడలు ఒక చోట ఉంటే చూచి ఏహించలేని తిల్లులు చాలా మంది ఉన్నారు.

ఈ మధ్యనే జరిగిన ఒక పెండ్లి ఉదాహరణంగా చెప్పాను. నా స్నేహితు రా లాకామె కొత్తగా కాపురానికి వెళింది. ఆమె కాపురానికి వెళ్లేవరకూ, వారిమీద వీరికి, వీరిమీద వారికి ప్రేమగనే ఉన్నది.

ఆమె ఆ తిల్లి దండ్రులకు ఒక్కతే (పెంపుడు) కూతురు. ఎంతో గారాబంగా పెరిగింది. ఆమెను ఒక ఇంజనీరుకు ఇచ్చి వివాహం చేశారు. సంబంధం కూడ ఏమంత కొత్తది కాదు. ఆమెకు ఇంటిపనులుకూడ బాగానే చేతనగును. అతి గయ్యాలి. ఒకరోజున 'ఈ పచ్చడి కూడు ఎటు తినను?' అన్నదట అతి గారితో. ఇంకేముంది. రెండురోజులు బోతుగ అన్నం లేకుండా మాడ్చింది ఆ అతి. ఆ విషయం భర్తతో చెప్పితే మా ఇంట్లో ఉండదలచు కొంటే మా అమ్మ మాట జవదాటకూడదు, అన్నాడట.

తలిని గౌరవించవలసినదే. ఆమె పూజనీయయే. కాని, గౌరవించడానికేనా ఒక వాడు ఉంటుంది. కొడుకు తనమాట కాదనడం అనేది ఆమెకు నిజంగా గర్వకారణమే అవుతుంది. ఆమెకూడ ఆ అవకాశాన్ని దుర్వినియోగం చేసికోకూడదు. వాడు మీరినపుడు - ఆమీరినది ఎవరె నా సరే వాడు దండ్రులు - తిలికదా అని కొంపకు నిష్క్రమించుకుంటే చూస్తూ ఉండుకుంటే కొడుకు ఎటుంటివాడే వుంటాడు? అతను కలకత్తే అయినా ఉత్తి Muff అని చెప్పుకోవచ్చు. లాక జ్ఞానానికి, చదువుకు ఏలాటి సంబంధమూ

లేదు. పరిస్థితులను అరం చేసికొనడం అనేది చాల కొద్దిమందికిమాత్రమే సాధ్యము. చదువు కొన్నవారిందరికీ వీలగుననుకొనడం చాల పొర పాటు.

దాంపత్య జీవితం పూలపాన్సుగ ఉండాని అంటే తిల్లికి భార్యకు మధ్య ఏలాటి పొర పొచ్చులు రాకుండా చూడాని తెలివైన భర్త.

నేటి అతిలు నాటికోడలే కనుక వాడు అపుడు ఎంత కష్టపడాలో వారి కోడలు కూడా అలాగే కష్టపడాలని వారి ఆశయం. కొడుకు ఎంత మొత్తుకున్నా కోడల్ని కష్టపెట్టడం మానదు ఆ అతి. ఈ విధంగా సరకాన్ని అనుభవించే కోడలికి ఎప్పుడెప్పుడు పుట్టింటికి పోదామా అని అనిపిస్తుంది. రాను రాను తన జీవిత భాగస్వామి అయిన భర్తపై కూడ ఈర్ష్య, ద్వేషం జనిస్తాయి.

ఆమె అంతగా కష్టపడేటపుడు భర్త అనునయంగా మాట్లాడితే ఆమెకు తన గుండెల మీది భారం అంతా తీరినట్లుంటుంది. అతిని మీద గౌరవం, ప్రేమ కలుగుతాయి. ఆమెకు అతిడు చాల సన్నిహితుడౌతాడు. ఆ యింటిలో ఆమె అనుభవిస్తున్న ఒంటరితనం పారి పోతుంది. అతిగారి గోల ఉన్నా ఆమెకు అయిల్లు స్వర్గంగానే ఉంటుంది. ★

# పెసరపూర్ణముతో బొబ్బట్టు

కొంచున వస్తువులు:—

పెసరపప్పు (పొట్టులేనిది) ఒక శేరు.

మొదాపిండి, ఒక శేరు.

పంచదార ఒకపీశ (శేరుంపావు)

కొంచుము ఎలకులు.

ఒక పచ్చికొబ్బరిచిప్ప.

సాధారణముగా బొబ్బట్టు రెండు విధములుగా చేస్తారు. ఒకటి పెసరపూర్ణము, రెండు పెసరపూర్ణము, ఈ పెసరపూర్ణముతో బొబ్బట్టు ఎక్కువగా తూర్పు గోదావరి జిల్లాలో చేస్తారు.

చేయువిధానము:—మొదట మొదాపిండిని కుభ్రముగా జలించుకొని ఉంచుకోవాలి. పెసరపప్పునుకూడ కుభ్రముగా బాగుచేసుకొని ఉంచుకోవాలి. బొబ్బట్టు చేసుకునేందుకు రెండుగంటలు ముందుగానే మొదాపిండిలో కొంచుము ఉప్పువేసి నీళ్ళతో మరిగట్టిగానూ కాకుండా, మరి అంత పల్చగానుకాకుండా ముద్దమందిరిగా అయేలాను కలుపుకొని ఉంచుకోవాలి. ఈపిండి ఎంత నానితే బొబ్బట్టు అంత బాగా వచ్చాయి.

తరువాత పచ్చికొబ్బరిచిప్ప తురుముకొని కొంచుము నెయ్యివేసి, ఎర్రగా వేయించుకొని ఉంచుకోవాలి. ఎలకులు మెత్తిగా నూరుకొని ఉంచుకోవాలి. పొయ్యిమీద దళసరి, వికాలమయిన గిన్నెతో నీళ్ళు ఎక్కువగా ఉండేలాగున ఎనరు పెట్టవలెను. నీళ్ళు ఎక్కువగా లేకపోయినా, లేక గిన్నె దళసరిలేకపోయిన పప్పు మాడి పోతుంది నీళ్ళు బాగా మరిగక పెసరపప్పు ఎనరులో పోసి బాగా అయిదు, లేక ఆరుపాంతులు వచ్చాక అంటే పెసరపప్పు కొంచుము పలుకుగా ఉండగానే నీళ్ళు సుభ్రముగా వార్చవలెను. ఇక్కడ కొంచెము శ్రద్ధ మాపాలి, ఎందుకంటే ఏమాత్రము అశ్రద్ధచేసినా మొత్తముండా పాడైపోతుంది. కనుక బద్ధ కొంచెము ఎక్కువ ఉడుకువచ్చినా, లేక కొంచెము తక్కువవచ్చినా కూడా బొబ్బట్టుసరిగా రావు. కనుక సమమైనపాళ్ళము చూసుకొని మనము నీళ్ళు వార్చుకోవాలి. నీళ్ళు వార్చాక ఆగిన్ని సన్నని సెగమీద పొయ్యిమీద వుంచవలయును. ఎందుకంటే గిన్నెలో కొంచెము కూడా నీళ్ళు ఉండకూడదు. నీళ్ళు బాగా యింకిన తరువాత పొయ్యిమీదనుండి గిన్ని

దించి గరిటతో బాగా కుమ్మాలి. అంటే విడ విడలాడుతూ ముగ్గుమందిరిగా అయిపోవాలి. అప్పుడు ఒక పెడల్పాటి యి తడి లేక స్త్రీలు పళ్ళెములోకి ఈ ఉడికిన పిండిని తీసి బాగా ఆరనియాలి. కొంచెముకూడా తడిలేకుండా ఆరినతరువాత పంచదార, ఎలకుల పొడి, కొబ్బరికోగు ఇవన్నీ, ఆపిండిలో వేసి బాగా కలపాలి. అప్పుడు ముద్దలాగ పూర్ణము అవుతుంది. పెసరపప్పు కొంచుము చిమిడినా, లేక తడి ఆరకుండా పంచదార పోసినా, పూర్ణము పాకములాగ అవుతుంది.

## వి. సుగుణ

తరువాత మొదాపిండిలో కొంచుము నూని వేసి బాగా సద్దించాలి. సద్దించిన తరువాత మొదాపిండిని ఉసిరికాయలంత పైజాలో ఉండలుచేసుకొని ఉంచుకోవాలి. తరువాత పూర్ణమునుకూడ నిమ్మకాయలంత పైజాలో ఉండలు చేసుకోవాలి. మొదాపిండి ఉండలు ఎప్పటిఉండ అప్పుడు చేసుకుంటే నే బాగా

## స ర శ స ల హా!

అరువు అడగరానలే కరువు చాటుకోరాదు. ఇంటికరువు పరాయికంటికి పోరాదు. అదీ పరువుకు లోపమే. అరువుతోనో అడగలేక కరువుమూల చేప్పుకున్నట్లు భావిస్తారు సాటివారు.

ఇంటిగుట్టు లంకకుచేటు. గుట్టు, గుంభనలేని సంసారం నడిపిధిలో భాగోతం. నిండుతనంలోనే నీటు, స్త్రీలు రెండూ ఉన్నాయి. మనస్సులో మరిగేది హాలాహలమైనా, జరిగేది కోలాహలమైనా ముఖం చిరునవ్వులే విరుబూసి, హాయినే ఆకట్టుకోవాలి. ఇవి నిత్య జీవితంలో ఆడదానికి యెంతో అవసరం! పక్కయింటి పిన్ని పక్కలో పిన్నినుకొనకూడదనుకున్నా, నట్టింటి గుట్టు రట్టుకొరదన్నా, పరువు బజారుకు పోరాదన్నా ఆడది నోటిని కట్టుకోవాలి. అతిసన్నిహితులూ, ఆవులూ అలాగే ఉండి మిమ్మల్ని గౌరవించాలంటే ఒకరిగుట్టు అడ్డక్కండి. మిగుట్టు చెప్పకండి.

ఉంటుంది. మొదాపిండి ఉండని అరచేతిలో అరచేయికన్నా కొంచుము చిన్నవిగా అప్పుడముమందిరిగా కుడిచేతితోచేసి, అంటే చేతిమీదే చేయాలి, తరువాత పూర్ణపుండని ఈ అప్పుడమునకు మగ్గులో పెట్టి పూర్ణము చుట్టూరూ మూసేలాగున, మొదాపిండితో మూయాలి. అలా మూసినఉండని ఒక అరిటాకుకి నూని రాసుకొని ఉంచుకొని, ఆకుమీద ఈ ఉండని ఉంచి, దగ్గర ఒక గిన్నెలో నూని పోసుకొని ఉంచుకొని, చెయ్యి ఆ నూనెలో ముంచుకొని అంటే చేతికి పిండి అంటుకోకుండా ఉండదానికి ఆకుమీద ఆ ఉండని గుండముగా అప్పుడముమందిరిగా వత్తుకొని ఉంచుకోవాలి. తరువాత బొబ్బట్టు పొయ్యిమీద కంటే కుంపటిమీదనైతే సన్నని సెగమీద బాగా కాలి ఎర్రగా ఉంటాయి కనుక ఈ అప్పుడము వత్తుకొనేందుకు ముందుగానే కుంపటిమీద పెసము బాగా కాలేలాగున ఉంచవలెను. పెసము కాలినతరువాత వంకాయ ముచికతోనో, లేక అరటికాయ ముచికతోనో పెసముమీద నూని రాసి, ఈ వత్తి ఉంచుకున్న అప్పుడమును పెసముమీద వేసుాలి. ఎలావేయాలంటే, ఆకును, అంటే ఈ అప్పుడము వత్తి ఉంచుకున్న ఆకును పెసముమీద బోర్లావేయాలి. అంటే మొదట పెసము, పెసముపైన అప్పుడము, దానిపైన ఆకు వస్తాయన్నమాట. బొబ్బట్టు చితికి పోకుండా పై ఆకును మెల్లగా పైకితీసి వేయవలెను. అప్పుడు రెండుప్రక్కలా ఎర్రగా వేగినతరువాత తీసి విడిగా ఆరిన తరువాత, అంటే వేడిగాఉండగా ఒకదానికి ఒకటి అంటుకుంటే చిరిగి పోతాయి. బొత్తుగా పెట్టుకోవాలి. నూని పెసముమీద మొదట ఒకసారిమాత్రమే అంటే ఒక్కొక్క బొబ్బట్టుకి ఒక్కొక్కసారిమాత్రమే పెసముమీద నూనిరాయాలి. అంతేగాని ఎక్కువ నూని వేయకూడదు. ఒక వేళ పిండి పల్చన అయితే ఒక కుభ్రమైన తెల్లనిగుడ్డమీద ఈ పూర్ణాన్ని బాగా పల్చగా గుడ్డమీద పర్చి కొంచుముసేపు ఆరనిచ్చిన కొంచుము గట్టిపడుతుంది. ఒకపూర్ణము విషయములో తిప్ప మిగతా విధానము మామూలు బొబ్బట్టుచేసే విధానములాగానే చేయాలి. ఇవి ఒకసారి అంటే యింకోసారి తిలాలని ఉంటుంది. కమ్రటి నెయ్యి వేసుకుని అంటే వాటిరుచి వేరేచెప్పాలా? కనుక ఒకసారి చేసుకుని, తినిచూడండి.

# వనితా వాణి



కమల లక్ష్మిగారు వ్రాసిన ఆడపెత్తనం అను వ్యాసం కోచినీకుం గా ఉన్నది మరీ మాకు తెలిసిన ఒక కుటుంబమున్నది. అంటూ వివరించిన విషయం ఘోరంగా ఉన్నది. నిజంగా భారత పతీత్వం ఇంతగా దిగజారి పోలేదు. ఇకమీదట పొదుకూడా. ఎంత ఆఫీ సరు భార్య అయినా ధనిక స్త్రీ అయినా దాసీల చేత వంట చేయించుకుని తన దర్పం చూపుతుందిగాని భర్త చేతనే వంట చేయించుకుని తన దౌర్భాగ్యం అనుకుంటుంది. భారత ధూమిలో అసలు ఉండదు. మాచిరాజు రాజేంద్రమృ (అలూరుపాడు)

## అభివందనాలు

26-10-60 వారపు పత్రికలో కుమారి పులిపాక అంజనాదేవిగారి “పాసిక్ పేపర్ లో హేండ్ బాగ్” చాలా బాగున్నది. నేను అందులో కొంత మార్పు చేసి కుటాను. చక్కగా కుదిరింది. తాడు అలడం కొంచెం శ్రమతో కూడినపని. కానీ ఓషికతో అలాను. ఇలాంటి నేతిపనులను ఆంధ్రపత్రిక ద్వారా తెలివైన ఎంతో బాగుండును. అంజనాదేవి గారికి మీ (మా) పత్రిక ద్వారా నాన్నదయ పూర్వక అభినందనలు తెలుపుచున్నాను. ఎస్. ఎం. లక్ష్మి (విల్లివాక్కం)

డి. వికలాక్షి రావుగారు వ్రాసిన చిన్ని పాపలకు ఊలు ద్రెస్సులు, మాసి బోసి అలి సాను. బాగానే వచ్చింది. వికలాక్షి రావు గారు! చిన్నదిగా వచ్చింది. మీరు ఏడాది వయసు పాపలకు సరిపోతాయన్నారు. అది మా సందిలకు సరిపోయినట్లు ఉన్నది మీరు వ్రాసినట్లే అల్లి సాను. ఎందువల్లనో దయచేసి తెల్పదరని ఆశిస్తున్నాను. పెట్టర్ న్నడికైన్ తెలియజేయవలెను.

చందూరి సుగుణ (హైదరాబాద్)

చాలా దినాలుగా, పేసిక్ పేపరుతో హేండ్ బాగ్ ని చేయాలనుకుంటూ, చేసే విధానం సరిగ్గా తెలియక ఉరుకున్నాను. కానీ 26-10-60 తేదీ పత్రిక వనితలోకం లో ఇచ్చిన హేండ్ బాగ్ చూచి అల్లి సాను. చాలా బాగా కుదిరింది. పులిపాక అంజనా దేవిగారికి నా “థాంక్స్” పత్రికాముఖంగా అందచేస్తున్నాను.

ఎం. ఎస్. దేవి (కలకత్తా)

ఇదో తీధ :

“ఆడపెత్తనం - అఘాయిత్యం” వ్యాసం చదువుతుంటే నవ్వాగలేదు... అటువంటి భార్యారత్నాలు మనకు అక్కడక్కడాకని విన్నూనే ఉంటారు. మాకు తెలిసిన ఓ బంట

గురించి చెబుతాను.

ఆమెగార్కి వంట చేయుట చేతకాదు. ఆయనే చేసుంటారు. ఆయన ఎక్కడికైనా క్యాంపు కెల్లినప్పుడు ఏ శ్రాండు ఇంటి దగ్గరో ఆమెగార్కి భోజనం ఏర్పాటు చేసి (హోటల్ భోజనం సరిపడదనో ఏమోమరి) మరీ వెళుతుంటారు.. ఎవరికైనా కొన్ని కొన్ని హద్దులనేవి ఉంటాయి. అవి పాటిస్తూ న్నంతకాలం వారు సహజగౌరవానికి దూరం కాదు. కాని వాటి నతిక్రమించి ప్రవర్తించి అర్థంలేని అధికారాలను చలాయించటం అసభ్యకరంగానూ, జాగుప్సాకరంగానూ ఉంటుంది.

కుమారి ఆచంట కృష్ణ వేణి (పేరవరం)

9-11-60 వ తేదీన వెలువడిన సంచిక లోని కమల లక్ష్మి విరచితమగు “ఆడపెత్త నం-అఘాయిత్యం” అను వ్యాసము చాలా బాగుందని చెప్పడానికి సంతసించుచున్నాను. ఈ నవీన కాలములో ఆడపెత్తనం ఎక్కువై పోయిందనడంలో సందేహం లేదు, కాని దానికిని హద్దుపద్దు ఉండవలెను. పై వ్యాసం ద్వారా కమల లక్ష్మిగారు చాల విషయా లను వెల్లడించారు. ఈ విధంగానే సోదరి మణులు ఇటువంటి వ్యాసములు ఎక్కువగా వ్రాసి స్త్రీ జాతికి తోడ్పడతారని ఆశిస్తూ, పై వ్యాసం వ్రాసిన కుమారి లేక స్త్రీమతి కుమల లక్ష్మిగారికి మీ పత్రిక ద్వారా హృద యపూర్వక అభినందనలందజేయుచున్నాను. బెల్లం సరోజానాయుడు (మద్రాసు)

మీ (మా) ఆంధ్రపత్రిక చాలా బాగుం

## పేములకాతు డిజైను



Suhasini R.J.V.

—సుహాసిని (రాజమండ్రి)



టున్నది. ఎక్కువగా 'డిజేను' బాగుంటున్నాయి. ఆ డిజేను మీ ప్రితికరు పంపే అవకాశం ముగవారికేకూడా ఉన్నదా..? ఒక్క స్త్రీలకేనా?

కొండపల్లి బ్రహ్మానందం (సాలూరు)  
ననితాలోకం స్త్రీలకే అవకాశం ఇస్తుంది.

### \* సీతమ్మ కథ - నాకథ \*

మా అభిమాన ఆంధ్ర సచిత్ర వారపత్రిక యందు ప్రచురించబడు వ్యాసములలో ఈ వారపత్రిక యందు ప్రచురించబడిన "సీతమ్మ కథ - నాకథ" అను వ్యాసము చాల బాగా ఉన్నది. వ్యాసం తెలి ఒక క్రొత్తపంథాలో నడిపించిరి ఇటువంటి వ్యాసములతో పత్రిక అభివృద్ధి పొందవలెనని ఆశించుచున్నాను. రచయిత్రీ నా ధన్యవాదములు.

కట్లా కృష్ణకుమారి (తిరువూరు)

## వనితావాణి

### వరుసలూ . నెరసులూ

నిత్యజీవితంలో కనబడుతున్న అమృత కల్కల నిజస్వరూపాలు నందూరి రాజ్యలక్ష్మీగారు 'వరుసలూ-నెరసులూ' అన్న వ్యాసంలో చక్కగా వివరించారు. అందరూ అలాంటివారే ననుకోవటం ఎంతో పొరపాటో అందరూ అలాంటివారు కారనుకోవటం కూడా అంతే పొరపాటు. ఇరుగు పొరుగు అమృతకల్కలలో మంచివారూ ఉన్నారు; ఔషధవారూ ఉన్నారు. ఎటొచ్చి మంచి వాళ్ళి సంగతి స్వల్పంగా ఉన్నది. ఆంధ్ర పత్రికద్వారా చక్కని వ్యాసాన్ని అందించిన రాజ్యలక్ష్మీగారికి అభినందనాలు.

క. లలితాదత్త, (అప్పికట్ల)

అజీర్ణ బాధను మీ వ్యాపారానికి అడ్డు రానియ్యకండి



**హ్యాలెట్స్ మిక్చర్**  
బోజనానంతరం అజీర్ణాన్ని నివారించి  
కలిగే కడుపు నొప్పిని  
పూర్తిగా పోగొడుతుంది



కడుపులో మంటపట్టించే ఆమ్లములనుండు రక్షించి కడుపు నొప్పిని అతి శీఘ్రంగా తగ్గిస్తుంది. ప్రపంచ మంతటా 80 ఏళ్లబట్టి దాక్షిణ్య విపారము చేస్తున్నది.

ఏల్లంకొండ, ఏల్లం కడుపునొప్పిలకుకూడా హ్యాలెట్స్ మిక్చర్ దివ్యంగావనిచేస్తుంది.

అజీర్ణ విరేచనాలకు వల్లమందు కలపిన హ్యాలెట్స్ మిక్చర్ వాడండి.

ఎ. జి. హ్యాలెట్ & సన్ (ఇండియా)  
ప్రైవేట్ లిమిటెడ్  
86/A, నైఋత్యనాయక్ స్ట్రీట్, మద్రాసు-8)

### ఉమ ఉవాచ

మీ సలహాలు నిజానికి చాలా బావుంటున్నాయి. కానీ చదివేటప్పుడుండే సరదా తీరా ఆచరణకు ఉపక్రమించేసరికి నీరసించి పోతున్నది. ఆచరించాలన్న కోరిక కాస్తా కుంటువడి పోతున్నది. అనేకంగా ఎదురవుతున్న సమస్యలను ఎదుర్కొనటం చాలా కష్టమనిపించుచున్నది. మీ వ్యూస్ టూ మోడరన్ గా ఉన్నాయి. నున ప్రస్తుత సాంఘిక పరిస్థితులు మారనిదే మీ సలహా లకు ఎంతమాత్రమూ విలువ ఉండదు.

నున ప్రస్తుత సాంఘిక పరిస్థితులలో అనేక అవకతవక లున్నాయి. ఈ లెస్సలను ఒక్కొక్కటిగా పైకివీక్షిస్తే చూపవచ్చును. చక్కటి విమర్శతో కూడిన ఏ కథానికా రూపకం గానో ఈ లోపాలను చిత్రించవచ్చును. ప్రపంచజ్ఞానం కల మీవంటి విద్యావంతులు ఈ పనిని నిర్విఘ్నంగా నిర్వహించగలరు. కనుక ఇహముందు ఆంధ్రపత్రికముఖంగా పై చెప్పబడినటువంటి కథానికలు మా పాఠక లోకానికి అందజేయగలరని ఆశిస్తాను.

వా.పాద్ ఉమ (నర్సిపల్లం)

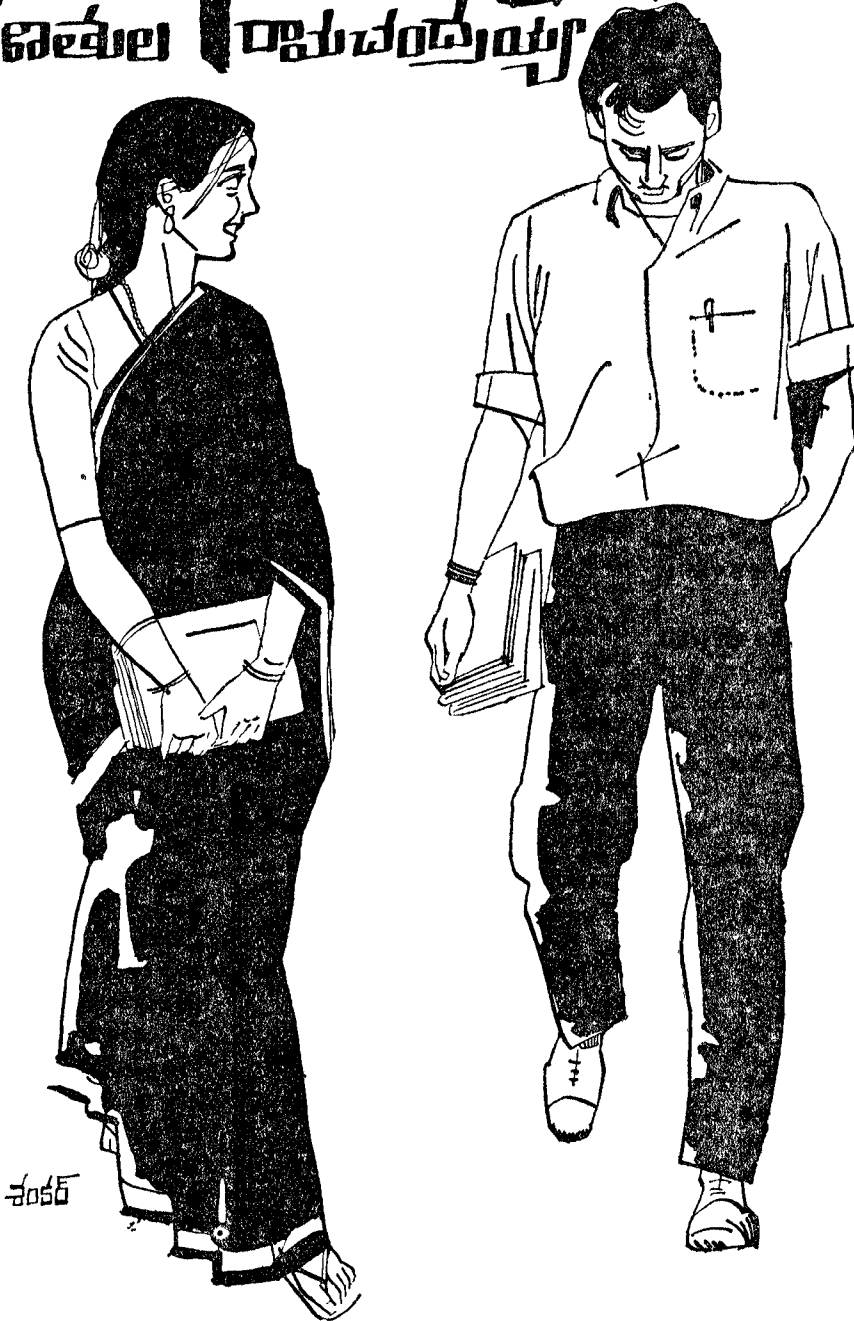
\* \* \*  
పి. సుచరిత్రగారు నాటి అ తిలు, నేటి కోడలు అని వ్రాసిన అంశములు యేమాత్రము యదార్థములు కావు. పూర్వకాలములో అ తిలు కోడళ్ళను చాల హింసపెట్టేవారని వినికొడి. ఈ కోజాలలో అలాటి అ తిలు లేరనే నా ఉద్దేశ్యము. ఒక వేళే అలాటి అ తిలు ఉన్నప్పటికీ కొడుకులు భార్యల నే వెనకేసుకొచ్చి తిల్లితో పొట్టాడేవారు యెందులలేరు? రచయిత్రీగారు కొడుకు కోడలు బాగుంటే సహించలేనని అ తిలు ఉన్నారని వ్రాసినారు. తిలి నవమా సములుమోసి బిడ్డను కని ఆ బిడ్డను తిలగారుమధుగా పెంచి పెద్ద చేసి ఆ మెతున్న దాంతోనే చదువు సంస్కలు పెప్పించి వానినొ, ఇంటివానిగా చేసికొడుకు వల కోడలివల తాను ముసలితనములో సుఖ పడదామని ఎన్నో కలలు కంటుందికాని కొడుకుమాత్రం పెళ్ళి కానంతవరకు తిలియడ యెంతో ప్రేమగావున్న వాడు భార్యరగానే తిలి విదా ప్రేమ అంతా పోయిభార్య చేతు లో కీలుబొమ్మ అవుతున్నాడు. భార్య విడి చేయలే అది బని ఆ తిలిని ఎన్నో హింసలు పెట్టిన కొడుకులను మనము చూస్తూనే ఉన్నాము. అలాంటప్పుడు ఆ తిలి బాధ పడుతుంది గాని, కొడుకు, కోడలు బాగా ఉంటే సహించలేరనటం యెంత మాత్రము నిజము కాదు. గోజాలు మారాయి అ తిలు కోడళ్ళి వుతున్నాడు. కోడళ్ళే అ తిలి ల వు తున్నారు.

ఎస్. కమల (బందరు) ★

SWT-CHE-1128

# మనమల్ల మనమల్ల

## పరిశీలన రామచంద్రయ్య



(గత సంచిక తరువాయి)

బ్రతు చేయకునేటప్పటికి ఎనిమిదయింది. గుర్తమ్మ ఎక్కడో పురాణం విశేషం వేలింది. దంపతు లిద్దరూ నిద్రపోతుంటేగా, పదింటికి వచ్చి తలుపు తట్టాడు కాంతారావు.

రమణకు మెలకువ వచ్చింది. అతడు హేమను నిద్రలేపి, తను మళ్ళీ నిద్రలో

పడ్డాడు. అప్పటికిగాని గురు రా లేదు హేమకు, అన్నయ్య సినిమాకు వెళ్ళిన సంగతి. కంటి నిండా పట్టిన నిద్రపాడైంది. ఛీ! తుణంగేపు తన ప్రాణం హాయిగా వుండ నిచ్చేట్టు లేదు ..

తలుపు తట్టడం ఆపి, “చెల్లాయ్, చెల్లాయ్” అంటున్నాడు కాంతారావు.

“ఏం రోగం, చెల్లాయికి!” అని గోణు

వ్కుంటూ వెళ్ళి తలుపు తీసింది. ఇహ గంట నేపు జూయనకు వడ్డిస్తూ జాగరణ చెయ్యాలి గావును !

కాంతారావు చెప్పాడు—సినిమా యేం బాగోలేదు. పూర్తవక ముందే లేచి వెళ్ళారే. అనూరాధా వాళ్ళ ఇంటి కెళ్ళి తే, వాళ్ళంతా అక్కడే భోంచేయమని బలవంతం చేశారట.

వరే కానిమర్రిని అక్కడే భోంచేసి వచ్చాడు.

చురక తిన్నట్లుగా వుంది హేమకు. ఒక ఊణం క్రిందట ఈయనకు వడించాలేమోనని విసుక్కున్న మనస్సు, అతడు అనూరాధ యింట్లో భోంచేసి రావటాన్ని హరించలేక పోయింది. ఎందుకని హరించలేదు? దీనికి నికరమైన సమాధానం ఆమె దగరలేదు. తన స్వంతమైన వసువును ఇంకో పరియి వ్యక్తి బలవంతంగా లోక్కోబోతున్నట్లుగా వుంది. ఈకోశే అనూరాధ యింట్లో తని రావలసిన అగత్యమేమిటి? పొద్దుపోయి వనే అన్నం పెట్టరనా? అసలే పడుతున్న ఊళ్ళ చాలక, ఇదొక పేరా తనకు?

“చాలా మంచి పని చేశావు!” అంది, అన్నయ్యకు సమాధానంగా. ఇంతకు ముందు ఆమెలో అకారణంగా జనించిన విసుగును, ఇప్పటి పలువిధాల భావనలన్నీ కలిసి అర్థవంతం చేశాయి.

ఈకోశ ఈయనకు అనూరాధ ఎక్కువైందన్నమాట!

కాంతారావు మేడమిదికి వెళ్ళిపోయాడు. హేమ తలుపు వేసి వచ్చి పడుకుంది. చాలా సేపటి దాకా నిద్రపట్టలేదు... ఆలోచనలు.

మర్నాడు పొద్దున కాంతారావు అన్నాడు:

“రాత్రి చాలా మంచు కురిసింది చెలాయ్! ఒళ్ళంతా గడ్డకట్టుకుపోయి చాలా బాధపడ్డాననుకో! రద్దీ కూడా తీసుకోలేదయ్యో... నిద్రలో వుంటారని మిమ్మల్ని లేపలేదు. చలి భరించలేక కాస్తేపు చెడ్డ కప్పుకు పడుకున్నాను.”

“ఆ మాత్రం కాసి కావలసిందేలే,” అనుకుంది హేమ, రాత్రి సంగతి మనసులో వుంచుకుని.

### 3

గోజాలు దొర్లుతున్నాయి.

ఆకోశ మొదలు కాంతారావే నిత్యమూ మార్చిట్టుకు వెళుతున్నాడు. ఓ గోజా వారాయణను వెళ్ళిరమ్మంటే, “ఆ డ్యూటీ బావది. నే నెండుకు వెళ్ళాలి?” అని మొండికేశాడువాడు.

మునుపటిలా అనూరాధ రావటంలేదు. మరీ బోధిగా మానేసే బావుండదని, వారం వదికోజాలోమారు వచ్చి పది నిమిషాల పాటు కూచుని వెళుతోంది. తరచుగా కాంతారావే వాళ్ళింటికి వెళ్ళొంటాడు.

వూరినంత కాంతారావు తిండి నెలసరి సామానంతా నెలతప్పకుండా ఆకుటుం బానికంతా సరిపడేట్లు పంపుతున్నాడు. పంపినప్పుడెలా జాబులు రాసున్నాడు. ఓమాగు జాబులో—అది అల్లుడికి రాసింది—దానో, తన ప్రాణానికి ప్రాణమైన ఏకైక పుత్రుడి యోగక్షేమాల్నిగురించి అడిగా

## మనసులు-మనసులు

దాయన. “వాడు తి వెర్రినాగమ్మ; వాణ్ని ప్రేమతో చూచుకోవలసిందని రాశాడు. ఆయన దాన్ని ఏ పుణ్యంతో రాశాడో ఎవరికీ తెలియదని, దాన్ని చదివి రమణ కోప్పడాడు.

“మేమేం వాళ్ళ బ్యాపిచేత గడ్డపార పనులే చేయించటం లేదే! ఆయన ఎందుకిలారాయారీ? వాళ్ళంతా ముకుమారమైన మనుషులైనప్పుడు వాళ్ళ బ్యాపిని మాలాంటి బీదవాళ్ళింట్లో వుంచటం దేనికంటే?” అంటూ నిష్కారపడ్డాడు రమణ.

అది విన్న హేమమనస్సు చివుక్కుమంది.

నిజానికి రమణ అలా నిష్కారపడటంలో అర్థంలేదు. మామగారు రాసిన యాదాలా పప్పు మాటలకు ఆవిధమయిన వ్యాఖ్యానం చెయ్యవలసిన అవసరమూలేదు. ఈ నిష్కారానికి వెనక దాగివున్న మనస్తత్వాల్ని గురించి ఆలోచించితే, కాంతారావు తమ యింట్లో వుండటం రమణకు సుతరమూయిస్తుం లేదేమో ననిపిస్తుంది. ఈవిషయాన్ని అందరికీన్నా ముందు అర్థంచేసుకున్న వ్యక్తి అనూరాధ. అందుకే ఆమె ఒకటికే రెండు సార్లు అతణ్ని మామన ప్రాయంగా హెచ్చరిస్తూ వచ్చింది. కాని దాన్ని వెంటనే

గ్రహించేపాటి విచక్షణ, నైతికతూ కాంతారావులో లేవు.

ఆకోశంలో రమణ నాలుగు రోజుల పాటు బావమరిదితో మాట్లాడలేదు. ప్రతిదీ మనసులో పెట్టుకు పోగొట్టే తత్వం రమణది. కాంతారావు అలాకాదు. మనసులో వున్న ఏమాట అయినా అప్పటికప్పుడు బయటికి కక్కి వేయవలసిందే. కడుపులో పెట్టుకు పిసుక్కు చావటం అతడికి గిట్టదు. అందుకే, బావగారి ‘ముసుగులో గుడ్డలాట’ వ్యవహారాన్ని భరించలేక, చెల్లెల్ని అడిగాడు.

“ఎందుకో యీ మగ్గ్య బావ చాలా ముభావంగా వుంటున్నాడు చెలాయ్!...”

హేమ మాట్లాడలేదు. ‘అయితే యే’ మన్నట్లు చూచింది.

“కారణం నీకు తెలుసేమోనని...”

“తెలిదు.”

బావసంగతి సరేసరి, చెలాయి కూడా ఇలా ముక్తపరిగా మాట్లాడుతోందేమిటి?—దుర్బలంగా వుంది కాంతారావుకు. ఈ దుర్బల సీతికి కారణంఏమిటో అతడు తెలుసుకోలేదు. ఈ ఇంటికి వచ్చేటప్పుడు ‘అంతా మనవాళ్ళే’ నన్న భావంతో వున్నాడుగదా తాను! ఇప్పుడిదేమిటి? వీళ్ళంతా తనని కేటాయించేస్తూన్నారే... తనేం చేశాడని?

అసలు సంగతేమిటో వెలుగులోకి తెచ్చి మనసును శాంతిపరచుకుండా మనుకుని, హేమను అడిగాడు.

“నామీదేవన్నా కోపంగా వుందా చెలాయ్?” ఇంతకన్నా మన్నితంగా ఎదుటి వాళ్ళ మనస్సుకు బాధకలక్కుండా వుండేట్లు ఎలా అడిగాలో కాంతారావుకు తెలియలేదు. అతిమన్నితమయిన మనస్సుగల కాంతారావు జీవితంలో కాస్తంత కఠినంగా ఏదీ కనిపించినా చాలా బాధపడతాడు. అలాగే ఇతరుకూడా బాధపడతారేమోనని, వాళ్ళకా బాధ కలగకుండా వుండేట్లు చూచేందుకు అనవసరమయిన యాతనా పడతాడు.

“ఎవరికీ కోపం?”

అహ... నీగాని, బావకుగాని... హేమ ఎక్కడ నొచ్చుకుపోతుందోనని జంకుతూ అన్నాడు. కాని ఆ జంకునంతా పటావంతుల చేస్తూ, తానలా నొచ్చుకునే మనిషి ఎంత మాత్రం కాదని నిరూపించుకుంటూ, హేమ నాలుగు మాటలూ అనేసింది.

“నాకెందుకూ కోపం? తిన్నది అర్కనా?... ”

ఆయనకుమాత్రం కోపం చేసినీకీ వేళకీ నాలుగుమెతుకులు గతికి ఆఫీసుకు పోయ్యే మొహానికి కోపం చేసుకునే ప్రజ్ఞకూడానా? ... నువ్వెలా వున్నవీలేనవీ కల్పించుకుని మాట్లాడితే బాగుండు దన్నయ్యా! అసలే నేను ఊళ్ళపడుతున్నాను. దీనికితోడు నిన్ను మేమంతా ఏదో రంపపుకోత పెడు

ప్రయాణికుడు — (రైలు బండిలో పోలీసుతో) నాపెట్టె పోయిందండీ.

పోలీసు — ఎటువంటి పెట్టెండీ.

ప్రయా — పసుపురంగుది.

పో — ఆనవాలు ఏమైనా చెప్పగలరా?

ప్రయా — పెట్టెమీద చార్ మినార్ బొమ్మ ఉంది.

పో — పెట్టెలో ఏమున్నాయండీ.

ప్రయా — నాలుగు చార్ మినార్ సిగరెట్లండీ.

—పి. త్రినాథ్ (తాడేపల్లిగూడెం)

కున్నాను నీ అందరూ అనుకోవాలనా నీ వుద్దేశం? "

మాటలు ఈ టెలా తగిలాయి కాంతారావుకు. ఇలాంటి మాటల్ని ఆశించివున్నా అతడంత బాధపడేవాడు కాదు. ఇక్కడ తనకూ పేళ్ళకూ మధ్య గీతంందుకు గీయబడదో వివరించి, మనసుకు సేదవచ్చే మాటలు చెప్పి, చెల్లాయి తనవేపు మాట్లాడుతుంది నుకున్నాడు. ఆ ఆశ నేల మట్టం చేసి గుండెల్ని కోతపెట్టింది చెల్లాయి.

అతడిమొహం కండగడలే అయింది. దైన్యం మూర్ఛివించినట్లుగా అక్కడ నుంచి మెల్లగా లేచి వెళ్ళాడు. చెల్లాయి కేవల జవాబు చెప్పలేదు. మనోవ్యభిమతి దుర్భరమయింది. చిన్నతనంలో ఎకోదరుల అనుబంధాలను సుదృఢంగా ముడి దిగించే చెల్లాయిలా లేదప్పుడు హేమ. రక్తబంధాలన్నీ తెంపేసుకుని దూరంగా జరగ ముట్టుంది.

మరికాస్తేపు అక్కడేవుంటే ఇంకెన్ని కోరికలూమీ వివరణలే వసుందోనని, అక్కణ్ణుంచి కదిలాడు. అనూరాధ ఇంటికి వెళ్లి ఆగాడు.

కాలేజీ టెమయనందు వల్ల, ముసాబే పుస్తకాలు సద్దుకుంటోంది అనూరాధ. కాంతారావు మాడగానే కొంచెం ఆశ్చర్యపడ్డది.

అంతకు ముందుకోజే, కాలేజీలో 'అటామిక్ ఎనర్జీ' మీద అనూరాధ రాసిన వ్యాసానికి ఫస్ట్ ప్రయిజు వచ్చింది ఈ సంగతి కాంతారావుకు చెప్పి, కంప్యూటేషన్స్ అందుకోవాలని నిన్నట్లుంచి తహణిహ పడుతున్నది. అలాంటది, ఇప్పుడీ తీరులో కాంతారావును మానేసికి ఆ ఉత్సాహ మంతా అణగారి పోయింది ఆమెలో.

"ఇదేమిటి? ఈ పూట యూనివర్సిటీకి రారా?" అంది

వస్తానన్నట్లు తలపాడు. అతడి వివక్ష వదనాన్ని చూసి, ఏదో అవాంఛనీయ సంఘటన జరిగివుండాలని వూహించింది అనూరాధ.

"మరి టైమైంది గదా!... భోంచేశారా?"

"ఇంకా లేదు."

"అయితే లేవండి, ఇక్కడే భోంచేద్దుగాని."

"అహ. అక్కరేదు."

"ఘనవాలేదు. మాయింట్లో అన్నం ఇంకా చలారిపోలేదు లెండి. నే నింతకు ముందే భోంచేశాను. లేవండి. స్నానంచేశారా?"

"ఉహా."

ఇక్కడే చేదురుగాని మీరిప్పుడింటికి వెళ్లి రావాలంటే గంటకూడా వ్యవధి లేదు. లేవండి. బవల్నూ, సబ్బూ ఇస్తాను."

అక్కరేదంటూ లేచాడు. 'ఇప్పుడే వస్తాను, ఓ అరగంట వెయిట్ చెయ్యి' మని

అనూరాధకు చెప్పి ఇంటి మొహం పట్టాడు. అనూరాధ ఎంత సేపు చెప్పినా వినిపించుకోలేదు. ఇప్పుడిక్కడ అన్నంతంటే చెల్లాయి కోపంతో భగ్గుమంటుంది. మండే నిష్కమిద నెయ్యిపాయ్యం అతడికివ్వం లేదు.

ఇంటికి వెళ్లి, స్నానంచేసి భోజనాని కూచున్నాడు. ఇంట్లో వాతావరణ మంతా చాలా నిశ్శబ్దంగా వుంది. గుర్రమ్మ కూడా చాలా మానంగా వడించింది. అతడికి అన్నం సరిగా సయించలేదు. హృదయంలో కలత—మెత్తటి పూలమీద మదగజాల పాద ఘట్టనలు.

భోజనం పూరించే పుస్తకాలు తీసుకొని బయల్దేరాడు. అనూరాధ వాళ్ళ ఇంటిదగ్గర కొచ్చేసరికి, అక్కడ గుమ్మంలో అనూరాధ ఎదురుమానావుంది. అతణి చూడగానే వాచి చూచుకుంటూ, "అమ్మయ్య, బలికి చారు. జల్కా చేయించుకుడదాం రండి త్వరగా—" అంది అతడు వద్దన్నాడు. గుండెలు బరువుగా వున్నాయి. నడిస్తే ఆ బరువు కాస్త తగుతుండేమనని ఆశ. అనూరాధ ఎదురుచెప్పలేదు.

నడక సాగించారు. దారిలో అతడన్నాడు.

"మా హేమకు కోప్పడటమయితే తెలుసుగాని, ఎదుటి వాళ్ళను అర్థంచేసుకోడం తెలీదు."

ఈమాటల వెనక వున్న అనుభవాలను లీలగా వూహించుకుంటోంది అనూరాధ. అతడిపట్ల అర్థ భావ మేవో పొంగుకు వచ్చింది.

"చాలా కష్టపడి ఆ మాత్రం కనుక్కున్నాడు లెండి—ఈ నాటికి" అంది.

ఆ అర్థంచేసుకోలేని వాళ్ళ పట్ల కాంతారావు చూపుతున్న మెతకదనాన్ని దృష్టిలో పెట్టుకుని ఈ మాటలన్నది అనూరాధ. అయితే అతడు మాత్రం, తన స్నేహితురాలి మీద నేరారోపణ జరగటం ఇష్టం లేక అనూరాధ అలా మాట్లాడుతున్నదనుకున్నాడు. మళ్ళీ మాట్లాడలేదు. అనూరాధ కూడా కోపం వసుందనీ, ఆవిడ మనసుకు తను గాయం కలిగించినవాడవుతాడనీ.

## 4

ఒక ఇంగ్లీషు సామెత చెప్పినట్లుగా, కాలం అన్ని గాయాలనూ మాస్తేస్తుంది. కాంతారావు హృదయానికి తగిలిన ఘాతం పెద్దది. కాని నాలుగు దురోజులో దాన్ని చాలా వరకు మరచిపోయి మామూలుమనిషే నాడు. గతంలోని చేదును ఎక్కువకాలం మనసులో వుంచుకోవాలన్నా అతడికి కష్టంగానే వుంటుంది.

హేమకూడా బాధపడుతోంది, ఆనాడంత కలుపుగా మాట్లాడినందుకు. హేమలో దుడుకుతనం పాలు ఎక్కువ. మనసు మెత నిది. ఒక్కొక్కడూ ఒక్కొక్కతూ కావ



చిత్రకారుడు: చెరువారి గురవయ్య నాయుడు (పాకాల)

టంబల అన్నా చెల్లెళ్ళందరూ పుట్టిభూమిపై పడవట్టుల్నుంచి కలవారితో ఎత్తుబిడ్డలుగా అతిగారాబంగా పెరిగారు. ఆ గారాబం హేమలో మంకుతనం పెంచింది. ఈనాడు కూడా ఆమంకుతనం పోలేదు. అయితే గియితే ఆమంకుతనం చిన్నతనంలోలాగా కాకుండా యిప్పుడు అనవసర కోపం, చిరాకు, ఉక్రోషం మొదలైనరూపాల్లో బహిర్గత మవుతుంటుంది. ఆత్మణం దాటిపోయి, ఆ కోపద్రవం ఆవిగై పోయినప్పుడు తిరిగి మనస్సులో మిగిలేది ఆత్మీయతా పశ్చాత్తాపాల మిశ్రమకణాలు.

దీనికితోడు ఓసంఘటన జరిగింది. ఒక రాత్రి హేమకేదోపీడ కలవచ్చింది. అన్నయ్య మీద. అతడిపట్ల కలుపుగా ప్రవరించిన సందర్భాల్ని ఆమయంలో మనస్సులో మెదిలి దుఃఖం పొంగుకొచ్చింది... అన్నయ్య! పసిపాపలాంటి అన్నయ్య! యీ ప్రపంచ మంతా పణంగా యిచ్చినా మళ్ళీ తన అన్నయ్యను సంపాదించుకోగలదా? దుఃఖం ఆగక పెక్కి పెద్దగా విజ్ఞేసింది. అప్పుడు మెలకువొచ్చింది. చూస్తే ఎదురుగా రమణ—ముఖంలో ముఖంపెట్టి ఆదుర్దాగా ఏంజరిగిందని అడుగుతున్నాడు. ఆయన్ను తలనిమిరి ధైర్యం చెప్పింది. మంచంపక్క అన్నయ్య భయంతో రెండుచేతుల్నూ ముఖంకప్పుకు నిలబడివున్నాడు! ఆచేతులు రెండూ చేతు లోకి తీసుకుని గుండెల కదుముకోవాలనిపించింది. మళ్ళీ ఎందుకో అలా చెయ్యలేదు.

కాంతారావు యాంత్రికంగా యూనివర్సిటీకి వెళుతూ వస్తున్నాడు ఇదివరకులా గతాభిభామని మాట్లాడుతూ కాకుండా యిప్పుడు కొంచెం ముభావంగా వుండటం అలవాటు చేసుకున్నాడు పెరిరానికి ఏభాగా

(53-వ పేజీ చూడండి)



ఒక అడవిలో నొక యేనుగు చచ్చి పడియుండెను. ఒకనక్క దానిని జూచి తనకు కొన్ని వారముల వటకు ఆహారము దొరకెనుగాదా యని సంతోషించెను.

అది దగ్గటకు బోయి తన వండ్లతో వనుగు చర్మము చీల్చుటకు యత్నించెను. కాని, చర్మము గట్టిదగుటచే దాని ప్రయత్నము

వ్యర్థమయ్యెను.

ఇంతలో ఒక సింహమచ్చటికి

**బంగారు శ్రీనాథ  
సుధాకరబాబు**

వచ్చుచుండెను. జంబుకము దాని కెదురుగపోయి “ప్రభూ! మీకొకటై ఎదురుచూచుచున్నాను. వనుగు

మాంసము దొటకుట యదృష్టము గదా!” అనెను. దానికి మృగరాజు, “ఛీ, ఎంగిలి కూడు నే నెన్నడును తినను. నేను చంపిన జంతువును నేను తినదనేగాని చచ్చిన దానిని నే నెన్నడును ముట్టను” అని వలుకుచు వెడలి పోయెను.

కొంత సేపటికి ఒక పులి ఆదారిని వచ్చుచుండెను. నక్కదానిని చూచి “ఓహో, ఇది నీచపు మృగము. ఇది వనుగును తినుటయే గాక, నన్ను కూడా తినును” అనుకొనుచు దాని కెదురేగెను. పులిని జూచిన నక్క, “ఓ! పులితోడా! ఇటు రాకుము. మృగరాజు వనుగు నొకదానిని జంపినన్ను కాపలిపెట్టి స్నానము చేయుటకై వెళ్ళినాడు. త్వరలో రాగలడు. నిన్ను జూచినచో నిన్ను కూడ



చంపివేయ" నని తెడరించెను.  
వ్యాఘ్రము నక్కమూటలు నమ్మి  
కాలికి బుద్ధిచెప్పెను.

విమ్మట నొక చిటుతపులి ఆ నక్క "వృగ రాజా!  
వైపునకు వచ్చెను. నక్క ఎదురేగి, వృగరాజువచ్చుచున్నా  
"ఓ వన్నెలమొకమా! ఇచ్చట నొక డడిగో" అని కేకలు  
సింహము ఏనుగును చంపి వడవైచి వేయజూచెను. పాత  
నది. నీవు చాలా ఆకలిగొన్నవాని ముచిటుతపులి భయపడి  
వలె నున్నావు. సింహము వచ్చు పారిపోయినది. నీక్క ఏను  
వలకు మాంసము భక్షింపుము. నేను  
సింహము జాడ తెల్పెదనులే అప్పుడు  
నీవు పారిపోవచ్చును," అనెను.

ఆ చిటుత పులి నక్క వాక్య  
ములకు లోబడినది. ఏనుగు చర్మ  
మును తన వాడి గోళతోను, పండ్ల  
తోను చీల్చివైచి మాంసము తినుట  
కారంభింపజోయెను. అది చూచి



గుమాంసమును కొన్ని వారములు  
సంతోషముతో భక్షించెను.

నక్క తన బుద్ధి బలముచేత తన  
కోరిక నెరవేర్చుకున్నది. బుద్ధిబల  
ముతో ఎంతటి కార్యము నైననూ  
సాధింపవచ్చును. అందుకే పెద్దలు  
దేహబలముకంటె బుద్ధిబలము గొప్ప  
దని నుడివిరి. ★



# హరి వంశము

వృతగోపైః కతివయైః  
 బలదేవ జనార్దనా  
 రంగం వివశతూ రాజన్  
 గజదంత వరాయుధేః  
 మల్లానాం అశనిః  
 నృపాం సరవరః  
 శ్రీదాం స్మరః  
 మూర్తిమాన్ గోపానాం స్వజనః  
 అసతాంక్షి తిభుజాం శాస్త్రా  
 స్వప్రీతోశ్చికుః  
 మృత్యుర్వైషమతేః  
 విరాట్ అవిమషాం  
 తత్త్వం పరం యోగినాం  
 వృష్టినాం పరదేవతేతి విదితో  
 రంగం గతస్సాగ్రజః

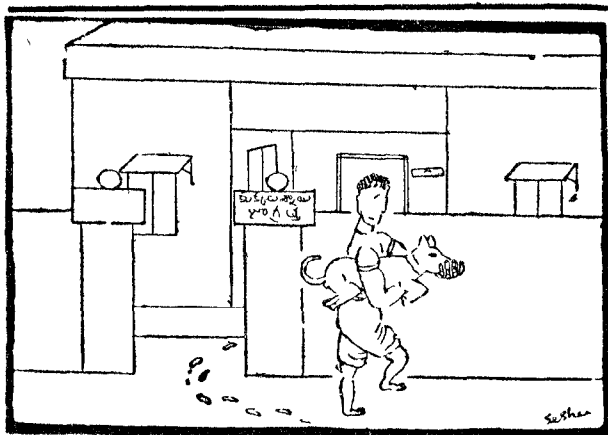
—భాగవతం.

మదాస్యగనులిపాంసులు, హ సిదంతవరాయుధులు, రామకృష్ణులు, గర్వలీలావలోకనులై, మృగమధ్యంలో ప్రవేశింపన్న సింహాల్లాగా, కంససమాజవాటంలో ప్రవేశించారు. వారిని చూడగా రంగం అంతా సంకులతరంగకల్లోలితమైన సముద్రాన్ని పోలి జయజయనినాడ సంకులతరంగమమం అయిపోయింది. కంసునకు భయము, భయముతోపాటు కోపము, రెండును కలాయ అతడు ఆవస్థను అన్నదమ్ముల నిద్దరను చూచినాడు. అతనిద్విష్టి అందులో నల్లనివానిపై నిల్చింది. కువలయాపీడయెక్కు కొమ్ముల పోటుల వల్ల కలిగిన రే కం దాని మధ్యనుతులతో టెరసి, కన్నురికొమ్మిశకాశ్శీర చర్చికొలలితమై అతని భుజములను అలంకరించి వుంది. అంసన్యస్తమై వున్న కరినాధునియొక్క దంతం, కాలాభతిటసమై వున్న దుర్భిరోత్పాతకేతువును పోలి తనకు భయంగా కన్పిస్తున్నది. ఆ పనున్నవాడు కృష్ణుడే అయివుంటాడు. వాడు నీలనీరదసభాంసుడు. పుండరీకాక్షుడు. ప్రజ్వలజ్వలనార్క విభాసిమూర్తి. విక్రమ వ్యాప్తభువనుడు. అతి శౌద్ర ప్రకృతుడై రంగంలో ప్రవేశిస్తున్నాడు. పూర్వజాడు ముందుగా కువలలో చనుడైన కృష్ణుడు రంగంలో ప్రవేశిస్తున్నాడు. మారుతావలి తాంబరంగా, గజదంతకృత్ శిఖంగా, కువలయాపీడ గండస్థుని నిసుతమైన మదంచేత, రుధిరంచేత బాహువులు లీప్తములు కాగా, తత్పరిలి పభాగములు లీలాకృతాంగదములై ఖరిని వహించగా, సింహమువలె వలమానుడు, మేఘమువలె వ్యాహమానుడు, బాహుశబ్దప్రహరములచేత వసుంధరను చలింపజేస్తున్నవాడు, దంతిదంతోద్వితాయుధుడు, శ్రీకృష్ణుడు కంసునకు సాక్షి మృత్యువును పోలి కన్పించినాడు. ఆ కృష్ణుణ్ణి, కంసుడు, మధురేశ్వరుడు, భృశాయ స్త్రముఖుడై, మానముఖుడై, సరోముడై, చుంపిండు. ఆ కృష్ణుడు ఇంకా ఎట్లా వున్నాడు? ఈ కృష్ణుడు

కేశిమధనుడు. వాని భుజములపై ఆసక్తమైవున్న గజదంతం శుభమై ప్రకాశిస్తున్నది. ఆదంతంతో, ఆ కృష్ణుడు, చంద్రాద్ధింబ సంకృష్టమైన గిరిశిఖరాన్ని పోలి కన్పిస్తున్నాడు. రంగంలో అంతా ఆ రామకృష్ణుల వంక చూచినారు. ముల్లులు అతనిని చూచినారు. వారికి అతడు అశినిని పోలి కన్పించినాడు సర్వప్రాకృతజనులు అతణ్ణి చూచినారు. వారికి అతడు సరవరుడై, పురుషోత్తముడై కన్పించినాడు. పురస్త్రీలు అతనిని చూచినారు. వారికి అతడు మన్మథమునృగుడై కన్పించినాడు. పరమమూఢుని అతణ్ణి చూచారు. వారికి ఆయన పరమవికటుడై, బీభత్సయొక్క మూర్తియై కన్పించినాడు. రాజులు అతణ్ణి చూచినారు. వారికి అతడు శాస్త్రవోలై కన్పించినాడు. గోపకులు అతణ్ణి చూచినారు. వారికి ఆయన హాస్యంగా కులజుడై తోచినాడు తలిదండ్రులు అతణ్ణి చూచుకున్నారు. వారికి అతడు పుత్రుడై కన్పించినాడు. బంధువులు అతణ్ణి చూచినారు వారికి అతడు ప్రేమభాసిలుతున్న పేలుపై కన్పించినాడు. శౌద్రాద్భుతశృంగారహాస్యవీరదయా భయానక బీభత్సశాంతప్రేమభక్తిరసాలు ఏకమూర్తియై శ్రీకృష్ణదేవుడు సాగినాడై, రంగంలో ప్రవేశించగా అంతా అద్భుతాకృతులై పోయినారు. ఇతడా కృష్ణుడు? ఇతడా రాముడు? వీరా రామకృష్ణులు? వీరా వాసుదేవులు? సర్వపేక్షకజనం దృష్టి అప్పుడు దేవక్త వసుదేవునిమీదకు పోయింది. ఆ దేవక్త ఆ పుత్రుణ్ణి చూచుకొని చమ్ములు చేపునకురాగా సర్వాంగ పులకిత శరీరయై, ఆనందబాష్ప స్రవన్నేత్రయై, మూర్తిమన్యాత్మదేవతయై వారికి కన్పించింది. ఆ వసుదేవుడు నెప్పుడూ నీరి పుడే. అతని కమ్ములూ ఇప్పుడు ఆనందతేజస్సంపద సందీప్తి వహిస్తున్నది. ఆ కుట్టులు ఇప్పుడు రంగకతులై విచిత్రవేషభరణస్రగంబరులై, ఉత్తమవేషధారులైన నటులను పోలి, నిర్భకులై, ప్రేక్షకుమహాజనం కమ్ములమందు, ప్రకాశించారు. మంచనితులైన వాగరరాష్ట్రులైన నృపులు వారిని చూడగా, ప్రహరీవేగోత్కలితేక్షణానులై పోయినారు. ఆ అన్నదమ్ములను ఎంతగా దర్శించినా, వారికి తృప్తి కల్గడంలేదు. మహాభుజులు, వస్త్రమాల్యమణిదీప్త విభూషణ భారులు, ధీరులు, సర్వలోక శుభాకరులు, మహాకారులు, మానవ మాలినీ మనోహరులు, గోపకుమారులు, రంగభూతల విహారులు, మహావీరులు, వారిని చూచి, చూచి, తనివిని తుదముట్ట పొందగాలేక, రంగసమహాజనం ఉక్కిరి బిక్కిరై పోతున్నది. కమ్ములతో వారి అందాన్ని త్రాగుతున్నట్లు చూస్తూ, జీవ్యులతో అంటి చూసున్న విధంగా నృచేస్తూ, నాసలతో వారివపుశ్చారభాన్ని ఆఘ్రాణిస్తున్నట్లు నిస్వసిస్తూ, బాహువులతో పరిరంభింపడుతున్నట్లు అత్యున్నతినీ చూపుతూ, ప్రేక్షక మహాజనం తదాత్మ బుద్ధిని భజిస్తున్నది. అంతలో అంధకుడు తన సాసంలో లేచి నిలబడి సామాజకులకు వారిని పరిచయం చేస్తున్నవాడు పోలే, జయజయ నినాదగడితంగా రామకృష్ణులను సుతించాడు. “జయ! పూతనాప్రాణ హంత! అని అతడు అనగా, అప్రయత్నంగా సర్వసమాజవాటము జయ జయ నినాదాన్ని చేసింది. ‘జయ! శకటాసురభంజన! జయ జయ! జయకాళియపుణి మహాఘోషారంగ తాండవకేళిరం! పరాత్పరా! జయజయ! జయగోవర్ధనోద్ధరణ! జయజయ! జయ అరిష్టాదిప్త! జయ

# మరలత శివశర్మ

జయ! జయశ్రీకాం! జయజయ! జయకుమారాపీఠ నిర్మల! జయ  
జయ! జయసంకర్షణానుజ! జయజయ! ప్రభు! వసుదేవుని వాసం  
బుని వసుధన్ రక్షింప మీరు నేపథ్య శోభిల్ల సనమున బుటనారట!  
మిమ్ముల్ని పసివిడ్డలనడం ఎట్లా! స్వామి! మీగు పరదేవతలు! రక్క  
సినిపట్ట చంపింది, శకటుణ్ణి కూల్చింది, మడులను పడవేసింది, కాల  
కలిని సంహరించింది, ధేనుకుణ్ణి పిలుకుమార్చింది, అరిష్టుణ్ణి నష్టపరి  
చింది, కేశని యాసడించింది, కంసుని ధనస్సును భంగపరిచింది,  
సామాన్యమా! తండ్రి! నీవు చేవుడవు. స్వామి! నీవు ప్రభువవు.  
తాతా! నీవు అఖిల యాదవగణాతాత. భగవన్! నీవు రంజకుణ్ణి  
సంహరించావు. కంసుని ఉడుపులను హరించివేశావు. కుబ్జును అకు  
బ్జును, ఋజ్యుని పానర్పావు. నీచేతలు అద్భుతాలు. సుదాముని  
యందు నీవు చూపించిన ప్రేమ నీ మహత్వానికి తార్కాణం!  
తాతా! యాదవగణాతాత! ఇప్పుడు ఇక నీవు చేయలేనిది ఏమి  
వుంది!



వి శేషగిరిగావు (విశాఖపట్టణము)

జయసర్వాత్మిక! సర్వభూత వినుతా! సంభావ్య! సర్వజ్ఞ!  
సర్వయుగోత్తమ త్రి సమా ప్తికర్మ కలనా వర్ధిష్ఠ!  
విద్యా వినిశ్చయ ధోరేయ!  
సమస్త విస్మయ విధా సంధాయక ప్రక్రియా!  
నయ నివాసనా రిసేదన ధారీణావ్యా ప్తిరంజిత కృపా!  
కృపమాలి కంసుకు శోపఘూర్చితుడైపోయినాడు. అంకుని  
యా భట్టు పని చేయి మీ ఈ గొల్లలకు అతని యీ  
కావారమే మీ ఈ కుట్రలమందు త్రియులు  
తేముత్తరియులమన్న జ్ఞానాన్నే విస్మరిస్తున్నారు. కంసుడు,  
మధురేశ్వరు ఎఱిని తన కను తో ములులను చూచినాడు.  
చాణూరముషిక కూలులను, శిలతోలులను, సోపాధ్యాయులను చూచి  
నాడు. ఆ కన్నులలో కంసుని ఆజ్ఞ మెరిసింది. ఆ ఆజ్ఞను శిరసా  
ధరించి చాణూరుకు లేచినాడు లేచి శ్రీకృష్ణునిదిక్కు చూచాడు.  
ఆ చూచిన చాపులో భయము వున్నదో; గర్వము వున్నదో; పీరు  
నాకెంతయన్న చులకనితనము వున్నదో; సామాజకులకు మాత్రము  
వాడు చులకనయైనవ్యక్తిగా కన్పించలేదు. అనిమిషేభములను ఎనిమి  
దింటిని కలిపి మానుషకృతిగా పేనగా, అవి పిడే వెలసినట్లు వున్నాడు  
చాణూరుకు. ప్రళయనలార్కుల పసంతా ఆవటించి ప్రోవుపెడితే  
ఎట్లా దీపిస్తుందో, అట్లా దీపిస్తున్నాడు చాణూరుకు. పవమానులం  
దఱి పరమారానికి రూపప్రాధాని కల్పిస్తే, ఎట్లా వుంటుందో అట్లా  
వున్నాడు చాణూరుకు. గోతాచలం ఒక్కటి, తన సానాన్ని  
వదిలి అవయవస్థానిని వసించి, ఇట్లా వడిచివచ్చిందా అన్నట్లు  
వున్నాడు చాణూరుకు లావు, వేడిమి, రయము, మూరి వెంపు,  
అన్ని వానియందు అఖిలాద్భుతంగా ఆమరివున్నాయి. ప్రపం  
చంలో పిట్టి మించి ఇంకా ఎవరన్న ములులువుంటారా అన్న భావం  
అప్పుడు ఆ సమాజవాటంలో అందరికీ కలింది. వీనినా, మధుర  
ేశ్వరుకు, ఈ లలితమూరిమీదకు, ఈ మనస్థగ మనస్థగుని  
మీదకు, నియుధానికి వగులుతున్నాడు? అని ఆ సమాజవాటంలో  
అనుకోని వాడులేదు ముఖ్యంగా స్త్రీలు ఇట్లా అనుకున్నారు.  
ఆ నలని కుట్రవాడు శ్రీకృష్ణుడట; అతని ముఖం చూడండి ఎట్లా  
ఉన్నదో! గజయుద్ధ కృతాయాసస్వేదాంబుకణికాచితమై అరణ  
మైన శేతాలతో ఒప్పుతోంది. స్వశోభాధిగ్యం చేత హిమవార్యలం  
కృతమైన వికాశితరదంభోజాన్ని పోలివుంది. ఆ వత్సం ఎంత  
ఒప్పుతోంది! లక్ష్మికి ఆలవాలమైనట్లు శోభాయమానమై  
ఒప్పుతోంది భుజయుగ్మం విపత్తుతపణంగా వుంది ఈతకు  
యావనోన్ముఖీ ధూతం అవుతున్న సుకుమార తనువు. ఆ చాణూ  
రుడో వజ్రకీ నాభోగళిరుకు. రాక్షసుడు వానితోనా, ఇప్పుడు  
ఈతనికి ఈ నియుద్ధం! ఇక్కడ ఇందిమంది పెద్దలువున్నారు. వారి  
కే నా బుద్ధిలేదా! ఇది అసమపారాటమే! దీన్ని వారు  
హరించలేరే!

ఆ మాటలు వినగా కంసునకు ఒడలు భగ్గున మండి పోయినది.  
చాణూరుకు ఒడలు భగ్గున మండిపోయినది వానికి ఇక్కడ నృప  
కార్యం నెరవేర్చవలసిని ఎనివుంది. ఘనసత్త్వకార్యాలను చూప  
వలసిన అవసరం వుంది. ఇప్పుడు పౌరజనుల ఈ మాటలతో వాని

లోని కార్యం, మాత్సర్యం అన్నీ పైకి వెల్లడికావాయి. వాడు శ్రీకృష్ణ  
దేవుని మీదకు ఘోరసన్నాహముతో చనుదెంచి, రామకృష్ణులను  
సంబోధించి, ఆత్మపరూత్వరంగా ఇట్లా అన్నాడు. హే!  
నందమాన! హే రామ! మీగు వీర్యసంముతులు. నియుద్ధకుశలులు,  
అని విని మా మహారాజు మధురేశ్వరులు మిమ్ముల్ని ఇక్కడికి రప్పిం  
చారు వనాలలో గోపబాలకులతో మాడలను మేపుతూ, ముల  
యుద్ధాలు మహానేర్పి వున్నారని మేమునా విన్నాము. పృథ్వీజనులు  
గూడా అదే మాట చెప్పుకుంటున్నారు అంగుకే ఇప్పుడు ఈ మలా  
హవక్షిడకు మిమ్ముల్ని మా మధురేశ్వరులు చీకబంచారు. ఇప్పుడు  
సభ్యులు విలోకింపగా మనం కొంచెం పరాక్రమి సే బాగుంటుంది.  
రాజు కోరికను పాలించవే కదా, ప్రజల ధర్మము! రాజుకు  
ప్రియము చేద్దాము. మనసా, వాచా, కర్మకా, రాజుకు విపరీతంగా  
ఎప్పుడూ వ్యవహరించరాగు అందువల్లనే ఇప్పుడు రాజునకు  
ప్రియం చేయడానికి మేము సిద్ధంగా వున్నాము. రాజు సర్వభూత  
మయుడు. అన్ని భూతములు అతని ప్రియంకోసం బ్రతుకుతున్నాయి.  
మరి జనములు నేర్పిన విద్యలు జననాధుని కొరకే గదా, అవుతాయి!  
ఇప్పుడు ఆ జననాధుడు, ఈ ప్రజలు మెచ్చగా నియుద్ధం ఆచరిద్దాము.

ఇంతవరకు చాణూరుకు వాచోమర్యాదను పాటించినాడు.  
అంతలో నానిలో ధూర్జితము పాటమరించినది. అప్పుడు వాడు  
శ్రీకృష్ణునితో తిరిగి ఇట్లా అన్నాడు “మీకు జవసత్త్వము మేలుగా  
వున్నాయా? నాము వున్నదా? శరీరం సత్రాణమేనా? ఈ నా ముష్టిని  
చూచినావా? ఇది సాక్షాత్తు వజాయుధం; కాదో కృతాంత  
దండం; కాదో పరమశివుని మూడోనేత్రం. నీవో అర్భకుడవు ఇది  
ముష్టియుద్ధంగాని, వెన్న మెసవడం కాదు”

అని వాడు అలస నవ్వి నాడు. మెలని చాపులతో మధురేశ్వ  
రుణ్ణి చూచినాడు. కంసుడు గూడ వాని మాటలకు సంతోషించిన  
వానివలె మృదుల మందహాసం చేసినాడు.

అప్పుడు శ్రీకృష్ణదేవుడు చాణూరునితో జ్వకాలోచితంగా  
ఇట్లా అన్నాడు. “చాణూర! మానున్నావుగా, మేము పిలలము.  
సాములు నేర్చుమా అంటేలేదు. నీవో కులిశిర్క శివేహాడివి.  
నీతో నేను నియుద్ధం ఎట్లా సాగించగలము! ఇక ధరణిపతికి  
వేటలయ్యచేయడం అంటావా! అది మాచేతకాదు. మేము వన  
చరులము గదా! అయితే క్రిడానినోదం సల్పడం అంటావా, జన  
మునకు మెచ్చు పుటేటు జరపగలము అది కాదని ఎట్లా అంటాము.  
కాని ఒక్క విషయం వుంది. మీరు, మేము తుల్యబలులం కాదు  
అయినా యథోచితంగా నియుద్ధం చేయడానికి మాకు అభ్యంతరం  
లేదు. ఇందులో మీరు అనయపథం అవలంబించకుండా వుండాలి.  
పరస్పరం పరాక్రమాన్ని ప్రదర్శించి రాజునకు మెప్పు వుడు  
తుండేమో చూద్దాము. నీవు నాతో నియుద్ధం చేద్దువుగాని. ఈ మా  
బలరామునితో ఆ మీ ముషికుణ్ణి పెనగమను. ఇట్లా మేము మల్లా  
హవమునకు సిద్ధంగా వున్నాము.”

శ్రీకృష్ణదేవుని ఈ మాటలు వినగా చాణూరునకు ఎత్తి

# హరివంశము

పొడిచినట్లు వుంది వాగు మొగం గంటు పెట్టుకున్నాను. వాడికి అప్పుడు కువలయాపీడ వధోదంతం తలలోకి ఎక్కింది, వాడికి నవ్వు వచ్చింది. వాడు ఇట్లా అన్నాడు: “ఓయి! ఓయి! కృష్ణ! నీవు బాలుడవా! ఎనుగులచంపెడి బలుడవు. అట్టి బలవంతులలో శ్రేష్ఠుడవు. మరి నేనో సహస్రద్రవ్యపత్ర త్యగ్తును. నాతోనే పోరాటం ఆడుతా నంటున్నావు! నీవు ఎంతో వాడివి. పసులగాచి, గొలపడుమల వరపించి, వాళ్ళంతా బిరుదు ఇతడు అంటే పేర్చి తిరిగిన వాడివి. ఇప్పుడు అట్లాకాగు నీవు నాకు అగ్రమేనావు. తిప్పకుపోయేందుకు వీలులేదు. గొలడవు, గొలమాటలు మాట్లాడక, బిరుదుమాటలు మాట్లాడుతున్నావు! పిడు నిఖ్యాతుడు, కులజాడు, సద్గుణుడు, సత్కర్మస్వభావుడు అన్నది నీకు పట్టలేదు. ఈ దృగ్విభవాలన్నీ నీకు వున్నాయా? ఇక్కడ పోరాడటం ప్రేతిలతో ఆడుకుంటూ కుప్పిగంతులువెయ్యడంకాదు కొంచెంఆలోచించుకో!”

భగవంతుడు మెలన మందహాసం చేసినాడు. అది చూచి చాణూరుడు మరి రెచ్చిపోయినాడు. శ్రీ కృష్ణునితో ఇట్లా అన్నాడు “నన్ను ఏదో అన్నావు సరే! మా ముషికుడు ఈ బలరామునితో పోవాలేనా! వాని శక్తి ఏమో తెలిసే మాట్లాడుతున్నావా? వాడు శివుణ్ణి మెచ్చుడు. బ్రహ్మను కైకొనడు. విష్ణుకేసుణ్ణి మానే నవ్వుతాడు. జగత్ప్రభుడు తనకు ఈడుకొదని పోరికి రమ్మనడు బాహుబల పోథిలో ఈ ముష్టికుడు అక్షిణుడు. యుద్ధం అంటే వానికి ఇవ్వాలి శ్రేపు అనిలేదు. విచిత్రంగా వినోదిస్తాడు. వాడు, ఈ బలరామునకు ఈడుకొడనా నీ అభిప్రాయం. ఇటువంటి ప్రలదాలు చాలా విన్నాము బల్లిదులను గూడా చాలామందిని చూచినాము. మా చిలడము క్రింద దూఱని మల్లులు మాకు ఎక్కడా ఇంతవరకు కనిపించలేను.”




భగవంతుడు హనిమాటల వింటూ విచిత్ర మందహాసం చేసినాడు. ఆ మందహాసాన్ని చూచినంతలో చాణూరుడు అప్రతిభుడైనాడు. వానికి అప్పుడు పూర్వజన్మస్మృతి ఏదో కల్గినట్లు వుంది ఏదో గాఢనిద్రపోతున్నవాడు మేల్కొన్నట్లయింది. వాడు కించిత్ర తీక్షణంగా ఇట్లా అన్నాడు “నీవు ఎవ్వరవు శ్రీ హరివా! ఇందాక ఆ యాదవ వృద్ధు, అంధకుడు, ఆమాటలే అనినట్లు వున్నాను. అవును! నాకు జ్ఞాపకం వస్తున్నది. నీవు విష్ణుడవు. విష్ణు! నేను పింగుడను. నీతో ఒకసారి పోరినాను. ఇప్పుడు నిన్ను వదిలిపెట్టను. ఇప్పుడు నువ్వు ఏ జలరాసిలో దాక్కుంటావు? ఏవర్య

తం చాటున నిలుస్తావు? ఎక్కడి భూమిలోనికి చొరబారతావు? నరసింహరూపం దాటుస్తావా? లేక వామనుడవే బలిన బిక్షుం ఎత్తినట్లు నన్ను ఇప్పుడు ప్రాణభిక్ష పెట్టమంటావా? ఇంక నీ ఆటలు సాగనీయను భూనాథ హింస నీకు పరిపాటి అయిపోయింది. ఆ ఆటను ఇప్పుడు కట్టేస్తాను. నీ కల్పితనం నాకు తెలియనిది కాదు! నీవు వట్టి బుడుడవు! ఓయి కృష్ణ! ఓయి! విష్ణు! ఇది వైకుంఠం కాదు. మధురాపురం; ఇది సంసారరహితుల ధృతకొడు; కంసుని సభ, ఇది నారగుని పీఠానాదం కాదు, చాణూరుని బాహునాదం, ఇక్కడ జరిగేది మల్లజనవిగ్రహంగాని, ఆడవాళ్ళతో ప్రణయ విగ్రహంకాదు. ఇప్పుడు నువ్వు ఎక్కడికి తప్పించుకుపోతావు! ఓయి! అర్హక! మారాజు చూస్తూవుండగా ఇప్పుడు నిన్ను పోరుపుచ్చి వేస్తాను. ఈ సభ మెచ్చుకోగా నిన్ను పిలకుమార్చి వేస్తాను. యముని కంకర వర్గానికి నిన్ను బందిగా పట్టి ఇస్తాను”

భగవంతుడు గల్లన నవ్వి నాడు. కోపము బెరసినలోచనాంకువుల ర కతితో ప్రణయసంస్థగా కంసుణ్ణి చూచాడు. చూచి చాణూరు మలునితో కఠిన గుర్భరభుజితని ఇట్లా అన్నాడు “నీవు నిఖిలార్థి కారవని, కంసుడు మనస్సులో నమ్మినట్లు వున్నాడు. యుద్ధంలో నీ బలం అంతా చూపిస్తువుగాని ఈ మధ్య ఈ రజన మాటలు చేసికి వెడగ! నీ చండితనం అంతా ఇవ్వాలి వదిలించి వేస్తాను. నీ కీర్తి ఇవ్వాలి భరతవాక్యం పలుకుతాను. అందు కోసమే వచ్చాను. చాణూరు! నీవు కాళీయునికంటే గొప్పవాడవా! ఈ పదతిలాలు చూడు! ఇవి వాని తలలను చిదియగా త్రొక్కాయి. అరిష్టాణ్ణి ఎరుగుకువు గదా! ఈ భుజయంగం వాని మెడనుబట్టి బిట్టు విరిచివేసింది. పిశితాశి కేశి మీ రాజును మహాప్రియుడు. ఈ గోళు వాని ప్రేవులను కడిమిమై వెడలంగ తిగించినాయి ఈ ముష్టియొక్క గుచి యేమో ఇంతకు ముందే మీ రాజు పట్టపు టేనుకు, కువలయాపీడం, ఎఱిగి మెగ్గ తిలపడింది ఇవి అన్నీ తెలిసిగూడా నీవు ఎంగుకు ఇట్లా విప్రుమగులు తున్నావు? ఎందుకు నాకు ఎదుగు నడుసున్నావు? ఈ తీక్షణంలో నిన్ను విరిచి ప్రోవులు పెడతాను. మీ విలిక భయంతో కొట్టుకుపోయి బ్రయసి పడేట్లు చేస్తాను”

అన్నంతలో ఆకాశంలో దేవగుండుభులు మోగినవి. “జయగోవింద చాణూరం జహి కేశవదానవం” అన్న మాటలు బయలులోనుండి వచ్చి అందరి చెవులను పడినవి. కంసుడు ఆ మాటలు విని అప్రతిభుడై పోయినాడు. చాణూరుడు శ్రీకృష్ణ చేవునితో పోగుకు దిగినాడు. ఇక్కడ భూమి మీద, అక్కడ ఆకాశములో తిరిగి మృదం గాది తూర్యములు, దేవతూర్యములు మోగినవి. ★

## తెలుసుకొని బాగుపడండి

<p><b>పిల్లలు ఎక్కువ అవటంపల్ల దరిద్రంతో నరకం</b></p> <p>అనుభవిస్తున్నారా</p> 	<p><b>తక్కువ అవటం పల్ల అన్నివిధాలా హాయిగా ఉన్నాం.</b></p> 	<p><b>పెళ్లి తియ్యకపోతే సంపదం యిలాగే ఉండాలంటే కొన్ని సంవత్సరాలయిన పిల్లలు పుట్టకుండా చూసుకోవాలి</b></p> 
--	---	---

దాంపత్య సుఖాలు అనుభవించుచు గూడ, గర్భము రంకుండుటకుగాను అనేక దేశాలలోని ప్రముఖ డాక్టర్లు కనిపెట్టిన సరికొత్త 60 మార్గాలు “స్వంతానం” అనే తెలుగు పుస్తకంలో వున్నాయి. అపుస్తకం లేనపుడు గర్భం రాకుండా చేసే 60 మార్గాలు, గుఖ ప్రసవానికి గర్భిణీలు ముంగుగా తీసుకోవలసిన జాగ్రత్తలు, పసిబిడ్డలను ప్రప్తిగా, ఆరోగ్యంగా ఎక్కువ ఖర్చు లేకుండా పెంచే మార్గాలు బొమ్మలతో సహా ఉన్నాయి. సంసార సమస్యల తీర్పు దానికి అధారపడతిగిన పుస్తక రాజము. ఈ అగ్రుతగ్రంథాన్ని మీరు చదివితీరాలి రచన ఎ. యస్. మూర్తి, యం. ఎ. పి, పలరు 3-50 పోస్టుఖర్చులు ఉచితం. “మూర్తి & సినాయకం” 88, పీటర్లు రోడ్, మద్రాసు-14 కు ఉత్తరం వ్రాస్తే వెంటనే మీకు వి. పి. పోస్టుద్వారా పంపబడును.

న్నయినా గా యంతరితే, అది మానీ బోయినా, దానితాలాకునుచ్చ శాశ్వతంగా వుండేపోతుంది మనస్సు విషయంలో కూడా యింతే. అయితే యిక్కడ మచ్చు శాశ్వతత్వం. ఆగాయం తీవ్రతమీద కాక దాని అనుభవపు తీవ్రతమీద ఆధారపడివుంటుంది. హేమతో కూడా మనుషటిలా స్వతంత్రంగా వుండలేకపోతున్నాడు కాంతారావు. తన కీయింటో సానం దనీ, సాంఘికపరిస్థుల ననుసరించి సానం వుండనీ, అలా సానం లేకపోయినా తన బలవంతంగా చొచ్చుకుని వచ్చి పీతం వేసుకున్నాడనీ, ఇక్కడ తన ఉనికి అసహజమనీ భావించుకుని అతడు కించపడుతున్నాడు రోజూ ఎక్కువసేపు అనూర ధయింటో గడుపుతున్నాడు. కాని బసమార్చే ప్రయత్న మేమీ లేకు.

అతడు ముభావంగా, ఒకీంత దూరపు తనంతో మెసలటం హేమ ఓర్పులేకుండా వుంది ఇది తనమీద కినుకవల గవల్లు! ఇది తన వ్యక్తిత్వానికి ఓనవాలు గవల్లు! అయినా తనకేం భయంలేదు తానియింటికి యజమానురాలు. ఒకరిపట్ల వాత్సల్యంకాని, అనాదరం కానీ చూపే విషయంలో తన యిష్టయిష్టాలకు ప్రత్యేకత వుంది దాంపత్యజీవిత వనంలో లభ్యమయ్యే ప్రతి గచిరఫలాన్ని చిట్టచివరి మధుబిందువు మిగిలి వున్నంతవరకూ కొరతలేకుండా జుగు కోవాలన్నది తన గకంలో జీరించుకున్న కోరిక. తనకూ అన్నయ్యకూ ఎంతైనా రక్త సాన్నిహిత్యం వుండొచ్చు. కాని దాని కోసం ఈ జీవనసౌఖ్యాన్ని ఏ రవ్వంతైనా త్యాగంచేయగల శక్తి, మనోబలమూ తనకు లేవు.

ఈ ఆలోచనన్నీ కలిసి హేమలో ఒక రకమైన ఉదాసీనతను పెంపొందించాయి. ఆమె మామూలుగానే ప్రవర్తించసాగింది. ఈ సంగతు లేవీ రమణకు తెలియవు.

అనూరాధ ఆయింటికి ఎప్పడైనా ఒక మాగు వస్తూపోతూవుంది అప్పట్లో వచ్చిన మాటపట్టంపులు ఆమెకు హేమతోటి స్నేహాన్ని భంగం చెయ్యలేదు అలాగని కాళిద్రుమివ్య దగ్గరతనం వృద్ధి కానూలేదు వచ్చినప్పుడు మాటాడుతుంటుంది అప్పుడప్పుడూ ధోళికులుకూడా విసుగుకుంటారు ఆ మధ్య నోవోగు ఇద్దరూకలిసి సేనిమా క్యోచ్చాగు కూడా అయితే ఆ రోజూ, సేనిమాకు వశేయందు, ఇంట్లో ఒక చిన్న తుపానులాంటిది కేగింది అజేమిటంటే—

ఆ సాయంత్రం ముంగుగా సేనిమా ప్రో గ్రాం వేసుకున్నది హేమా, అనూరాధా కూడు; హేమా రమణా దంపతులు బాయ్ లెట్ అవుతుండగా అనూరాధ వచ్చింది “బహుశా అన్నయ్యకోసం గాఢవల్లు” అనుకుంది హేమ అనూరాధ హేమతో కలుగుచెబుతూ కూచుంది అవిడకట్లు ఎవరి

# మ ను మ లూ- మ న ను లూ (47-వ పేజీ తగువాటు)

కోసమో వెగుకుతున్నట్లనిపించింది హేమకు “బహుశా రోగం” ఎగుగు చూస్తున్నది. “కాంతుడి కోసం గాఢవల్లు!” అని స్వగతిం చెప్పకుంది హేమ

ఇంతలో రమణ వచ్చాడు “అనూరాధా! సేనిమాకు వెడదాం వస్తావా?” అన్నాడు రమణ. హేమకూడా పేలిచింది. వస్తానంది అనూరాధ. “త్యరగా బాయ్ లెట్ పూరి చేసి తెమలండి” అని హెచ్చరించాడు రమణ.

గంట ఆరవుతోందనగా కాంతారావు వచ్చాడు. హేమా, రమణా తయారై, అప్పటికప్పుడు ముస్తాబవుతున్న అనూరాధ కోసం ఎదుగు చూస్తున్నారు. కాంతం పు మానంగా లోపలికివచ్చి, చేతినున్న పూల పాటం బలమీద పడేసి, పుస్తకాలు తిరిగి బీరువాలో అమర్చడంలో నిమగ్నుడైనాడు

ఆ పాటం చేతిలోకి తీసుకుని విప్పింది అనూరాధ. అన్నీ మగవంతో కలిపిఅలిస మలెపూలదండలు హేమా, అనూరాధా కెరిన్చి పూలు జడలో తుగుముకున్నాగు. మిగిలిన పూలు బలమీద అమర్చువున్న కృష్ణుడి విగ్రహానికి వేసింది అనూరాధ.

ఎందుకో రమణముఖం ముడుచుకు పోయింది.

కాంతారావును కూడా సేనిమాకు పిల్చింది అనూరాధ వస్తానన్నాడు. ఇది హేమకూ రమణకూ కాస్త ఇబ్బందిగావుంది తనభర్తా, అన్నయ్య యిద్దరూ కలిసి వచ్చిన యా సేనిమాప్రోగ్రాం సజవుగా కొనసాగుకుంది హేమకు సమ్మతంలేదు

రమణకు సుతిరమూ యిష్టంలేదు, కాంతారావు తమతో బాటుగ వం దంపతు లిద్దరికీ వ్యాసారిగా అనూరాధమీద కోపం వచ్చింది

భార్య—ఏమండీ! సిగి రెట్  
త్రాగుతారు కదా! అందులో  
ఏముంటుందండీ?  
భర్త—పోగాకు.  
ఆర్.హనుమంతరావు(బొల్లారంబజార్)

“త్యరగా తయారవండి” అంది కాంతారావుతో అనూరాధ.

“ఆయన తయారయ్యేసరికి టైం దాటి పోదా?” అన్నాడు రమణ, మింగాలేక కక్కలేక

“దాటిపోదులెండి. ఇప్పుడేగా ఆరయింది. జో మెదలయ్యేసరికి ఎంతలేదన్నా ఆరు ముప్పావవుతుంది. ఎటొచ్చి మనం నడిచి వెళ్ళొందా!” అంది అనూరాధ వాచీ చూచుకుంటూ.

రమణ మానంగావుండి, కాస్తేపయాక లేచి మేడపైకి వెళిపోయాడు. ఇదంతా గమనిస్తోనేవుం దనూరాధ. అయితే ఆమె ఆశ్చర్యపడలేదు

హేమ కేమీ పాలుపోలేదు చీటికి మాటికి యా తుఫానులేమిటి? ఎంతో ఉత్సాహంగా వేసుకున్న సేనిమాప్రోగ్రాం ఇలా తయారవుతోంది. అన్నీ మనం అనుకున్నట్లుగా జరిగి పోతే యా ప్రపంచం ఇలా వుండిగు గాఢవల్లు! అసలు అనూరాధను పిలవటమే తప్పయింది. అన్నయ్యమో తనపాలిట ఎల నాటికేనిలాగా వున్నాడు.

అనుకున్నంత అయింది “నాకు తల నొప్పిగావుంది మీగువెళ్ళిండా” అన్నాడు రమణ, మేడమీదికి వెళ్ళిన హేమతో. ఇంత అర్ధంతరంగా ఆ తలనొప్పి ఎందుకుం వలసినచ్చిందో ఎవరికీ తెలీదు హేమ కి జీసందేహం వచ్చింది గాబోలు, అడగబోయింది రమణ కసీరి కొట్టాడు హేమ బాధపడింది

కిందికి దిగివచ్చి, ఆసంగతి వాళ్ళతో చెప్పింది

“సరే, మనం నళ్ళదాంటే” అంది అనూరాధ ఎలాగేనా సేనిమాకు వెళి తీరాలన్న పట్టుదలతోవుంది అనూరాధ. రమణ తన రాననటం ఆ పట్టుదలను పెంచింది

కాంతారావుకూడా కాస్తే పు మగన పడాడు బావగారి తలనొప్పికి తను బాధ్యుడవటం అతడికి పంలేదు.

“నాకూ తలనొప్పిగావుంది నేనూరాను” అన్నాడు.

మామూలుగా తలనొప్పి మానవులకు దుర్మ రమయిన నొప్పలలో వొకటి. వాస్తవంలో అది అనుభవానికి రాకూడదనే అంతో కోరుకుంటారు కానీ, ఇంత గుర్పరమయిన తల నొప్పి, గవ్వంత అబద్ధపు అనుపానంతోకలిపి ఉపయోగి నే కిచ్చసమగూలో అమోఘంగా పనికొనుంది ఇది తప్పి నే, ఇప్పుడు బావా మరుదుల తలనొప్పికి వేరే సంజాయిషీ దొరకటం దుర్లభం

అనూరాధ విసుపోయింది. కాంతారావు రాననటంతో ఆమె పట్టుదలంతా కరిగి నీగై పోయింది

అన్నయ్యదగ్గర్నుంచీ ఈ సమాధానం వస్తుందని వ్రాసించలేదు హేమ. ఆమెకు నవ్యాలో, విడవాలో అర్థంకాలేదు. కాని

**జీవితంగా విడవాలన్న అవసరం లేదని నిరూపించింది.** ఎందుకంటే ఇంతదాకా - ఆయన రకుండా తను వీళ్ళతో ఎలా సినిమాకు వెళ్ళటా అని సంజేహిస్తోంది ఆయన తల నొప్పి, స్వయానా కల్పించుకున్నదే నని తనకు తెలుసు. అయినా, ఆయన ధోరణి అలా వున్నప్పుడు తను సినిమాకు వెళ్ళటం బాగాలేదు. ఆయన ఏమేనా అనొచ్చు. "నేను తల నొప్పితో ఉన్నట్లు నవ్వు టింగురంగా అని సినిమా కెళ్ళావు. నీకేం, మహారాజులా తీసుకెళ్ళే అన్న గాగుండగా!" అన్నా అనగలరు. ఇది ఇన్నాళ్ళ సాహచర్యంలో తనకు అనుభవానికి వచ్చిన సత్యం

ఇప్పుడా సమస్య తీరిపోయింది అన్న య్య రకుంటేడు కాబట్టి, ఆయన ఏమీ అనకపోవచ్చు ...

"అయితే శుభంగా మానేద్దాం." అంది అనూరాధ, కాంతారావు నవ్వుతూ వల

"మా నెయ్యడం చేసి కీ వాళ్ళకు తల నొప్పయితే మనకేం నొప్పి వాళ్ళంటాగులే. మనం వెడదాం" అని బలవంతం చేసింది హేమ.

#### ఈ క్రింది జబ్బులతో

1. పొలియో, 2. ముఖము, మెడ, నడుము, అంగములు, అర్ధశరీరము, లేక నింగు శరీరమునంగు పక్షి వాతం
3. హెచ్చు గత్తుల బాటు, 4. చేతులు లేక పరిగా వినపడకుండుట, 5. మూగ, లేక నర్సి, 6. గ్రుడ్డి, లేక మెల్ల, 7. మతి



తరువాత కుంభకాస్ ఎం.సి; భిషగా చార్య, వన్యంతరి, శిష్యుర్ ప్రాణి మనరీ, ఫలితాని క్రింగి స్థలములలో సంపాదించండి కన్సల్టేషన్ ఫీజు, వివరములు కోరిన వారికి పంపబడును.

విజయవాడ - 8-12-60 ఉ|| 10 నుండి మ|| 2 మాడరన్ కఫే, గవర్నమెంటు ఫోన్ 171

మెల్లూరు: 9-12-60 ఉ|| 7 నుండి 11 న్యూకోము లాడ్జ్. ఫోన్: 105

మద్రాస్ - 10-12-60 ఉ|| నుండి 12, మ|| 2 నుండి 4 వుడి లాండ్స్ హోటల్, 1/28 ఎడివర్డ్ ఎలిగంట్ స్టోడ్, మెల్లూరు. ఫోన్ 86461

తెంగుకూరు: 24-12-60 ఉ|| 9-12, మ|| 1-8 మద్రాస్ వుడి లాండ్స్ హోటల్, 6 వంశం రేస్కో గోడు, ఫోన్ 2161

## మనుమలూ మనసులూ

ఇహ కాదనలేక హేమతో బాటు వెళ్ళింది అనూరాధ

5

చాలా గోజుల్నుంచి దుర్గమ్మ యింట్లో లేరు. మహబూబ్ నగర్ లో వున్న పేద కొడుకు సుందరం దగ్గరికి వెళ్ళిందామె

దుర్గమ్మ ఎక్కడవున్నా, ఆవిడ ఉనికి. ఇంట్లో వున్న వాళ్ళ కూడా తెలియవంటూ, వార్షిక మొదలైన నిత్యావసర విషయాలతో తప్పితే ఇతర సంగతులలో ఆమె ఎక్కువ కాలం జేసుకోగూడదు. భర్త పోయినప్పట్టునీ కొడుకుల, కుమార్తెల బాగుగుల విషయంలో ఆమె తన బాధ్యతలను

అప్రమత్తతో నిర్లక్ష్యపెట్టినా, వాళ్ళ జీవితాని కొక దారి వీర్చిరచటం వరకే తన బాధ్యత అనీ, ఆదారిలో అనుభవాలను గుర్తొంటూ వాళ్ళ మానస వాళ్ళ ప్రయాణించవలసిందే గాని తను చెయ్యిపట్టుకు నడిపించాలనుకోవటం విజ్ఞత కాదనీ ఆమె భావం. 'నల్లిన దళగత జలమతి తరలమ్' అన్నట్టుగా వుంటుంది.

తనకు గృహస్థి (దాల్లో మనశ్శాంతి వుండటంలేదనీ, కష్టమంటూ సాయంగా వుండేందుకు ఆమెను పంపమనీ తమ్ముడికి జాబు రాకాగుసుందరం అది మామకుని బయల్దేరి వెళ్ళింది దుర్గమ్మ.

ఆమె వెళ్ళటం రమణిష్టంలేదు. అతడు మొదట్లో వద్దన్నాడు. ఆమె వెళ్ళితే హేమ రెండుపూటలవంట పూయ్యదగ్గరకూచోవలసి వస్తుంది నిన్నగాక మెన్నవచ్చిన భార్యకు అంతపని ఒక్కసారి నెత్తిన పడటం అతడు జరగనివ్వలేదు. అందుకనే దుర్గమ్మను వెళ్ళదని చెబితే, అతడి యిష్టానికి వ్యతిరేకంగా ఆమె వెళ్ళింది. రమణుకు కోపం వచ్చింది.

ఆమె వెళ్ళిన మూడోనాడు, నిడదవోలులో వున్న తన రెండో అక్కయ్యను జాబురాసి పిలిపించాడు రమణ.

ఆవిడ పేరు రత్నమ్మ. తేనుకొని అతగారింట్లోనే వుంది. తన భర్త బతికున్నప్పటి వైభవాలను మాటిమాటికి చాటుకుంటూ, ఆయింట్లో వ్యక్తులమీద నిర్భంపు అధికారిం చెలాయించుంటుంది. ఆయింట్లో వాళ్ళందరికీ ఆవిడతో ఎక్కువ లోటాచిలు పెట్టుకోవాలంటే భయం. రమణ రాసిన జాబుమాడగానే ఆవిడ తమ్ముడి యింటికి ప్రయాణం కట్టింది. ఇప్పటి దాకా తను అత్తిగా రెంటిని తీర్చిదిద్దుకున్నప్పుడని ఆవిడ స్వయంగా కల్పించుకున్న మనస్తత్వమిది. ఇలా తీర్చిదిద్దగల వ్యక్తి గనకనే తనను రమ్మని తమ్ముడిగోజునరాకాడు. వాడికి అనుభవంతక్కువ. కొత్తకాపురం వెళ్ళి వాడికాపురాన్ని కూడా తీర్చిదిద్దాలి. ఆమె వసుంధినపు తరాలవల్ల - తమ్ముడియింట్లో అప్పుడే వాడి బావమరిది వొకడువచ్చి పీఠం వేశాడని తెలిసింది. ఇది తనకేం ఆమోదయోగ్యంగా లేదు. ఇహ మరదలుపిల్ల ఎలాంటివి! పెళ్ళివ్వకుమాడటమే తను. రవంత పెంకతనం వున్నట్టు కనిపిస్తోంది ఆపిల్ల నుకూడా తనపెత్తనంలోకి తీసుకుని తీర్చిదిద్దాలి.



(ఇంకా ఉంది)

వరంగల్: -1-61 ఉ|| 1-2 శ్రీగణేశ్ భవన్ హైదరాబాద్: 10-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12 ను|| 1 నుండి 2. తాజ్ మహల్ హోటల్, కింగ్ కోటి గోడ్డు, ఫోన్. 5591

కర్నూలు: 11-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12 మ|| 2 నుండి 3. శ్రీ వెంకటేశ్వర హోటల్, పొట్టు ఆఫీసు గోడ్డి.

గుంటూరు 12-1-61 మ|| 12 నుండి 4 ఉడిపి శ్రీ కృష్ణభవన్, ఫోన్. 181 రాజమండ్రి 14-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12 కాంతి నివాస్ ఫోన్ 22-ఎ

విశాఖపట్నం: 15-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12, మ|| 1 నుండి 2. రత్న విహార్, ఫోన్. 618-ఎ. తెరహంపుర: (గంజాం) 16-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12, శ్రీ దుర్గాభవన్.

కలక్ 17-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12, మ|| 2 నుండి 4. కలక్ హోటల్, రానిహట్, ఫోన్ 392-ఎ కలకత్తా 19-1-61 ఉ|| 8 నుండి 12, మ|| 2 నుండి 4. బ్రాడ్వే హోటలు, పి-34 మిషన్ రో ఎక్స్ ప్రెస్ మన్, ఫోన్: 23-4219.

సలహా రుసుము, చికిత్సాఖర్చులు, ఇతర మకముల అప్రమ వివరాలకు వ్రాసుండి.

**Aryavarta Polio Ashram**  
Aryavarta Bhavan

79-E, Kirti Nagar, New Delhi-15 ఫోన్ 54344, 54564 తంత్రి "Polio Cure" (బాంచి 114-E, Kamala Nagar, Delhi 6) వైద్యాధుల చికిత్సాగృహం ఇంగ్లీషులో రచించిన పత్రిక గ్రంథం "Polio myelitis & Ayurveda" పరమ 7-50; పోస్ట్ జి 90 పై.

డిసెంబర్ 7 వాడుదల



అంజలి పిక్చర్స్  
**రుగానుబంధం**

జె.వి.వి. సామయ్య, ఆదినారాయణరావు  
ప్రొడక్షన్స్

విజయవాడ

EAST INDIA RELEASE

విజయవాడ





# కాలక్షేపంలో నిక్షేపం 'కనకదుర్గ పూజామహిమ'

రంగుల తరంగిణి అయిన కృష్ణానదిలో సోనిపోతూ స్వర్ణగాన హాస్యరసాలతో పట్టుకున్న కట్టుకథను ఆకట్టుకుంటూ నవంబరులో మద్రాసులో పట్టి ముసురులాంటి 'సస్పెన్సు'తో సామాన్యులకు చక్కని కాలక్షేపం కొలలుగా అందిస్తూ నితర ప్రాంత స్థానాల్లో కనకదుర్గ పూజామహిమ ఇటీవల విడుదలయింది గోల్డెన్ స్టూడియోస్ లో నవంబర్ 16వ తేదీ ప్రతీకారదినాలు ఈ చిత్రం దర్శించారు.

విశేష ప్రధానమైన చిత్రాలలో కథ ఇతరకథలకు భర్తృహరి సుభాషితాన్ని

జా పకం చేస్తుంది. పౌరాణిక వాస్తవాలతో అల్ల కట్టుకథలో జగితలకథావస్తువు ఉండదు. ఉన్నా, ఉన్నదని చిత్రకారులు చెప్పినా అది 'కథ' అని నానీతిపరులు అనలేరు.

శేవలం పూజాభాజనం ముట్టలేదనే కనికాద్దీ కనకదుర్గవంటి ఉత్తమదేవత శివించడం మీద ఈ కథ ఆధారపడింది దేవతలలో రాక్షసత్వం పూర్తిగా చిత్రించి చిట్టచివర కయిమాపులో అదే దివ్యత్వంగా వ్యాఖ్యానించే కథలు కథలనిపించుకోవు. దాదాపు నేటి పౌరాణిక చిత్రకథ లన్నీ ఇలాగే ఉంటున్నాయి అందుకు ఈ కథకూడా అవ

వాదం కాదు.

సరస సంగీత విశోధంలో మెనుర-ది ఆనందించే ఒక రాజు కనకదుర్గ పూజ రసాభాసను భావించి తిరస్కరించగా ఆ జగదంబ ఆగ్రహం వహించి రాజదంపతులను వివేదిసి అష్టకపాలపాలు చేసి చివరకు అందర్నీ కలిపిన కథ దీని ఇతివృత్తం.

నీలినూ కథలన్నీ కనకదేవతగాని వివేదిసి నవిగాను, వివేదిగి గేవిగాను ఉండవు నీలై బాగుండే కథలు కొన్ని చిత్రీకరిస్తే గానుండక పోవచ్చు. అలాగే తెర కథలు వినాలన్నా, చెప్పాలన్నా నీల మిరాయిలా ఇతివృత్తం తేలిపోతుంది.

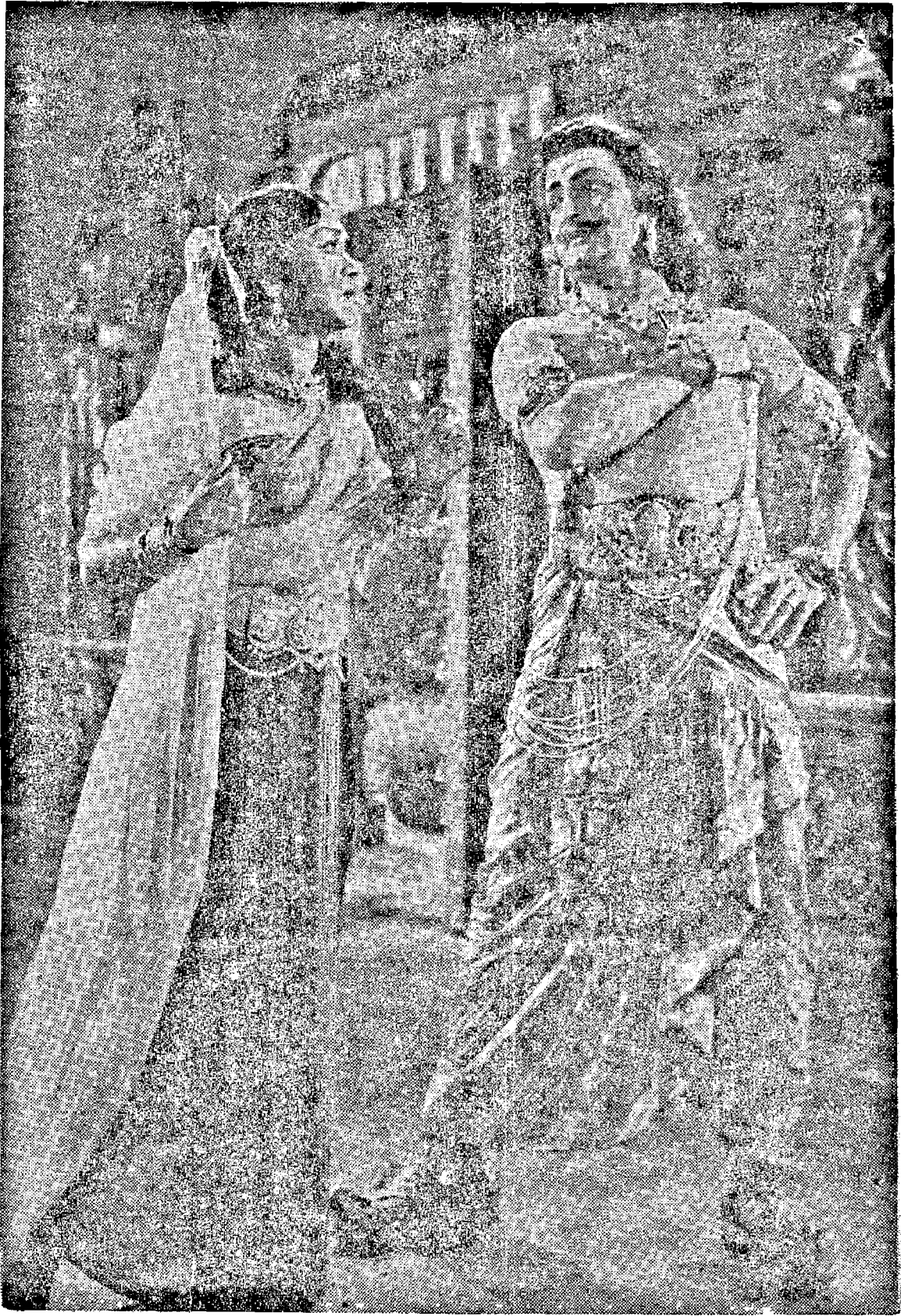
అయితే ఉన్న కథ ఎటువంటిదయినా ఆ కాస్త దాన్ని కథనంలో చుమకోగా తియారు చేసి, మరొకటి ఉపకథలా, హాస్యకథలా జోడించి మొత్తంమీద తెరకథను అర్థంతో ఆకర్షణీయంగా చిత్రించి కృతకృత్యులై నాడు దర్శకుడు విఠలాచార్య

నాయకీ, నాయకులుగా కృష్ణకుమారి కాంతావు నటించారు. ఇటీవలి చిత్రాల్లో తగిన అవకాశం లభిస్తున్న కాంతావు తన పౌత్రులను సంప్రదాయసిద్ధంగా, చక్కగా నటిస్తున్నారు. రాజనాల మిక్కిలి సేని, ముక్కామల, అదోని లక్ష్మి, బాలకృష్ణ, మినాకుమారి మున్నగువారు నటించిన ఈ చిత్రంలో తెరకు దగ్గరగా ఉండేవారికి కొనసాగిన 'మిర్చిమపాలా' అంతా ఉంది. టెంపో చెడుతుండా, అమిత వేగంతో నడుస్తుంది దర్శకత్వం.

రాజన్, నాగేంద్ర సంగీతం తీసివేస్తే ఈ చిత్రం ఘోషించని సముద్రంలా ఉంటుంది. ఈ చిత్రంలో ప్రముఖ గాత్రధారిణి సంగీతానిదే. "జీవనమే పాదనం" అనే తొలి గీతం కుంతలవరాళి వీణాస్వరాలతో ఎంతో హాయిగా ఉంది. రెండు మూడు పాటలలో వాద్య పరికరాలకు చక్కలిగింతలు పెట్టి చక్కని గమకం పలికించుకున్నాడు సంగీత దర్శకులు. రచయిత జి. కృష్ణమూర్తి మాటలు వాడిగా వేడిగా కొంచెం పేడుకగా ఉన్నాయి. పాటల రచనలో రచయిత చూపిన మాటల పొందిక, పోడిమి మెచ్చుకోతగినదిగా ఉంది.



విరల్ ప్రొడక్షన్స్ వారి 'కనకదుర్గ పూజామహిమ'లో నాయక కృష్ణకుమారి



ఎన్. టి. వారి "నీతారామకళ్యాణం" లో మంజోదరిగా బి. సరోజ, రావణాసురుడుగా యన్. టి. రామారావు.



అంజ లీప్ కర్ స్వారి 'ముఖానుబంధం'లో అంజలి, నాగేశ్వరరావు.

మోషరన్ థియేటర్లు (సహస్ర శిరచ్ఛేద అపూర్వ చింతామణి) వారు ఇప్పుడొక కొత్తతరహా సాంఘిక చిత్రం మొదలు పెట్టారు. దర్శకుడు సి. యస్. రావు, రచన సముద్రాల (జా.)

\* \* \*  
కె. పి. ఆర్ట్ ప్రొడక్షన్స్ వారి సాంఘిక

### 'కనక దుర్గ పూజామహిమ'

కత్తియుద్ధాలు, పాము కాట్లు, మంత్రి కత్తులు, ఎంట్ల హంగామాలు, అకాశ యానాలు, గాచార మాయలు, పాతాళ గుహలు, భేతాళ లోకాలు, ఇతేకాక యుగళగీతాలు ప్రేమపాఠాలు, కనులపండువ చేసే కమనీయ దృశ్యాలు

ఒక్క మాటలో 'కనక దుర్గ పూజామహిమ' కాలక్షేపంలో నిత్యేపం వంటిది. దర్శకుడు విశాలాచార్య మహిమ కొంత ఇందులో అంద రికి తెలుస్తుంది.



### వార్తా భరిణం

చిత్రం 'కన్న కొడుకు' సహశివ బ్రహ్మం రచనలో పూర్తి కావస్తున్నది. జగ్గయ్య, జేపిక, రాజనాల, రమణారెడ్డి, కృష్ణకుమార, కె. వి. యస్ శర్మ, బాలకృష్ణ, చాయా దేవి ఇంగులో సాత్రిధానులు, కృష్ణారావు దర్శకుడు, సంగీతం కోదండరాజు.

\* \* \*  
విజయగోపాల్ (గంగాగౌరీ సంవాదం) ప్రొడక్షన్స్ ద్వితీయ చిత్రం సగం పూర్తి అయింది ప్రసిద్ధ ఆంగ్ల నవలా రచయిత్రి చార్లెస్ డికెన్స్ రచించిన 'అలివర్ ట్రిస్ట్' ఆధారంగా వీరి చిత్రం నిర్మిస్తున్నారు దర్శకుడు తిలక్, సంగీతం కెండాకల, నటీనటులు జగ్గయ్య, జేపిక, రాజనాల, చన, కాంతారావు, రమణారెడ్డి, రాజనాల, సి.ఎస్.ఆర్, పుటుంబరావు, మూర్త్యకాంతం, నవగాయ

కుడు బసవేశ్వరను ఈ చిత్రం పరిచయం చేస్తుంది.

\* \* \*  
తమిళంలో ప్రఖ్యాతి బహుమానం పొందిన 'బాగాపిరిప్పై' సారథి న్నూడియోస్ లో తెలుగులో ముస్తాబవుతున్నది ఈ చిత్రానికి 'కలసి ఉంటే కలదు సఖం' అని నామకరణం చేశారు. సాబిత్రీ, యస్. టి. రామారావు, రంగారావు నటిస్తున్నారు.

\* \* \*  
'జల్సారాయుడు' నిర్మాతలు హైదరాబాద్ ను వీసనారు తమ రెండవ చిత్రం ప్రారంభించారు. తిరిగి ఇంగులో కూడా జమన, జగ్గయ్య నాయికా నాయకులుగా నటిస్తున్నారు.





# నవనవోన్మేపమైన జర్మన్

## ఫిలింపరిశ్రమ

### తారలతో ఇష్టాగోష్ఠి

చెన్నై పట్నంలో పశ్చిమ జర్మనీ చలన చిత్ర తీర్మానంలో పాల్గొనేందుకు వచ్చిన ఫిలిం ప్రతినిధివర్గం వారితో స్థానిక ఫిలిం ప్రతినిధి కార్యకర్తలు 15 వే లేదీ సాయంకాలం గంటకు పైగా ఇష్టాగోష్ఠి జరిపారు.

సమరంలో శిథిలమైనా పదిహేనేళ్ళలో పశ్చిమ జర్మనీ ఫిలిం పరిశ్రమ పునర్నిర్మాణం ఎంత చురుకుగా సాగినదో ఈ పిచ్చాపాటి వల చెల్లడమింది. జర్మను చిత్రాలు ఎంత త్వరితంగా తయారయ్యేవిన్నప్పుడు ఎవ్వరికైనా అభ్యుదయం కలుగక పోదు. అలానే తమ వేతనాలపట్ల తారల వైఖరి తెలుసుకున్నప్పుడు కూడా కొంత విస్మయం జనించినట్లుగా ఉంది.

ఈ సంగతుల వివరమిది

జర్మను ఫిలిం ప్రతినిధివర్గంలో నలుగురు తారలు-మహారి సుజేన్ సెల్వెన్, క్రిస్టి మిరియానికోవ్, క్రిస్టి మిరియామ్ బ్రూ, క్రిస్టోఫ్ బుకోల్డ్ వున్నప్పటికీ వీరిలో ఒక్కరు నటించిన చిత్రమయినా ఉత్సాహ సందర్భంలో ప్రదర్శించకపోవడం విస్మయకరమేకక వివాదకరం కూడా బుకోల్ నాయకుడవైతూ ధరించిన "ది క్వెస్టన్ ఆఫ్ డెలిక్వెన్సీ" చిత్రాన్నివానికై తెచ్చాడు కాని భారత సెన్సార్ అధికారులు దాని ప్రదర్శనకు అనుమతి ఇవ్వలేదు. ఇందుకు క్రిస్టోఫ్, ఆయన సతి మిరియామ్ బ్రూ విచారం వ్యక్తంచేశారు.

ఈ ప్రతినిధివర్గంలో మిగిలిన నలుగురు ఫిలిం వ్యాపారానికి, పుత్తివానికి సంబంధించిన వారు. ప్రతినిధివర్గం నాయకుడు డాక్టర్ సుయెంటర్ హ్యర్ట్. భారత్ లో జర్మనుచిత్రాలు ధారావాహినిగా ప్రదర్శించబడేందుకు అవకాశాలను ప్రభుత్వం కలుగజేయాలనే ఈయన కోరాడు.

పశ్చిమ జర్మనీలో దాదాపు పదిమంది అగ్ర నటీనటులు పున్నాడు వీరిలో ఒక్క కర్ జర్జెన్స్ కు "ది రాయల్ గేమ్" ముఖ్య నటుడు) మటుకు చిత్రానికి రెండులక్షల మార్కుల (దాదాపుపదిలక్షల రూపాయలు) పలుకుతోంది తక్కిన మేటి నటీనటులకు చిత్రానికి రెండు, రెండున్నర లక్షల

రూపాయలు ప్రతిఫలం మటుకు వుంటుంది. భారత్ లో వాటాలేదు. ఒక్కొక్క చిత్రంలో విదాన వారాలకు మించి షూటింగ్ పని వుండదు తడవకు నాలుగైదు చిత్రాలలో మించి నటించరు.

ఒకతార రెండులక్షల మొత్తం పట్ల అసంతృప్తి ప్రకటించింది ఇంత చిన్న మొత్తంతో వోదాకు తగ్గవు బ్రతకడం కష్టమని. అందుచేత ఎంత వేపటికీ హాలీవుడ్, బ్రిటిష్ ఫిలిం రంగాలలో అవకాశం కోసం ఆరులు బాచుతూ వుంటామని చెప్పారు. జర్మను అగ్రనటీనటులు ఫ్రెంచి, ఇటాలియన్, స్పానిష్, స్వీడిష్ చిత్రాలలోకూడా నటిస్తూ వుంటారు.

బొంబాయిలో ఒకటి రెండు పెద్ద స్టూడియాలను వీరు చూచారు. వీరితో జరిగిన గోష్ఠిపట్టి వారికి మహాగొప్ప అభిప్రాయం

కలిగినట్లు లేదు. మర్యాదపూర్వకమైన సంతృప్తిమటుకు తొంగి చూచింది. ప్రస్తుతం బొంబాయిలో నిర్మాణంలోవున్న "సన్ ఆఫ్ ఇండియా" మరీకొన్ని చిత్రాల రషన్ వీరు చూచారు. పైచిత్రంలోని బాలనటుడు, లీలానాయుడు-వీరి నటనా, కాంతారాశి దర్శక విశ్లాసం వీరికి బాగా వచ్చినట్లున్నది.

పోలే పరిశ్రమ అభివృద్ధి సురించి రెండు ముక్కలు.

1948 లో జర్మనీలో 2125 సినిమా థియేటర్లు వున్నవి. 1959 కు మొత్తం 6884 సినిమా ప్రదర్శనశాలలు వెలసినవి. 1946 లో ఒకే ఒక కథాచిత్రం నిర్మించారు. 1950 లో 42 తయారైనవి. ఇప్పుడు 120 చాకా కథా చిత్రాలు, నాలుగైదు వందల డాక్యుమెంటరీల తదితర చిన్నచిత్రాలు తయారౌతున్నాయి.

ఒక్కజెర్మనీలోనే 15 స్టూడియోలు వున్నవి.

భారతదేశంలో చారిత్రక చిత్రాలు, బ్రిటిష్ మాయంలోని భారత ప్రజాజీవితానికి సంబంధించిన చిత్రాలు విరివిగా రాక పోవడంవల్ల వీరు అసంతృప్తి వ్యక్తంచేశారు.

న్యూఢ్రైలాండ్స్ లో వింగు జరిగిన సమయంలోనే ఈ గోష్ఠికూడా ఏర్పాటయింది.



ప్రగతి ఆర్ట్ ప్రొడక్షన్స్ 'మా బాబు' లో నీనియర్ డాక్టర్ అశోక్ గా నటించిన గుమ్మడి.

నవంబర్  
25  
బెడుదళ



మంజీరా వారి



చివరకు  
మిగిలేది!

భార్య కన్యకలు: టి. రామనీడు • న్యాయ విప్రులు పోత్తె మరెవరీ

అంబేద్కర్



అన్నపూర్ణావారి ఆరవ చిత్రంలో కేలంగి, రంగారావు.

## బాగ్దాద్ గజదొంగ

తెలుగు తెరమీద ఓగగల్గు, విజయవగరం, వంటి తెలుగు రాజనగరాలకు వోటువరపు అయినా బాగ్దాద్ వంటి నగరాలు దేశస్థులగా కలిగిపోతూనే ఉన్నాయి. ఇది చూస్తున్నప్పుడు ఆల్లా ఉద్దీన్, అలీబాబా వంటి చిత్రాలు ఇదివరలో వచ్చాయి. ఇప్పుడు టి.పి. గుండరం నిర్మించిన 'బాగ్దాద్ గజదొంగ' చిత్రం అదేకాళ్ళు చె దినది విడుదల అయింది.

ఎం జి రామచంద్రన్, వైజయంతీమాల, టి ఆర్ రామచంద్రన్, ఎం ఎన్ రాజం నందియార్, అశోకన్ నటించిన ఈ చిత్రం నవంబర్ 17 న ప్లాజాలా ప్రదర్శించారు. మాటలు పాటలమ్మి పద్మరాజు, పాటలు వడ్డూరి రచించారు. సంగీతం దివాకర్.

గజదొంగలుగా పేరొందిన వారిలో గజం మేలయినా దొంగతనం లేనట్లు ధీరోహాత్తులుగా చిత్రించే అనేక కథలు తెలుగు తెరకు ఇదివరలో అనుబంధించారు. ఈ చిత్రం కూడా అదేకాళ్ళలోకి వస్తుంది.

## 'మొదటి పేజీ' కనిపించిన కథ

గ్లామరస్ పాత్రలను విశిష్టంగా నిర్వహించిన రిటాహవర్త్ వ్యాకుల భూమికను భరించిన "ది ఫ్రీక్ ఆఫ్ షేక్ షన్" (ప్రతికలలో ప్రథమ పుట కథ) అనే హాలీవుడ్ చిత్రం గతవారం మద్రాసులో ప్రదర్శితమైనది. రిటా భర్త త్రాగుబోతు తల్లి తండ్రిగా ఆమెమరొకరి సాహసరంగం పొందుతుంది అతనికి భర్తకు అభ్యుదయిని కుమ్ములాటలో రివాల్యూర్ చేరి భర్త మరణిస్తాడు.

రిటాను, ఆమె ప్రియుని అరెస్టుచేసి అభియోగం నడుపుతారు. తుదకు వీరుభయాల సాహసరంగం హత్యకు దారితీసే టంకటిది కాదనే కారణంపై ఇదరిపెనా కేసుకొట్టవేస్తారు.

చిత్రం విస్తృతంగా కోస్టుమైజ్డ్ సానుకుంది నాటి చిత్రీకరణ "అనాటోమికల్ మర్డర్" "గెల్లెస్" ప్రాసిక్యూ

షన్" అంతరమణియంగా లేకపోయినా వాదప్రతివాదాలు నుటుకు కొత్తచిత్రంలోనే ఉద్రిక్తంగా పొగినవి. ప్రభుత్వపు తరపు వ్యాయవాదిగా ఫ్రాన్ ఫర్ట్ మన్నర్ నటన, రిటా నట విశిష్టం. శ్రీ హానే చాయాగ్రహణం సాధారణం. దర్శకుడు శ్రీ క్లిఫర్ట్ ఓడెల్స్



## హాలీవుడ్ నటరాజు క్లార్క్ గేబుల్ మృతి

హాలీవుడ్ నటరాజుగా ప్రసిద్ధుడైన క్లార్క్ గేబుల్ నవంబర్ 16 న లేడి రాత్రి తమిషు చాడించాడు.

బాదాపు మూడు దశాబ్దాలుగా హాలీవుడ్ చిత్రాలలో అనేక రకాల పాత్రలు ధరించి విశేష జనాదరణ పొందిన క్లార్క్ గేబుల్ నవంబర్ 16 న లేడిని గుండెపోటుకు గురి అయినాడు హాలీవుడ్ లోని ప్రెస్ బిటేరియన్ హాస్పిటల్ లో 16 న లేడి రాత్రి మరణించాడు ఆయన వయస్సు 69.

1934 లో 'ఇట్ హాపెన్స్ ఓన్ నైట్' చిత్రంలో చేసిన అపూర్వ నటనకు క్లార్క్ గేబుల్ 'ఆస్కార్ పతకం' అందుకున్నాడు 'యూటిసి థిన్ గి హంటి' 'గాన్ విత్ ది విండ్' 'చిత్రాలలో ఆయన నటన మరపురానిది ఈ చిత్రాలలో ఆయన ప్రేమకులకు జేతగా నటించి అయినాడు. హాలీవుడ్ లో గల పెద్ద ధనవంతులలో ఒకరు అయినాడు

పెద్దమనిషి - ఆ బ్యాంకీ, మీ తాతయ్య ఉన్నారు?

పిల్లవాడు - నాకు తెలియదు.

పె. మ. - పోనీ, మీ

అమ్మమ్మగారు ఉన్నారు?

పి. వా. - ఉన్నది.

పె. మ. - ఏమి చేస్తున్నారు?

పి. వా. - వంటింట్లో మా

తాతగారితో పోట్లాడుతుంది.

—అచాళి విజయ

బాస్కరరావు (నాగపూర్



80-11-60

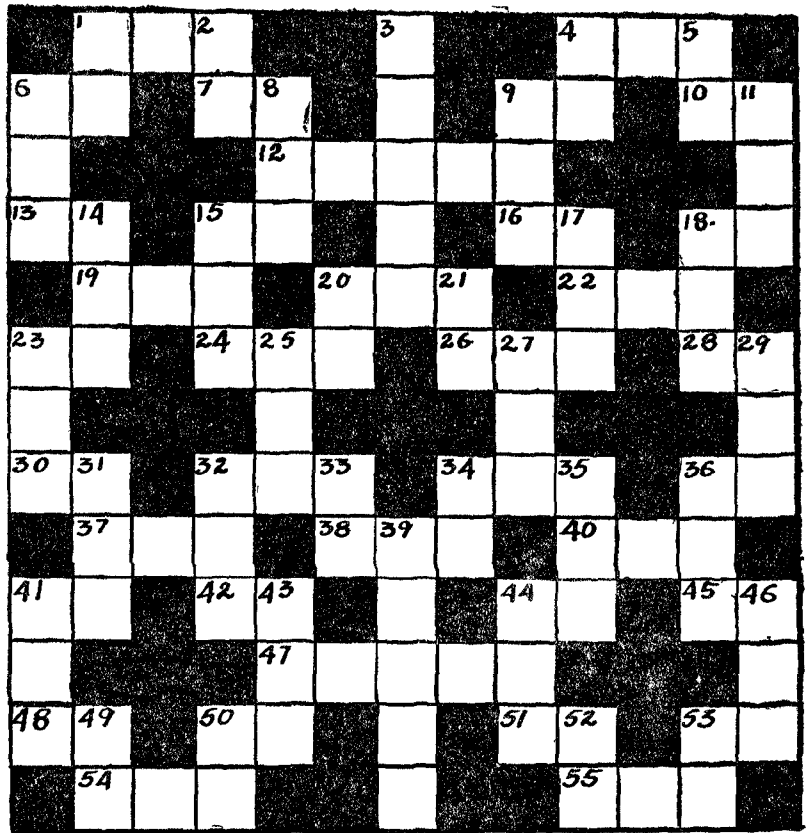
# గజ్జ నుడికట్టు-29

అ ధా రా లు

నిలువు

- 1 చిన్న బస్తీలో సంతతమూ లేక పోయినా వారానికోమారుండే బజారు.
2. తిమింగలం తినేది.
- 3 చంద్రబింబంపోలిన ముఖారవిందం.
- 4 సన్నాసి పాడరు.
- 5 నడికట్టులో గదిపేరు.
6. మంచుబుద్ధికాలే కానీ నూరు పెచిలుకు పద్యాల్లో నీతులు చెప్పించుకున్నాడు.
8. తువ్వాయిలే గలు గల్లున గంతు కున్నాయి
9. అబ్బో! మీ రనుకున్నదానికన్నా ఎక్కువే.
11. మబ్బుల్లో తేలివచ్చి పడేవి.
- 14 నా హాసంకాదు. ఆమాటకొస్తే మంచు
15. రెండు పరకలు
- 17 కాలిన దాని వాతపడితే పడేదే
- 18 వేమనని కాస్త అటూ ఇటూ చేస్తే

- పద్యాలన్నీ అటునించి నునకే.
- 20 మోక్షం కోసం మోకరిలిన వినుగు
- 21 కోదండరాజుని మెడలో మాల
- 28 దప్పికే
- 25 పొద్దున్నమానం ఉండేది.
- 27 మనవాడు కాడా.
- 29 గాజులు తొడిగించుకో బోయిన మహా వీరుడు.
- 81 బంగారు కొండగాడా!
- 82 మాధవుడులో లక్ష్మీ ఎక్కడికో వడిలే భర్తమిగిలాడు.
88. ఆధరిమేనా వెళ్ళకండి. బీబీ పల్లకి వహించి.
84. ఏరువాకలో ఏ రెండిపోయింది.
85. తినగా తినగా గారెలు ఏక్కడి ఏమిటో తెలిసినా తినేమందు కనరు.
- 86 ఆవుకి చిటుతోబాటు పెట్టేది.
- 89 మొగుణ్ణిమాడగానే తొందరపాటు తోబాటు కోర్తే పెళ్ళికూతురి మొహంలో దొంతరు పడేది
41. గోరోజనంపెరక్క ముందుమాలుగు- పెరిగాక ఇదిను—
48. నా దేవుడు.
44. 41 నిలువు తల నీదికాదు నాదనుకుంటే రెండు రెన్ను రైతే.
45. నుండే అనడానికి గుడే చేరువా మీరే చెప్పండి
49. 20 నిలువుని మకరి మింగేసరికి తల కిందులై పోయింది.



- 50 మావ కొడుకు, అక్క మొగుడు.
  52. వడిగా పోకండి బండిదారి అడ్డం తిరిగింది.
  - 53 నిన్నా నేడూ కూడా కాగు.
- అ డ ము
- 1 శ్వాపనలు మారిమారి మీసంగతి చివరి కిలా తయారయింది. దీనిలో విషయం ఏదో కనిపిస్తూనే వుంది.
  4. ఈ తుణుం పూడితే మరో తుణుం లో చేలి పోయేదే.
  6. వాసు తన కూతురికోసం వెతుకు తున్నాడు. కనిపిస్తే చెప్పండి.
  - 7 లేమి విపరీతమేనది.
  - 9 నిప్పుకు మారుపేరు.
  10. వాడి వాడితనం అంతా అటునించి వస్తేనే కనబడుతుంది.
  12. విమానాలు తిరిగే కిద్ది.
  - 13 ఈ నాటికి నీతి తారుమారయింది.
  15. సగభాలలో సంగంపోతే మిగిలేవి.
  - 16 కనకంబుకన్న మోతగా వుండేది.
  18. వడివేలు ఉంగరాలండే చోటు.
  - 19 దేవుడికి రోజూ పూజాసమయంలో ఇచ్చేది.
  20. రకరకాల పువ్వులు కలగలుపయ్యాయి.
  22. రగయితే ఉద్యోగం.
  - 28 హారంలో ఈ చివరనుంచీ ఆ చివర దాకా వుండేది.
  24. అతని తాలూకా మూకడిరిపడింది.

26. పక్క సరిగ్గా వేసిలేదు.
- 28 6 నిలువులోని బుద్ధి.
- 80 ఎవరు వారంటే మేక చెప్పిన జవాబు.
- 82 అశ్వమేధంలో గుర్రం పారిపోయింది. మిగతాది గందరగోళం అయిపోయింది.
- 84 వాడు కనబడినప్పుడల్లా ఒక సిగరెట్టు తీసుకోడం అలవాటు. దీన్ని మీరే మన్నా సరే.
- 85 తన.
87. తిన్నగా పోయే దారి అని నిరూపించండి.
88. గోదావరి పుట్టినచోటే ముక్కువుంది.
40. నాలుగందాల చేటు.
41. ఇంకెవరు - నువ్వే.
42. ఆరోజు, దేశంకూడా తలకిందులైంది.
44. నీరు పోసినవాడు పోసేది.
45. అపసవ్యం గా చూస్తే చెడే కనిపిస్తుందికదా.
47. విశ్వనాథ సత్యనారాయణగారి ఒక నవలలో ఈ దొంగలున్నారని జేబులుజాగ్రత్త.
- 48 విలుకాడు పట్టుకు కొట్టేముందు చూసేది.
- 50 ఝనక్ ఝనక్ పాయలు .....
51. దేవుడిలు.
- 53 రజసులు 46 నిలువుగట్టున పెట్టేది.
- 54 కండ్ల కాటుక పెట్టి ... చంకాన చెట్టు
55. వేడి గాలి.

## “ధర్మ ప్రభువు”

విడాకుల కోర్టులో ఒకరోజు వయస్సుమల్లిన భార్యభర్తల కేసు విచారణకు వచ్చినది. భర్త తనను సరిగా పోషించక పరిత్యజించెనని భార్య ఫిర్యాదు. జడ్జి ఇరుపక్షములవాదము శ్రద్ధగా విని, ప్రతివాదితో, “నీవు గుణవంతురాలగు నీ భార్యను సరిగా పోషించక విడిచిపెట్టినందుకు, ఆమెకు నెలకు రూ. 25/- ఇవ్వదలంచినాను” అనెను.

ప్రతివాదియగు భర్త ఆ తీర్పు విని ఉప్పొంగి, “ధర్మప్రభువుల తీర్పు చాల ఉదారముగా నున్నద. నేనుకూడా అప్పుడప్పుడు ఆవిడకు ఒకటి రెండు రూపాయలు ఇవ్వదలంచినాను” అనివిన్నవించుకొనెను.

—సురేంద్రశింగ్ (నెల్లూరు)

\* \* \*  
‘మా ఆయన

అనుకొన్నాను!’

ఒక ప్రఖ్యాత రాజకీయ నాయకునికి షష్టిపూర్తి అయినా పెళ్లికాలేదు. ఈ రహస్యం అంత తేల్చుకుందామనుకొన్న ఒక ప్రతికా విలేఖరి సరాసరి ఆనాయకుడే పోయి అడిగాడు పెళ్లెందుకు చేసుకోలేదో చెప్పమని. ఆయన తాను పెళ్లి చేసుకోకూడదనే నిర్ణయానికి రానడానికి గల కారణాన్ని ఇలా వివరించాడు :

“ఒకరోజున నేను బస్సులో ప్రయాణంచేస్తున్నాను. నాతో



చిత్రకారుడు : డి. రామారావు (సికింద్రాబాదు)

పొట్టి కథలు

\*\*\*\*\*  
బాటు ప్రయాణం చేస్తున్న వారిలో వొక లావుపాటి స్త్రీ కూడా ఉన్నది. బస్సులో జనం క్రిక్కిరిసి ఉండడంవల్ల నేనూ ఆమె నిల్చునే ఉన్నాం. ఒకచోట కుదుపులో పొరపాటున ఆమె కాలుతోక్కాను. ఆమె ఉగ్రురాలై ‘ఇడియట్! కళ్లునెత్తి మీదికొచ్చాయా? ఆ మాత్రం చూసుకోనక్కర్లేదా?’ అని నాలుగూ దులిపింది. నేను పొరపాటుకు చింతించి “క్షమించండి! చూశ్లేదు” అన్నాను.

“అప్పుడు చూసింది ఆమె

నావైపు. ఆ తరువాత క్షమాపణ కోరే చూపుతో ‘క్షమించండి! మా ఆయన నుకున్నాను’ అన్నది.”

—హవిస్ (విజయవాడ-1)

\* \* \*  
ముద్రా రాక్షసమ్

ఒక పత్రికలో ఇలా ప్రకటన పడింది :

“ఎంత దీర్ఘకాల వ్యాధి యైనా సరే, మాచే తయారు కాబడిన దివ్యౌషధం వారం రోజులు సేవిస్తే నయమాతుంది. (తులం ఖరీదు అయిదు రూపాయలు.) అలా కుదరదని రుజువు చేస్తే మీజబ్బు మీకువాపస్.”  
—భట్టారం రాధాకృష్ణయ్య(కోవూరు)

# మీ సౌందర్యమునకు కావలసినవి... పాండ్స్ వ్యానిషింగ్ క్రీమ్ మరియు ఫేస్ పౌడరు

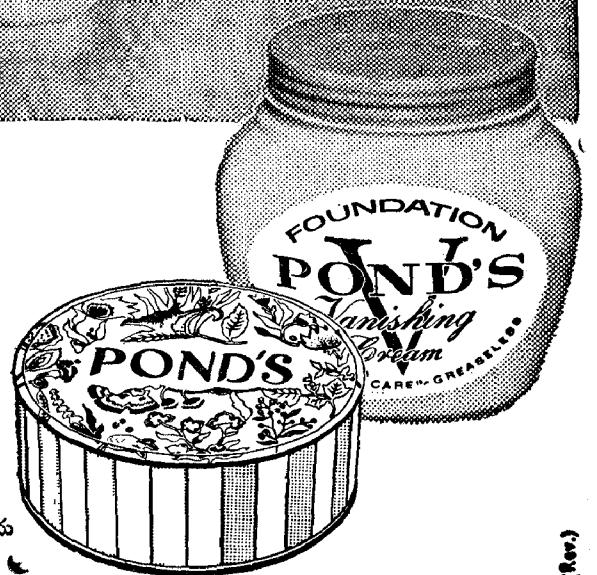


సాటిలేని రక్షణ నిస్తుంది

తేలికైన పాండ్స్ వ్యానిషింగ్ క్రీమ్ ముఖముమీది చిన్న చిన్న కళంకములను కనపడనీయకుండా ఉంచుతుంది. అది మీ సహజ సౌందర్యమునకు రక్షణ నిస్తుంది. జిడ్డుగా ఉండని దానిని వాడి పౌడరును అద్దకొంటే పౌడరు గంటలకరబడి బాగా అంటుకొని ఉంటుంది.

మనోహరమైన ముఖవర్చస్సును చేకూరుస్తుంది  
వట్టువలె మెత్తనైన మరియు తేలికైన రంగులో లభించే పాండ్స్ ఫేస్ పౌడరు మీ ముఖ సౌందర్యమును యింకా వృద్ధిచేసి దానిని గంటలకరబడి ఆకర్షణీయముగా ఉండేలా ఉంచుతుంది!

పాండ్స్ వ్యానిషింగ్ క్రీమ్ మరియు ఫేస్ పౌడరును రోజూ వేరు వేరుగా ఉపయోగించినా లేక రెండింటినీ ఉపయోగించినా, సౌందర్యమును పెంపొందించుటకు దానికి రక్షణ నిచ్చుటకు అవి సాటిలేని సాధనాలు!



**ప్రపంచమంతటా సౌందర్యవతులు వీటినే ఎన్నుకొంటారు**

రీసెట్రా-పాండ్స్ ఇన్ కార్పొరేషన్ (సరిమితమైన బాధ్యతతో యు.ఎస్.ఎ.లో సంస్థాపింపబడినది)